

• Anerkannte Erholungsorte •



treeene-spiegel

Informationen aus den Gemeinden Oeversee, Sieverstedt & Tarp · Januar 2020 · Nr. 526



40 Jahre

Seniorentanzgruppe
Sieverstedt

Artikel auf Seite 4



Ärztlicher Notdienst

Liebe Patienten,
die Leitstelle des ärztlichen Bereitschaftsdienstes der KVSH ist zu folgenden Zeiten unter der kostenlosen Rufnummer **116117** erreichbar:
Mo., Di. und Do. 18.00-8.00 Uhr Mi. und Fr. 13.00-8.00 Uhr Samstag, Sonntag und Feiertag ganztags Anlaufpraxis/ Kinderanlaufpraxis der Kassenärztlichen Vereinigung Schleswig-Holstein

HELIOS-Klinikum Schleswig

St.-Jürgener Straße 1-3, 24837 Schleswig
Öffnungszeiten: Allgemeinärztliche Anlaufpraxis
Mo., Di., Do. 19:00-21:00 Uhr, Mi. Fr. 17:00-21:00 Uhr
Sa., So. Feiertag 9:00-13:00 Uhr und 17:00-20:00 Uhr

Kinderärztliche Anlaufpraxis

Sa., So., Feiertag 14:00 - 17:00 Uhr

Anlaufpraxis Flensburg

Montag, Dienstag und Donnerstag 19.00-22.30 Uhr
mittwochs und freitags 15.00-22.30 Uhr
samstags, sonntags und feiertags 9.00-22.30 Uhr
Kinderärztliche Anlaufpraxis Flensburg:
freitags 17.00-19.00 Uhr - samstags, sonntags und feiertags 10.00-13.00 + 17.00-19.00 Uhr

Augenärztlicher u. HNO-ärztlicher Bereitschaftsdienst

mittwochs + freitags (außer an Feiertagen) 16.00- 18.00 Uhr, samstags, sonntags + feiertags 10.00- 12.00 Uhr.

Die diensthabende Praxis erfragen Sie bitte unter der kostenlosen Rufnummer 116117. Für lebensbedrohliche Notfälle gilt die Notrufnummer 112.

Sozialpsychiatrischer Dienst

Kreis Schleswig-Flensburg Fachdienst Gesundheit Moltkestraße 22- 26, 24837 Schleswig Tel. 04621-810-57 - Beratung, Hilfen und Informationen kostenlos freiwillig vertraulich

Ansprechpartnerinnen: Barbara Finger, Fachärztin für Psychiatrie u. Psychotherapie für Menschen mit Behinderungen Frau Käufer 04621-810- 36 für Menschen mit psychischen Erkrankungen Frau Hansen 04621-810-62

Sprechstunde in Flensburg, Munketoft 14 jeden 3. Montag im Monat von 10.00-11.00 Uhr für Menschen mit Suchterkrankungen Frau Bachert 04621-810-35 Sprechstunde in Flensburg, Apenrader Str. 66c nach Vereinbarung **Sprechzeiten in Schleswig zu den üblichen**

Dienstzeiten des Fachdienstes Gesundheit

Hilfe für Suchtkranke

Der Freundeskreis für Suchtkranke und Angehörige trifft sich jeden Donnerstag ab 19:30 Uhr im Bürgerhaus in Tarp. Kontakt unter Tel.: 04636- 2520023 oder 04609-253.

Offene Sprechstunde der Eingliederungshilfe

des Kreises Schleswig-Flensburg, Flensburger Straße 7, Schleswig, Raum 213, dienstags 14 bis 16 Uhr

Zahnärztlicher Notruf-Nr. 04621-9448722

Freitag 18.00 Uhr - Montag 6.00 Uhr - Aktuelle Notdienstansage über Anrufbeantworter 04333-992707. Info auch im Internet unter www.zahn-aerzteverein SL-FL.de

AlAnon-Familiengruppe

(Angehörige und Freunde von Alkoholikern). Wir treffen uns jeden Freitag um 20.00 Uhr in der Altentagesstätte in Eggebek, Hauptstr. 60
Infos bei Elke, Tel.: 0 46 26 – 8 61

Fachstelle Medienabhängigkeit und Mediennutzung

Die Angebote der Fachstelle umfassen unter anderem - persönliche Beratung von Jugendlichen und jungen Erwachsenen, Angehörigen und Freunden

- Vermittlung von Hilfsangeboten
- Beratung von MitarbeiterInnen des Sozial-, Gesundheits- und Bildungswesens
- Präventionsveranstaltungen
- Beratung im Chat unter www.suchtonline.de (mo. 17-19 Uhr & do. 10-12 Uhr)

Kontakt und weitere Informationen unter:

Tel. 04621- 48 61 0 und www.suchthilfezentrum-sl.de
Ansprechpartnerin: Dipl.-Päd. Angela Dronia,
Mail: Angela.Dronia@fklnf.de

Suchthilfezentrum Schleswig

In Schleswig sowie in der Außenstelle Satrup bestehen wöchentliche Beratungsangebote für Menschen, die direkt oder indirekt von Problemen in Zusammenhang mit Alkohol, Medikamenten, Drogen, Glücksspiel, Essstörungen, Medien und anderen Verhaltenssüchten betroffen sind. Die Beratung ist kostenlos, konfessionell unabhängig und auf Wunsch anonym.

Offene Sprechstunden in Schleswig: dienstags 17.30 – 18.30 Uhr und freitags 9.00 – 10.00 Uhr, Suadicanistraße 45.

Offene Sprechstunde in Satrup: mittwochs 16.00 – 17.00 Uhr im Kulturzentrum Alte Schule, Flensburger Straße 4, Raum 202.
Nähere Informationen unter 04621-48610 oder www.suchthilfezentrum-sl.de.

Seniorensprechstunde Tarp

Jeden ersten Mittwoch im Monat –
Von 10.00 – 12.00 Uhr im Bürgerhaus Tarp

Fragen in Rentenangelegenheiten:

Rentenberatung Flensburg, Karlstraße 4,
24937 Flensburg, Tel.: 0461-14483-0
Rentenberatung Schleswig, Königstraße 35,
24837 Schleswig, Tel.: 04621-9673-0

Frauenselbsthilfe nach Krebs

jeden 2. Mi im Monat in der Familienbildungsstätte Tarp
Tel. 0461/180 531

Hebammen

Nicole Matthiesen, Havetoft	04603/16 67
Cathrin Klerck, Oeversee	0152/34381811
Katja Petersen, Sieverstedt	04603/1632
Kirsten Sönnichsen, Großenwiehe	04604/2855
Ira Hansen-Krischenowski, Jübek	04625/650
Julia Artz, Oeversee-Barderup	0175 3648787
Angelika Artz, Tarp	01702136497

Krisentelefon 04621-988404

Hilfe und Beratung bei persönlichen Krisen oder seelischen Notlagen: montags bis freitags 19.00-7.00 Uhr
Wochenenden + Feiertage rund um die Uhr

IMPRESSUM

Zuschriften an die Redaktion „Treenespiegel“:

Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp, Tornschauer Straße 3-5, 0 46 38- 8 80 -
E-mail: info@amt-oeversee.de

Redaktion:

Horst Rudolph (v.i.S.d.P.), Amtsverwaltung Oeversee, 24963 Tarp
amt@treenespiegel.de

Für Oeversee: Klaus Brettschneider, An der Beek 68, 24988 Oeversee,
04630-1024 - oeversee@treenespiegel.de

Für Sieverstedt: Heinz Fröhlich, Flensburger Str. 16, 24885 Sieverstedt,
04638-658 - sieverstedt@treenespiegel.de

Für Tarp: Peter Mai, Georg-Elser-Str. 15, 24963 Tarp,
04638-7483 - tarp@treenespiegel.de

Für die Jugend: Gerd Bohrmann-Erichsen, 24963 Tarp, Tornschauer Str. 3-5,
04638-898743

Für die Kirchengemeinden: Ingrid Möller, Rotdornweg 11, 24963 Tarp,
04638-70 12 - kirche@treenespiegel.de

Satz u. Gestaltung, Anzeigen-Beratung, Anzeigenverwaltung:

Jorlum-Werbung, Hauptstr. 34, 24992 Jörl
E-Mail: treenespiegel@jorlum.de, Tel.: 04607-25 49 818

Druck:

Fotosatz Nord Druck- und Verlagsgesellschaft mbH,
Abteilung Förde-Druck, Rungestr. 4, 24537 Neumünster
www.foerde-druck.de

Gedruckt auf 100% Recycling-Papier. Die Redaktion freut sich über Ihre Beiträge, behält sich aber das Recht des Kürzens vor. Ein Recht auf Veröffentlichung besteht nicht.

INHALTSVERZEICHNIS

04 40 Jahre Seniorentanzgruppe Sieverstedt

05 Das Amt Oeversee informiert

07 Erwachsenenbildung

09 BiCa

10 Sportmeldungen

11 Jugend

13 Gemeinde Oeversee

18 Gemeinde Sieverstedt

19 Erwachsenenbildung 2020

26 Gemeinde Tarp

34 Kirchen

Steuern?

Wir machen das.

VLH.

Janette Otto
Beratungsstellenleiterin
Krumackerfeld 7
24997 Wanderup
Janette.Otto@vlh.de

☎ 04606 965 95 41



www.vlh.de

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

REDAKTIONSSCHLUSS FÜR DIE FEBRUAR-AUSGABE IST AM 10. JANUAR



Diakoniestation
im Amt Oeversee

Wochenenddienste im Januar 2020

01.01.	Sr. Franziska Flechsig
04.01. / 05.01.	Sr. Claudia Asmussen und Sr. Jennifer Hein
11.01. / 12.01.	Sr. Franziska Flechsig und Sr. Claudia Seeland
18.01. / 19.01.	Sr. Anke Gall und Sr. Jennifer Hein
25.01. / 26.01.	Sr. Franziska Flechsig und Sr. Claudia Asmussen

Die Schwestern sind zu erreichen über die
Diakoniestation im Amt Oeversee, Tel. 04638 21 02 25,
in Notfällen über die Handy-Nr. 0172-4545285.
Internet: www.diako-tarp.de



www.kabitzke-augenoptik.de



9.00 - 12.30 Uhr u. 14.30 - 18.00 Uhr Samstag 9.00 - 12.00 Uhr
Mittwochnachmittag geschlossen



Alte Schule Wanderup
PARTYSERVICE, MITTAGSTISCH & MEHR

Mittagstisch im Januar

in der Alten Schule von 11:30 bis 14:00 Uhr
zum Abholen oder zum Essen vor Ort ...

Wir liefern den
Mittagstisch
auch in Ihre
Firma!

Im Männer-Kochkurs sind noch Plätze frei !

Urlaub bis zum 10.01.2020

Mo.13.01.	Jägerschnitzel mit Blumenkohl u. Salzkartoffeln od. Nudeln (1,3,7,11)	6,- €
Di. 14.01.	Käselauchsuppe / Burgunder-Braten mit gestovten Kartoffeln (7)	5,- € 6,- €
Mi. 15.01.	Gulasch mit Gemüse u. Salzkartoffeln (11)	7,- €
Do.16.01.	Überraschungs-Menü	
Fr. 17.01.	Gebr. Seelachsfilet mit Petersiliensoße u. Salzkartoffeln (1,3,4,7,11)	7,- €
Mo.20.01.	Frikadelle mit Rotkohl, Salzkartoffeln u. Soße (1,3,7,11,12)	6,- €
Di. 21.01.	Kartoffelsuppe / Putensteak mit Erbsen & Wurzeln u. Gratin (1,3,7,11)	5,- € 6,- €
Mi. 22.01.	Bauernfrühstück mit Gurke u. Schinken (1,3,7,11)	6,- €
Do.23.01.	Tafelspitz mit Gemüse, Kartoffeln u. Meerrettichsoße (7,12)	7,- €
Fr. 24.01.	Lachsfilet mit Spinat u. Salzkartoffeln (1,3,4,7,11)	7,- €
Mo.27.01.	Zigeunerschnitzel mit Reis oder Kartoffeln (1,3,7,11)	6,- €
Di. 28.01.	Gulaschsuppe / Schweinegeschnetzeltes mit Reis u. Salat (7,11)	5,- € 6,- €
Mi. 29.01.	Schweinebraten mit Rotkohl u. Salzkartoffeln (7,11)	6,- €
Do.30.01.	Rinderleber mit Zwiebeln, Püree u. Apfelmus (1,7,11)	6,- €
Fr. 31.01.	Gebackenes Schollenfilet mit Remouladensoße u. Bratkartoffeln (1,3,4,7,11)	7,- €

----- Änderungen u. Irrtümer vorbehalten -----

Allergene Stoffe: 1) Glutenhaltiges Getreide 2) Krebstiere 3) Eier 4) Fisch 5) Erdnuss 6) Soja 7) Milch 8) Schalenfrüchte 9) Sesam 10) Schwefel 11) Sellerie 12) Senf 13) Lupinen 14) Weichtiere. Diese Stoffe können auszugsweise in den Speisen vorkommen und sind deshalb kennzeichnungspflichtig.

Alte Schule Wanderup · Familie Michelsen · Flensburger Str. 19
24997 Wanderup · Tel (04606) 96312 · Mobil (0172) 4559905
www.alteschulewanderup.de

40 Jahre Seniorentanzgruppe Sieverstedt

BEWEGUNG MACHT GESUND UND SOZIAL



Gruppenbild zum 40-jährigen Jubiläum der Seniorentanzgruppe Sieverstedt 2020 mit ihrer Leiterin Antje Reinhold (ganz links) und ihrer Stellvertreterin Sünne Grüneberg (stehend 3. von links)
Foto: Ulrich Reinhold

Aufbruchstimmung herrschte in den 1970er-Jahren in Sieverstedt, ausgelöst durch die Fusion der drei Gemeinden Süderschmedeby, Sieverstedt und Stenderup. Vereine wurden neu gegründet. Das Gefühl, nun einer neuen großen Gemeinde anzugehören, wurde gestärkt durch die gut besuchten Feste in der damals großen neuen Turnhalle mit dem Motto „Alle Sieverstedter unter einem Dach“.

In dieser bewegten Zeit wurde auch die Seniorentanzgruppe kurz nach der Gründung des Sieverstedter Ortsvereins des Deutschen Roten Kreuzes ins Leben gerufen und war damals eine Gruppe innerhalb des DRK-Ortsvereins.

Wie kam es dazu? Von Beginn an war es Antje Reinhold, die sich Gedanken machte, dass alle und somit auch die Senioren und Seniorinnen in der neuen Großgemeinde Sieverstedt ein Angebot vorfinden müssten, etwas gemeinsam zu tun. Der DRK Landesverband machte Ausbildungsangebote. Mit dem beim DRK erworbenen Tanzleiterausbildungsschein war sie gut vorbereitet und, um eine Tanzgruppe ins Leben zu rufen, wurde eine Anzeige in der Zeitung aufgegeben. Am ersten Tag kamen 18 interessierte Personen aus der Umgebung, um zu sehen, was da angeboten wurde. Es fing mit bekannter Musik und Schnellkombinationen an, alle waren begeistert. Und so führte sie am 16. Januar 1980 mit 18 Teilnehmern die Seniorentanzgruppe ein, damals auch Seniorenballett genannt.

Und auch später während der nachmittäglichen Zusammenkünfte setzte sie in die Tat um, dass Bewegung bis ins hohe Alter eine Grundbedingung für das Aufrechterhalten der Gesundheit ist.

Tanzen bedeutet nicht nur körperliche Bewegung, sondern fördert auch das Wohlbefinden von Seele und Geist, ermöglicht soziale Kontakte, trainiert die Koordination von Bewegungsabläufen und dient der Sturzprophylaxe.

Der Tanzleiterin ist das gesellige Beisammensein in den regelmäßigen Tanzstunden wichtig: Der Klönschnack bei Kaffee und Tee gehört in den Pausen einfach dazu. Der Zusammenhalt der Gruppe zeigt sich auch bei Tanztreffen innerhalb und außerhalb der Gemeinde, bei Tagesfahrten oder Mehrtagesfahrten wie z. B. nach

Rügen, in den Spreewald, nach Holland, Polen, Prag oder auf die Insel Bornholm, um nur einige Reiseziele der rüstigen Gruppe zu nennen.

Einheitliche Trachtenröcke schafften sie sich an, als man auf dem Schleswig-Holstein-Tag 1989 in Schleswig auftrat, später kamen auch Blusen und Westen dazu. Zu jener Zeit war man mit 34 Personen aktiv. Einmalig in Schleswig-Holstein war, dass sieben Männer dabei waren. Nach dreißig Jahren zählte der Tanzkreis 39 Mitglieder und gehörte somit schon zu den größeren Gruppen auf Kreisebene.

Als man das zehnjährige Jubiläum feierte, fanden sich Tänzerinnen und Tänzer zu einer kleinen Gesangsgruppe zusammen. Man nannte sich „Die Dansdrosseln“ und sang zu verschiedenen Anlässen Volkslieder, aber auch plattdeutsche Lieder, unter der Leitung des Ehemannes Heinz Reinhold, der zugleich eine große Unterstützung in technischen Fragen war. Die Lieder wurden begleitet durch das Spiel auf der Gitarre, auf der Mund- oder Handharmonika. Gerne trat man auf Anforderung in Seniorenheimen der Umgebung auf, um den Bewohnern durch Tanz und Gesang Freude zu bereiten.

Heute existiert die Seniorentanzgruppe bereits 40 Jahre. Geübt wurde zuerst in Beecks Gastwirtschaft in Sieverstedt und nach dessen Schließung im Bürgerhaus Klappholz. Jetzt trifft man sich alle zwei Wochen in der ATS Sieverstedt.



Gruppenbild zum Jubiläum „5 Jahre Seniorentanzgruppe Sieverstedt“ aus dem Jahre 1985, ganz vorne sitzend die Leiterin Antje Reinhold
Foto: Heinz Reinhold

Unterstützt wird die Gruppe wie in allen Jahren zuvor durch die vertretende Tanzlehrerin Sünne Grüneberg. Viele Jahre hatte Johannes „Hanni“ Jessen die Reisekasse verwaltet. Jetzt ist Hannelore Ringsleben Kassenwartin und zugleich Schriftführerin. Die Seniorentanzgruppe besteht heute aus 11 Tänzerinnen und 5 Tänzern und ist mit 16 aktiven Mitgliedern wieder so groß wie am Anfang. Das jüngste Mitglied hat ein Alter von 75 Jahren. Die ältesten Mittanzenden sind ein Ehepaar beide 87 Jahre alt sowie eine Tänzerin im 90sten Lebensjahr und der älteste aktive Tänzer mit 90 Jahren lässt keinen Tanz aus. Geleitet wird die Tanzgruppe nach wie vor von Antje Reinhold. Auch nach 40 Jahren übt sie dieses Ehrenamt immer noch gerne aus und leitet selbst aktiv mittanzend die Übungsstunden. Gültig bleibt der Leitspruch: „Tanzen ist aktive Lebensfreude und bringt Schwung ins Leben!“

Heinz Fröhlich

**WIR GRATULIEREN
Geburtstage im Januar 2020**

Gemeinde Oeversee

Wilhelm Hansen	04.01.1938	Sniederborg 3
Christa Andresen	11.01.1938	Wanderuper Weg 22
Martha Görrissen	13.01.1939	Großsolter Weg 5
Anneliese Andersen	14.01.1927	Stapelholmer Weg 63
Erhard Haase	23.01.1937	Am Linneberg 2

Gemeinde Sieverstedt

Helga Lööck	04.01.1935	Schmedebyer Str. 44
Lilli Post	09.01.1935	Westerstenderup 3
Anneliese Teubler	27.01.1933	Oberdorf 20

Gemeinde Tarp

Jonas Kauz	01.01.1939	Dr. Behm -Ring 7
Werner Stegk von Ehren	02.01.1936	Julius-Leber-Ring 54 A
Anna Maria Nicolaysen	03.01.1926	Im Wiesengrund 31
Carsten Holthusen	04.01.1939	Stettiner Str. 6
Anneliese Jürgensen	06.01.1936	Walter-Saxen-Str. 3
Christa Müller	10.01.1947	Wanderuper Straße 21
Dagobert Holona	18.01.1945	Julius-Leber-Ring 28
Hans-Heinrich Andresen	19.01.1936	Wanderuper Str. 23
Gisela Kösters-Böge	19.01.1939	Tornschaauer Str. 11
Irmgard Saager	20.01.1939	Johannisburger Str. 4
Rosa Rifinius	27.01.1935	Pommernstr. 26
Ingeborg Clausen	28.01.1928	Stenderupauer Str. 1
Helga Brodersen	30.01.1928	Jerrishoer Str. 6

Mitteilungen des Standesamtes

Beim Standesamt Oeversee wurden folgende Personenstandsfälle beurkundet, bei denen die Betroffenen bzw. Angehörigen sich mit der Veröffentlichung einverstanden erklärt haben. Entsprechende Erklärungen liegen dem Standesamt vor. Personenstandsfälle (z.B. Geburt eines Kindes), die bei einem anderen Standesamt beurkundet worden sind, können wir nur veröffentlichen, wenn die Betroffenen dies wünschen. Sollten Sie als Berechtigter an einer Veröffentlichung interessiert sein, bitten wir um entsprechende Mitteilung (Tel.: 04638-8835 / Vordrucke sind in der Amtsverwaltung erhältlich).

Eheschließungen:

23.11.2019 Christoph Bossen und Anna Andres, Oeversee

Sterbefälle:

08.11.2019 Christa Jessen, Sieverstedt

20.11.2019 Birgit Bartelsen, Oeversee

01.12.2019 Winfried Hennen, Sieverstedt

GEMEINDE TARP



Der Bürgermeister

**Position der ehrenamtlichen
Leitung (m/w/d)
der Volkshochschule Tarp
zu besetzen**

Gesucht wird zum 1. Juni 2020 eine ehrenamtliche Leitung (m/w/d) als Geschäftsführer*in für die ortsansässige Volkshochschule. Nähere Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Gemeinde Tarp unter

www.tarp.de/aktuelles/stellenangebote

**Veröffentlichung von Geburtstagen
ab dem 70. Lebensjahr im Treenespiegel**

Sie haben die Möglichkeit Ihren Geburtstag ab dem 70. Lebensjahr in unserem Treenespiegel, der an alle Haushalte verteilt wird, veröffentlichen zu lassen. Dazu ist Ihre schriftliche Zustimmung erforderlich.

Mit dem unten anhängenden Abschnitt haben Sie die Möglichkeit die Einwilligung zur Veröffentlichung Ihres Geburtstages im Treenespiegel oder auch in der Presse zu erteilen.

Soll also Ihr Geburtstag veröffentlicht werden, weil Sie zu dem Kreis der Altersjubilare gehören, geben oder senden Sie bitte nachfolgenden Abschnitt ausgefüllt an das Amt Oeversee, Einwohnermeldeamt, Tornschaauer Str. 3-5, 24963 Tarp, Zimmer 2 oder 3, zurück.

Name, Vorname, Geb.Datum

(Wohnort, Straße)

Ich möchte, das mein Geburtstag im/in der

Treenespiegel

Presse

veröffentlicht wird und erteile dem Amt Oeversee bis auf Widerruf die Zustimmung.

(Unterschrift)

**DEIN HAUS. DEIN STROM.
DEINE WÄRME.**

**CLEVERE WÄRME KOMMT
NICHT VON UNGEFÄHR.
SONDERN VON STN.**

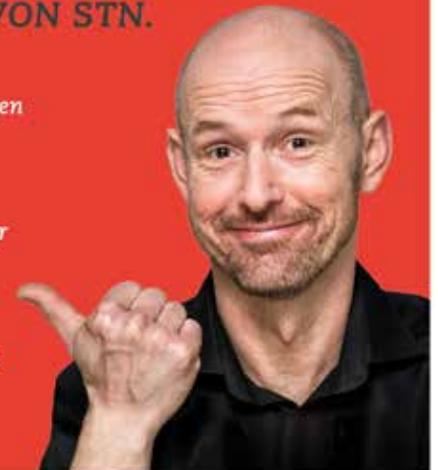
 Wärmepumpen

 Photovoltaik

 Stromspeicher

 Lüftung

 Pelletheizung



**DEIN HANDWERKSBETRIEBPLUS
AUS SCHLESWIG**

Tel. 04621 9518-200 · www.stn.sh



Umsetzung kleiner Projekte über den Fördertopf Regionalbudget

Regionalbudget heißt der neue Fördertopf zur Stärkung der ländlichen Räume. Maßnahmen bis zu einer Höhe von 20.000 Euro können daraus gefördert werden. „Dieser Geldsegen hilft, landesweit kleinste Wünsche umzusetzen. Auch wir im Amt Oeversee hatten gleich ein paar Vorschläge parat“, berichtet dessen Leitender Verwaltungsbeamte Horst Rudolph.

Das Regionalbudget wird zu 90 Prozent mit Mitteln von der Bundesrepublik Deutschland und von Schleswig-Holstein für die „Gemeinschaftsaufgabe Agrarstruktur und Küstenschutz“ gespeist. Die restlichen zehn Prozent leisten die Aktivregionen. Die wiederum bekommen Geld von ihren Mitgliedern, den Ämtern. Das Amt Oeversee gehört zur Aktivregion Eider-Treene-Sorge. Für seine drei Gemeinden zahlt es entsprechend seiner Einwohnerzahl einen Jahresbeitrag in Höhe von 2.443 Euro.

Das Antragsverfahren ist unkompliziert. Jedoch müssen die Maßnahmen bis zum 15. November abgeschlossen und abgerechnet sein. Bewilligt wurden ein kleiner Sportparcours für den Schellenpark sowie zwei Elektroladesäulen für Tarp. Für die Gemeinde Oeversee wurden zwei Spielplatz-Verbesserungen genehmigt. Da der Förderbetrag ausgeschöpft war, wurden lediglich die Restmittel und somit ein geringerer Fördersatz angeboten. Die Gemeinde akzeptierte. Die Gemeinde Sieverstedt stellte keinen Antrag.

Den Bescheid gab es im Sommer, so dass nur wenig Zeit für die Umsetzung blieb. „Anfangs hatten wir keine Sorgen“, berichtet Bürgermeister Peter Hopfstock. „Doch dann wurden die bestellten vier Sportelemente für den Fitnessparcours in Einzelteile zerlegt geliefert, was Mehraufwand für die Installation



bedeutete. Als die Betonfundamente gegossen werden sollte, hörte es nicht auf zu regnen.“ Die Mitarbeiter des Tarper Bauhofes stellten sofort alle anderen Arbeiten zurück und widmeten sich dem Zusammenbau. Um das Projekt fristgerecht beenden zu können, wurde trotzdem alles aufgebaut - und von den Bauhof-Herren gegen eine vorzeitige Benutzung geschützt. Der Anti-Benutzungsschutz um die einzelnen Geräte wurde nach dem Abbinden des Betons entfernt. Die vier Stationen am Fußweg zwischen den Straßen An der Rampe und Am Wasserwerk bzw. am Kindergarten

Friedrich-Fröbel-Straße wurden damit freigegeben - und erwarten Bewegungswillige. Harald Gersen vom Seniorenbeirat ist begeistert „Toll, dass nun alle Bürger jederzeit trainieren können! – Und eine positive Aussicht, dass die Gemeinde Tarp diesen Bereich um Kneipp-Einrichtungen, die nicht nur für den Kindergarten, sondern auch für die Öffentlichkeit gedacht sind, erweitern will.“

In Tarp wurde mit dem Regionalbudget eine Elektrosäule an der Touristinformation auf dem Stapelholmer Weg realisiert. Auf die zweite bewilligte Ladesäule an der Alexander-Behm-Schule wurde verzichtet, da abzusehen war, dass diese Maßnahme bis zum Stichtag nicht zu schaffen war. Dann hätte die Kommune die gesamten Kosten selbst bezahlen müssen. Die von Tarp nicht in Anspruch genommenen Gelder kamen – wie andere Restmittel – der Gemeinde Oeversee für die Spielplatz-Sanierung zu Gute.

Horst Rudolph wirbt das Regionalbudget: „In jeder AktivRegion stehen 200.000 Euro für Kleinmaßnahmen zur Verfügung. Da sie der Stärkung des ländlichen Raumes dienen müssen, gibt es eine breite Spanne von Möglichkeiten.“ Bewerben können sich Kommunen, aber auch Vereine und Privatpersonen. Wer Ideen hat, möchte sich umgebend bei seiner Gemeinde, der Amtsverwaltung oder bei der AktivRegion melden, damit sie bei den Anträgen für das Jahr 2020 berücksichtigt werden können. (Wiebke Sach)

Seit einem Jahr zum Wasserstern 1:

Die Diakoniestation mit ihrer Tagespflege fühlt sich wohl

Im Dezember 2018 zog die Diakoniestation im Amt Oeversee vom Holm in das neue Gebäude zum Wasserstern. Im Januar 2019 öffnete dann dort die neue Tagespflege ihre Tore. Wie sieht die Bilanz nach dem ersten Jahr aus? Schwester Anne Behrens leitet die Tagespflege und hat auf diese Frage eine klare Antwort: „Die Tagespflege wird sehr gut angenommen, die Gäste fühlen sich wohl. Wir freuen uns aber auch über neue Interessenten und beraten sie gern über unser Angebot.“

Die Tagesgäste kommen aus der gesamten Region. Der Fahrdienst holt sie morgens ab und bringt sie nachmittags wieder nach Hause. Um die Zeit im Auto für die Fahrgäste nicht zu lang werden zu lassen, wird der Einzugskreis des Fahrdienstes jedoch nicht weiter vergrößert. Die Mitarbeiterinnen wissen, was bei den Tagesgästen gut ankommt. Beliebt sind die Bewegungsrunden mit Musik, manchmal wird anschließend sogar getanzt. Spiele, bei denen es

eine Kleinigkeit zu gewinnen gibt, stehen ebenfalls ganz hoch im Kurs. Und der Gewinn wird immer gern geteilt.

Das erste Weihnachtsfest in der Tagespflege war ebenfalls etwas ganz besonderes. Den Weihnachtsbaum stellte die Gärtnerei auf, aber die Dekoration übernahmen die Gäste. Jeder Gast brachte ein schmückendes Teil mit, so dass sich ein fröhlich-bunter Christbaumschmuck ergab. Auch eine Krippe sollte dazukommen, also krepelten die kreativen Mitarbeiterinnen und Gäste die Ärmel hoch und schnitten, formten, klebten und malten: So vervollständigte die selbst gebastelte Krippe die weihnachtliche Dekoration. Natürlich gab es auch einen Adventskalender, bei dem jeden Tag ein Tütchen lockte. Dieses Tütchen wurde nicht einfach geöffnet, nein, auch darum wurde gespielt. Und als dann die Lucia-Sängerin-

nen von der dänischen Schule zu Besuch kamen, war die schöne Adventsstimmung perfekt! Jetzt, im Januar 2020, fühlen sich die Mitarbeiterinnen der Diakoniestation im neuen Gebäude so richtig angekommen. Ein bisschen habe die Eingewöhnung gedauert, nun liefe alles rund, sagt Schwester Anne Behrens. „Wir wünschen allen Pflegekunden und Tagesgästen ein gutes und vor allem gesundes neues Jahr 2020!“



Guten Tag



im Tagestreff im Schellenpark

Verabreden Sie einen kostenlosen **Schnuppertag** mit uns. Wir beraten Sie gern zur Unterstützung durch die Pflegeversicherung.

Schwester Anne Behrens (Pflegedienstleitung)
Tagestreff im Schellenpark
Zum Wasserstern 1, 24963 Tarp
Tel. 04638 2102 25 www.diako-tarp.de





Akademiezentrum Sankelmark

3. - 7. Januar 2020 / 20-001

Es ist nicht fair – It is not fair

**49. Nordeuropäische Konferenz für Beratung,
Therapie und Theologie**

10. - 11. Januar 2020 / 20-006

Ruhestand – und nun?

**Öffentliches Seminar mit dem LandFrauenKreisVerband
Schleswig-Flensburg, Kreis Flensburg**

11. - 13. Januar 2020 / 20-012

**Das Haus Habsburg – Glanz und Elend eines
Herrscherhauses**

16. - 19. Januar 2020 / 20-003

Neujahrstagung 2020

Tagung mit dem Bund Deutscher Nordschleswiger

24. - 26. Januar 2020 / 20-022

**Römer und Barbaren – Konflikt der Kulturen
oder Geburt Europas?**

31. Januar - 2. Februar 2020 / 20-013

Friedrich II. von Hohenstaufen – „Stupor Mundi“

31. Januar - 2. Februar 2020 / 1-20

Familiengeschichte – Ortsgeschichte – Regionalgeschichte

Ortskulturring Oeversee e. V.

Tel. 0152 / 55 79 78 74

Mail: ortskulturring-oeversee@web.de
und www.ortskulturring-oeversee.de

KURSANGEBOTE:

TABATA - FITNESS FÜR JEDERMANN

MÄNNER und FAUEN sind gleichermaßen
willkommen!

Auf das Schnell-Workout schwören Leistungs-
sportler und
Hobbyathleten gleichermaßen! Die TABA-
TA-Einheiten
sind extrem effektiv. Während ihr an eure Be-
lastungs-
grenzen geht, verbrennt ihr mehr Fett als bei
den meisten

anderen Ausdauereinheiten.

Leitung und Anmeldung: Carmen Tschackert

Tel.: 04 61/43 02 06 76

Termin: montags, 19:45 – 20:45 Uhr

Ort: Schulsporthalle Oeversee, Stapelholmer
Weg 39

Termin: mittwochs, 19:30 – 20:30 Uhr

Ort: Dänische Schule Oeversee, Sporthalle,
Wanderuper Straße 5

Kosten: 10er Block 40,00 €

YOGA FÜR KÖRPER, GEIST UND SEELE

Nur ein bewusster Augenblick birgt das wahre
Glück.

Bringe bitte eine Matte, Decke, ein Kissen und
warme Socken mit.

Leitung und Anmeldung: Cordula Köneke

Tel. 0 46 38 / 2 22 40 10

Ort: Mensa Grundschule Oeversee

Termin: donnerstags 17:00 – 18:30 Uhr

Kosten: 5 Abende 30,00 €

RÜCKENFIT FÜR JEDERMANN

Leitung und Anmeldung: Carmen Tschackert

Tel.: 04 61/43 02 06 76

Ort: Dänische Schule Sporthalle, Oeversee,
Wanderuper Weg 5

Termin: mittwochs 18:30 bis 19:30 Uhr

Kosten: 10er Block 40,00 €

DANCE KIDS - für Kids ab 5 Jahren

Leitung: Victoria Stange, Anmeldung über
OKR oder einfach vorbeikommen!

Ort: Sporthalle der Dänischen Schule Oever-

see, Wanderuper Weg 5

Termin: mittwochs: 15:00 – 16:00 Uhr,

Kosten: 10er Block 50,00 € (für Mitglieder 11,-
€/Monat)

Fit im Kopf für Jedermann

Ein neuer Kurs spricht besonders Menschen
ab 40+ an, die etwas für ihre geistige Fitness
tun wollen. Es wird die Konzentration, Merk-
fähigkeit u. Wortfindung gefördert und das
Kurzzeit- und auch das Langzeitgedächtnis
geschult. Die Übungen finden in entspannter
Atmosphäre ohne Leistungsdruck statt – es
kommt nicht auf Schnelligkeit an, sondern
darauf, sich mit der Arbeitsweise des Gehirns
vertraut zu machen und von diesen Kenntnissen
zu profitieren, Einstieg jederzeit möglich!
Termin: Donnerstags, 16:00 - 17:30 Uhr.

Ort: Clubraum/Eekboomhalle Oeversee, Sta-
pelholmer Weg

Leitung, Info u. Anmeldung: Martina Peter-
sen, Tel. 01520/4358096

Kosten: 7,50 € pro Termin (8x)

ZUMBA KIDS – für Kinder 8 - 13 Jahre

Bei Zumba®Kids findest du kinderfreundliche
Choreos, die auf den Original-Zumba-Schrit-
ten basieren. Zumba®Kids ist eine coole ener-
giegeladene Dance-Fitness-Party, die mit
Bewegungs-, Spiel- und Tanzelementen die
Ausdauer, die Konzentration, Koordination
und das Selbstbewusstsein der Kinder stärkt
– und das, bei jeder Menge Spaß. Lerne ver-
schiedene Kulturen mit allen Sinnen kennen.

Leitung: Victoria Stange, Anmeldung über
OKR oder einfach vorbeikommen!

Ort: Sporthalle, Dän. Schule Oeversee, Wan-
deruper Weg 5

Termin: mittwochs 16:00 – 17:00 Uhr,

Kosten: 10er Block 50,00 € (für Mitglieder 11,-
€/Monat)

Moin, Moin, tro di wat, snack Platt! PLATT IS COOL!

Vormittags-Kurs für Grundschul Kinder.

Spielerisch die plattdeutsche Sprache erlernen,
dabei Singen, spielen, Leckereien (Schnap-
pelkram) herstellen „un dorbi ganz veel platt
snacken“.

Anmeldung Anfang des Schuljahres, Einstieg
aber auch jederzeit möglich.

Leitung und Anmeldung:

Blanka Jöns, Tel.: 04638/300985.

MINI-BACKEN UND BASTELN

FÜR 4 - 6 JÄHRIGE KINDER

Leitung: Rena Kemski und Tatiana Niklaßon

Anmeldung bei Rena: 0170/5862935

Ort: Jugendtreff Oeversee

Termin: immer 3. Dienstag/Mittwoch
im Monat.

Gruppe 1:

Dienstag, 21.01.20, 15:30 - 17:30 Uhr

Gruppe 2:

Mittwoch, 22.01.20, 15:30 - 17:30 Uhr

Kosten: 5,00 €/Nachmittag

BACKEN FÜR KINDER ab 6 Jahre

Leitung: Annika Frommholt

Anmeldung über OKR (s.o.)

Ort: Jugendtreff Oeversee

Termin:

immer letzter Dienstag/Mittwoch im Monat

Gruppe 1: Dienstag, 28.01.20 15:30 – 17:30 Uhr

Gruppe 2: Mittwoch, 29.01.20, 15:30 – 17:30 Uhr

Kosten: 5,00 €/Nachmittag

EINZELVERANSTALTUNGEN

Männerkochkurs / Grundlagen des Kochens

mit Erwin Petersen.

Es werden Grundlagen vermittelt und erste
Gerichte zubereitet. Frei von Maggi und
Knorr, simpel frisch und lecker kochen.

Ziel : Ansetzen einer Brühe, Herstellen einer
Soße, Schnitttechniken und Beilagen mit Gar-
zeiten kennen lernen, Gemüseauswahl und
Gerichte regional/saisonal gestalten und na-
türlich werden auch Steaks gebraten! Zum
Schluß wird das leckere Ergebnis auch ver-
kostet.

Termin: Mittwoch, 29.01.2020 - 18:00 bis ca.
21:00 Uhr



Ort: Schulküche Grundschule Oeversee
 Kosten: 10,- € plus Lebensmittelumlage 10,- €
 Anmeldung über die OKR Web-Seite oder
 OKR-Handy

VORANKÜNDIGUNGEN

Anmeldungen bereits über die Web-Seite
 möglich

**Entspannungsmassage/
 Massage für Zwei unter Anleitung der
 Physiotherapeutin Levka Jensen.**

Ein Kurs für Paare, gute Freunde/Freundinnen,
 Mütter und Töchter usw.

An zwei Samstagen werden Übungen, Techniken
 und Tipps zur Lockerung von Verspannungen
 erlernt, die zum Wohlbefinden beitragen und
 den Alltag ein wenig vergessen lassen. Bitte
 mitbringen: Isomatte, Decke, Handtücher
 und bequeme Kleidung

Termin: Samstag, den 01. und 08.02.2020, jeweils
 von 11:00 – 13:00 Uhr

Ort: Schulsporthalle der Grundschule Oeversee
 Kosten: 20,- € pro Teilnehmerpaar

Vom Babybrei bis zum Schulbrot

Ein Kochkurs mit Anne Bieback – ärztlich
 geprüfte Gesundheitsberaterin GGB

Was die „Großen“ wollen oder was die „Kleinen“
 mögen?

Warum nicht Beides? Bringen Sie Ihre Ernährungs-
 Wünsche und die Ihres Kindes „unter
 einen Hut“ bzw. in einen Kochtopf!

Aus frischen Zutaten kindgerechte Speisen
 schnell und einfach zubereiten – dadurch
 kann auf Vieles verzichtet werden, zB. auf
 Geschmacksverstärker und künstliche Aromen.
 Gerade diese Zusätze gelten als problematisch
 da sie Allergien und Unverträglichkeiten her-
 vorrufen können.

Wir nutzen saisonale und regionale, frische
 Lebensmittel. Das bedeutet kostengünstig ein-
 kaufen, wenig Verpackungsmüll und vor allem
 eine bestmögliche Stärkung der Abwehrkräfte
 Ihres Kindes.

An diesem Kursabend kochen wir gemein-
 sam, -sie bekommen Tipps und Tricks für das
 schnelle Zubereiten kindgerechter Mahlzeiten
 ohne Tüte und Packung.

Bitte eine Schürze und kleine Frischhaltedosen
 für evtl. übriggebliebene Kostproben mitbrin-
 gen.

Ort: Schulküche der Grundschule Oeversee
 Termin: Dienstag, den 18.02.20 von 18:30 –
 cs. 21:00 Uhr

Kosten: 15,- € plus 10,-€ Lebensmittelumlage
*Wir wünschen allen Lesern, Kursteilnehmern,
 Kursleitern und unseren Mitgliedern ein frohes
 Neues Jahr*

Ihr Ortskulturring Oeversee

**Bitte beachten Sie auch unser Jahrespro-
 gramm auf unserer Internetseite oder Flyer,
 der im Januar durch die Post zugestellt
 wird, bzw. an verschiedenen Stellen ausliegt,
 Danke.**

Info:

1. Alle Kurse können auch über unsere
 Web-Seite www.ortskulturring-oeversee.de
 gebucht werden.

2. Alle Kurse sind jeweils am 1. Veranstal-
 tungstermin vollständig beim Kursleiter zu
 bezahlen!

Bitte möglichst passend.
 3. Der Veröffentlichung von Fotos, die wäh-
 rend der Veranstaltungen zum Zwecke zu-
 künftiger

Dokumentationen erstellt werden, wird mit
 der Anmeldung zur Veranstaltung/Kursus zu-
 gestimmt!

Frauentreff e.V.

1.Vorsitzende Eva Kaluza
 Eva.Kaluza@t-online.de
 Tel. 04609-9535762

**Veranstaltungen Januar 2020**

Sofern nichts anderes angegeben ist, finden die
 Aktivitäten in der Seniorentagesstätte statt!
 Weitere Informationen zu den Veranstaltungen
 erteilt Eva Kaluza.

Fit und entspannt !

früher Wirbelsäulengymnastik
 Kursleiterin ist Cordula Köneke
 Beginn ist am 07.01.2020. Findet statt im Fa-
 milienzentrum von 17.00 bis 18.00 Uhr
 Neue Teilnehmer sind sehr willkommen. Ge-
 ne auch Nichtmitglieder !!!!

**Neu Neu Neu Neu Neu Neu Neu Neu
 Neu Neu Neu Neu Neu
 Taij Qigong - Vitalität für den Alltag**

Zeit nehmen, Kraft tanken
 Mit dieser Haltung bewegen wir uns zu den
 verschiedenen Methoden und Übungen des
 Qigongs, um den Atem, den Körper und den
 Geist in Ruhe zu regulieren, zu stärken und
 zu vitalisieren. Im ständigen Wechselspiel von

Anspannung und Entspannung konzentrieren
 wir uns dabei auf die eigene Flexibilität, Mobi-
 lität und Vitalität.

Dieser Schnupperkurs ist für Einsteiger ge-
 dacht, die ein Interesse haben, einen Einblick
 in die harmonische Bewegungsvielfalt des
 Qigong zu bekommen und achtsam und mit
 Freude den eigenen Bewegungshorizont zu er-
 weitern.

Start am 9. Januar 2020 um 18.00 Uhr bis 19.30
 Uhr

Der Kurs findet in 10 Einheiten statt.
 Ende ist am 12. März 2020. Ein Folgekurs ist
 geplant.

Matthias Pose ist Kursleiter

Kosten :
 Für Mitglieder des Frauentreff e.V. € 1.00
 pro Mal insgesamt € 10.00
 Für Interessierte € 40.00

Maximal 10 Teilnehmer innen. Eine Anmel-
 dung ist erforderlich ,Vorkenntnisse nicht.
 Bewegungsfreudige Kleidung und dicke So-
 cken sind vorteilhaft

Anmeldungen :
 Für Mitglieder des Frauentreff e.V. : Sabrina.
 Petersen102@gmx.net

Für Interessierte :
info@familienzentrum-amt-eggebek.de
 Anmeldungen werden nach Eingang berück-
 sichtigt.

Yoga

Unsere Yoga- Kurse mit Ruth starten wieder
 am 14. und 15. Januar 2020
 Dienstag 9:00 -10:30 Uhr
 Dienstag 10:45-11:45 Uhr
 Mittwoch 20:00 Uhr

Bauchtanz

Immer Dienstags ! Kursleiterin Karin Albert,
 näheres unter 04609-682
 Nehmt bitte auf jeden Fall Kontakt mit Karin
 auf !

Klönen und spielen

Am 16. Januar 2020 um 19.30 Uhr

Kreativnachmittag mit Anke

Am 18. Januar 2020 um 14.00 Uhr
 Wir sind immer offen für Interessierte. Kommt
 einfach dazu.
 Der Verein wünscht allen Bürgern ein wun-
 derbares 2020. Mögen alle Wünsche in Erfül-
 lung gehen.
 Euer Vorstand

Meisterwerkstatt

mash **Tarp**

Auto- & Motorrad-Reparaturservice

**Siemens-
 straße 7**

Siemensstr. 7 · 24963 Tarp · Tel. 04638 89 85 50

+ Abschlepp-
 dienst Tag &
 Nacht!

OK CAR SERVICE

- Reparaturen aller Art und aller Fahrzeuge
- Inspektion nach Herstellervorgaben
- HU- und AU
- Autoglasreparatur
- Fahrzeugaufbereitung

**Reisebüro
 an der Treene**

**Jetzt XXL Frühbuche-
 Rabatte bis 31.01.2020
 sichern!**

Dorfstraße 27
 24887 Esperstoft
 Sina Möller 0 46 25 – 18 91 3 91
www.reisebuero-treene.de
info@reisebuero-treene.de

Seniorenbeirat neues Mitglied im Bildungscampus

Der Bildungscampus Tarp freut sich den Seniorenbeirat als neues Mitglied begrüßen zu dürfen.

Beide Seiten sehen die Kooperation als gewinnbringend an. Denn der gemeinsame Austausch über Bildungs- und Kulturangebote soll in Tarp gerne generationsübergreifend und auf die jeweilige Zielgruppe ausgerichtet sein. Der Seniorenbeirat Tarp bedankt sich für die Aufnahme im Bildungscampus und freut sich auf eine gute Zusammenarbeit!

Es besteht nun die Möglichkeit über die Bildungscampus Seite im Internet alle Informationen auf der Seniorenbeiratsseite aufzurufen.

Dort werden dann aktuelle Termine, Protokolle der öffentlichen Sitzungen wie auch Infos zu geplanten Fahrten des Seniorenbeirates einzusehen sein



Auf dem Bild von links nach rechts: Peter Hopfstock, Vorsitzender BiCa Harald Gersen, Seniorenbeirat Inge Gräfe, Seniorenbeirat Margrit Bühring, Seniorenbeirat Birgit Frank, Seniorenbeirat Jürgen Olf, Seniorenbeirat Vorne: Jutta Herzog, Seniorenbeirat Gabriela Heybrock, Vorsitzende BiCa

„Weihnachten im Schuhkarton“:

Weihnachtspäckchen machen sich auf den Weg, um Freude zu schenken

Viele bunt verzierte Schuhkartons wurden bis Mitte November im Büro des Bildungscampus abgegeben. Jeder Karton war üppig gefüllt mit Hilfsbereitschaft, Nächstenliebe, Vorfreude auf das Fest und natürlich ganz viel Weihnachtsduft...

Fleißige Helfer sortierten die Päckchen und haben eine erste Prüfung durchgeführt. Denn bevor die Geschenke auf den Weg zu ihren Empfängern gehen, müssen scharfe Gegenstände, gelatinehaltige Süßwaren oder ge-



brauchtes Spielzeug aussortiert werden. Man merkte jedoch, dass die Tarper Bürger im Zusammenstellen der Schuhkartons sehr erfahren und kundig sind, denn kaum Dinge mussten aus den Kartons entfernt werden.

Am Ende waren es über 40 Pakete, liebevoll mit allerhand Geschenken für Jungs und Mädchen jeder Altersklassen gefüllt, die sich bis zum 24.12.2019 auf den Weg machen, um Freude zu schenken.

Vielen Dank an alle fleißigen Helfer und Spender!

Kindertheater des Monats - 24.01.2019 - 16:00 Uhr im Bürgerhaus Überraschung für Victorius

eine Komödie für Kinder von 3 - 9 Jahren und Erwachsene

3. Teil der Lizzy & Victorius Trilogie
Dauer: ca. 55 Min.

Also so einen Tag hat Victorius schon lange nicht erlebt. Zuerst geht ihm alles schief, dann steht seine Mäusefreundin Lizzy mit einer Überraschung vor der Tür und in seinem Flur geht es drunter und drüber: Ein merkwürdi-

ges Geschenk taucht auf, Dinge verschwinden auf geheimnisvolle Weise, Türen knarren und knallen, Gespenster tanzen, Ritter kämpfen und Lizzy klemmt sich in der Speisekammer für ihren Schwanz. Am Ende packt Victorius seine Koffer und eigentlich könnte eine Reise beginnen, wäre da nicht Lizzy.

Doch mehr sei an dieser Stelle nicht verraten! „Überraschung für Victorius“ ist eine turbulente Komödie für Kinder von 3 – 9 Jahren und ihre Eltern. Mit Liebe und Witz wird die einfache Geschichte einer Freundschaft erzählt. Nicht wortreiche Dialoge und komplizierte Handlungen bestimmen die Szene, sondern Bewegung, Musik und clowneskes Spiel.



Auch 2020 ist das Spielmobil wieder unterwegs.

Jeden Mittwoch von 15:30 - 17:30 Uhr

08.01.2020

Gemeinsames Spielen im Bürgerhaus

15.01.2020

Die Bücherei öffnet ihre Türen. Außerdem könnt ihr verschiedene Spiele ausprobieren und Geschichten lauschen

22.01.2020

In den Räumen der Diakostation (Am Wasserstern 1) findet ein musikalischer Kinderbuchnachmittag mit Gunnar statt.

29.01.2020

Treffen im ADS Kindergarten Wanderuper Str.

05.02.2020

Treffen im Waldkindergarten je nach Wetter mit Stockbrot und Punsch

Alle weiteren Termine finden Sie auf www.bica-tarp.de

Sportabzeichen

Wenn das Jahr zu Ende geht, wird es auf dem Sportplatz an der Alexander-Behm-Schule ruhiger. Die Saison für die Abnahme des Deutschen Olympischen Sportabzeichens ist dann vorbei. Dann folgt traditionsgemäß die Übergabe der Urkunden und Abzeichen, die Entlohnung in Form einer kleinen Feierstunde. Die Sportabzeichenverantwortliche Katharina Zink-Okur konnte wieder 88 erfolgreichen Sportlern eine Urkunde und die dazugehörige Medaille überreichen. Erstaunlich, wie viel Kinder dabei waren. Sie haben größtenteils an eine Judolehrgang teilgenommen und dabei mal eben die Übungen absolviert. Aber noch erstaunlicher, dass der 94jährige Eduard Schubert immer noch und das zum 38. Mal in Gold dieses „Olympia des kleinen Mannes“ schaffte. Die Äußerung, dass der TSV Tarp auf Kreisenebene in seiner Mitgliederklasse (1200 bis 1500 Mitglieder) der erfolgreichste Verein ist und dafür eine Geldprämie bekommt, wurde mit großem Beifall aufgenommen. Immer mittwochs in den Sommermonaten ist Katharina Zink mit Helfern auf dem Sportplatz. Die „Wiederholungstäter“ sind häufig schon am ersten Mittwoch im Mai dabei.



Einige schaffen es aber auch erst am letzten Tag, spät im Oktober. Wer dann auch noch die drei Leichtathletikdisziplinen wie Sprung, Lauf und Stoß absolviert, bekommt dazu das Mehrkampfabzeichen, diesmal 65 Sportler. Ganz besonders fleißig war Werner Quentel, der auch noch einen zwei Stunden Lauf absolvierte.

Wie sportliche Tätigkeit abfärbt zeigte die Familie Beuck. Gerhard Beuck als Senior schaffte zum 39. Mal Gold. In seinem Fahrwasser seine Enkel Fridtjof, Hanna, Henrik und Helene. Sie kommen im Sommer zu Besuch nach Tarp und freuen sich über die gute Gelegenheit mit Sportanlage und Schwimmbad. Die erfolgreichste weibliche Teilnehmerin war Gisela

Gosch, die zum 41. Mal Gold schaffte. Bei den Herren ist Andreas Koch mit 55 Wiederholungen, diesmal in Silber, der Teilnehmer, der am längsten durchgehalten hat. Er, Claus Gräper und Alexander Berger mit je 35 Wiederholungen und Klaus Lorbeer mit 45 Wiederholungen werden im Frühjahr nach Kiel ins Haus des Sports eingeladen.

Foto: Besonders die Kinder freuen sich über ihr Sportabzeichen. Eduard Schubert (mitte) ist ältester Teilnehmer. Katharina Zink (links) ist der gute Geist fürs Tarper Sportabzeichen. Klaus Lorbeer (2. Von rechts) ist der „Vater des Tarper Sportabzeichens“. Gisela Gosch (4. von links) ist erfolgreichste Frau.

Der TSV Tarp informiert

Natürlich auch über www.tsvtarp.de. Ralf Windzio, im Namen eures TSV Tarp Vorstands von Marion Blasig, Horst Lorenzen, Werner Geertz, Gerhard Autzen und Jonas Windzio.

...Termine:

2020 stehen einige tolle Termine an: 30 Jahre Reha-Sport, das TSV Maibaumfest, 100 Jahre TSV Tarp. Die Projektgruppe „100 Jahre TSV Tarp“ ist seit einem Jahr aktiv dabei, die spartenübergreifende Jubiläumsfeier zu organisieren. Die Projektgruppe möchte zeigen, wie aktiv und attraktiv der Sportverein mit 100 Jahren ist. Im Sommer 2020 wird eine Jubiläumswoche, u. a. mit Sport zum Mitmachen, geplant. Des Weiteren laden wir jetzt schon gerne zur jährlichen ordentlichen TSV Mitgliederversammlung am 26. März ein. Mehr auf der Homepage.



...Turnen:

Die Turnsparte hat erstmals am jährlich landesweiten „Aktivtag gesund & bewegt“ vom Landessportverband teilgenommen, der von den Sportvereinen vor Ort organisiert wird und im Land Schleswig-Holstein zeitgleich für Interessierte ab 50 Jahre statt fand.

Am Samstag, 21. September wurden die sportlich Interessierten ab 50 Jahre um 9:30 Uhr herzlich von Carmen & Marion empfangen und in den Ablauf des Aktivtages eingewiesen. Herzlichen Dank an „Familia“, das uns für diesen Aktivtag Getränke und Obst kostenfrei bereit gestellt hat. Mehr auf der Homepage. Liebe Grüße Marion & Carmen.

...Handball:

Tag des Handballs am Sonntag 05.01.2020 in

Tarp. Die FSJ'ler des TSV Tarp Marc Fröhlich und Kian Weilbye, haben diesen Tag zu ihrem Jahresprojekt gemacht. Das Ziel ist es, den Kindern und Jugendlichen den Handballsport etwas näher zu bringen. Da die beiden FSJ'ler hauptsächlich im Handballbereich eingesetzt werden, wissen sie, wie wichtig Nachwuchsarbeit ist. Deshalb wollen sie mit diesem Tag den Sport sowohl den Erwachsenen, als auch den Kindern näherbringen. In der Treenehalle 2 wird ab 13:30 ein Spielparadies mit einer Hüpfburg, einem Bällebad sowie einen Handballparcour aufgebaut sein. Außerdem im Angebot Kindersminken und ein Glückstresor vom Förderer des Tag des Handballs - der Nord-Ostsee Sparkasse aus Tarp. Die 1. Frauen- und 1. Männermannschaft der HSG Tarp-Wanderup bestreiten jeweils ein Spiel. Für die vier Mannschaften ist es eine perfekte Gelegenheit, nach den Feiertagen wieder in den Rhythmus zu. Für Kuchen und Waffeln, Bratwurst & Glühweinstand ist gesorgt, der Eintritt ist frei!

Vorankündigung
5. Treßsee Marathon
23. Februar

Zu supergünstigen Preisen...
 viele Reste und Einzelpaare
9€ 19€ 29€
 Frohe Weihnachten und alles Gute für 2020!

Schuh & Sport
Petersen

JÜBEK · Tel. (0 46 25) 5 54 • TARP · Tel. (0 46 38) 12 03

Schlüsseldienst

JÖRG ISEMEYER BESUCHTE DAS FRITZ

Am 14. November fand im Jugendfreizeitheim FRITZ eine Lesung des Kinderbuchautors Jörg Isermeyer statt. Dieser stellte sein aktuelles Buch „Die Brüllbande“ vor.

Noch vor Beginn der Lesung lockte Isermeyer die Kinder mit der Musik eines Schifferklaviers in die Räume des FRITZ. Neben dem Schreiben von Kinderbüchern ist Jörg Isermeyer nämlich leidenschaftlicher Musiker und ist schon in jungen Jahren als Straßenmusiker durch die Welt gereist.

Als sich dann alle Kinder eingefunden hatten, stellte Isermeyer dem Publikum kurz sein Werk „Die Brüllbande“ vor und begann einige Zeilen aus Diesem vorzulesen. So gewährte er uns einen kleinen Einblick in die Geschichte, um den Jungen Bastian. Dieser befindet sich auf der Suche eine Möglichkeit zu finden Geld zu verdienen, um sich davon ein von ihm heiß begehrtes Spielzeug zu

kaufen. Dies stellt sich jedoch als schwieriger heraus als gedacht und auch so stößt Bastian auf Herausforderungen, die es gilt zu bewältigen. Die Kinder klebten förmlich an Isermeyers Lippen, der ganz lebhaft aus seinem Buch vortrug und so die Neugierde der Kinder weckte. So wollten sie im Anschluss an die Lesung unbedingt wissen, wie es mit Bastian weitergeht. Doch dies wollte der Autor nicht verraten. Stattdessen hatten die Kinder die Möglichkeit, Fragen an den Autor zu stellen. Nicht nur zu seinem Buch, sondern auch zu seinem Leben als Autor, Straßenmusiker und Theaterschauspieler. Isermeyer gab bereitwillig Auskunft zu den Fragen, die die Kinder hatten. Die Neugierde war jedoch so groß, dass die Kinder, die sich bereits ein Exemplar seines Buches besorgt hatten, anfangen darin zu stöbern. Andere waren so begeistert und wollten schon gleich am nächsten Tag in die Bücherei, um



sich das Buch dort auszuleihen.

Natürlich gab es auch noch die Möglichkeit sich eine handsignierte Autogrammkarte als Andenken mit nach Hause zu nehmen und in den anderen bisher veröffentlichten Werken des Autors zu stöbern. Die Kinder verabschiedeten sich mit einem tobenden Applaus.

KATHRIN SCHROCKE BEGEISTERTE JUNGE LESER IM FRITZ

Auch am 21. November fand erneut eine Lesung im Jugendfreizeitheim FRITZ statt. Dieses Mal war die Kinderbuchautorin Kathrin Schrocke zu Besuch. Sie las aus ihrem Buch „Immer kommt mir das Leben dazwischen“ vor. Thematisch ging es um einen Jungen, dem sein verstorbener Opa im Traum erschienen ist. Dieser ermutigte ihn eine Karriere als Youtube-Star zu starten. Parallel hilft er seiner Oma, in eine Mehrgenerationen WG zu ziehen, entgegen dem Willen seiner restlichen Familie. Auch hierzu hatte ihn sein verstorbener Großvater ermutigt.



Die Lesung untermalte Schrocke mit situativ angepassten Soundeffekten und zog so die Zuhörer in ihren Bann. Die Leseпаusen nutzte Schrocke um Näheres über die Mediengewohnheiten der Jugendlichen zu erfahren, vor allem in dem Bereich YouTube, passend zu der Geschichte in ihrem Buch. Außerdem erzählt sie von ihren Erlebnissen, die sie in ihrer WG in einem Mehrgenerationenhaus

gesammelt hat. Die Jugendlichen zeigten sich begeistert und bedankten sich bei der Autorin für diese tolle Lesung.

Zum Schluss wurde noch ein gemeinsames Foto gemacht und die Jugendlichen hatten die Möglichkeit, sich ein Autogramm von Kathrin Schrocke als Andenken zu holen.



**Euer
Jugendfreizeitheim Tarp
am Schul-u. Sportzentrum
Tel.: 898743
www.fritz-tarp.de**

Und regelmäßig für EUCH:

Dienstags
haben wir unseren aktiven Tag und bieten verschiedene Indoor-Sports an (Tischtennis, Darts, Billard, Tischkicker).

Donnerstags
widmen wir uns EURER kreativen Ader: Basteln, malen, gestalten...

Freitags
wird gebacken/gekocht und gemeinsam genossen!

Ausserhalb der Aktivitätstage darfst du natürlich im Rahmen des Offenen Treffs auch: Malen, Darten oder Basketball spielen (auf unserem Outdoorbereich) usw. usw.

Öffnungszeiten:

Montag - Donnerstag: (bis 16:00 Ganztagssschule)
16:00 - 19:00 Uhr

Offener Treff ab 9 Jahre

Freitag:

13:00 - 19:00 Uhr

Offener Treff ab 9 Jahre

KIDS DISCO HAPPY NEW YEAR

FREITAG DEN 24.01.2020

18:00 UHR

ENDE: 20:30 UHR

EINTRITT: 0,50 EURO

ALTER: AB 9 JAHRE



JUGENDFREIZEITHEIM

FRIEDRICH-HEBBEL-STR 11, 24963 TARP

04638-898743 INFO@FRITZ-TARP.DE FRITZ-TARP.DE

KINDER & JUGENDANGEBOTE DER EV. KIRCHENGEMEINDE OEERVERSEE



MoKis

für Kinder ab 6 Jahren
Jeden Montag 16-18 Uhr im Ju-
gendtreff

Teamer-Treff

ab 14 Jahren
Jeden Montag 18-20 Uhr im Ju-
gendtreff

Kochspaß im Jugendtreff Oeversee

für Kinder ab 9 Jahren, maximal 8 Kinder
Jeden Donnerstag 16-18 Uhr im Jugendtreff
Kostenbeitrag 2€

Abenteuer Kinderkirche

für Kinder von 5-12 Jahren
samstags von 10-12Uhr im Gemeindehaus
Nächster Termin: 25 Januar



BILDERBUCHKINO „Schön warm da, Lille Pinguin?“

**Am Donnerstag,
9. Januar 2020
ab 15.00 Uhr
In der Bücherei Tarp
Ohne Anmeldung**

TARPER TEAMER der ev. Kirchengemeinde Tarp



Worum es geht:

Gemeinschaft, Spaß und Glauben

Was wir machen:

Konfirmandengruppen gestalten und
begleiten, gemeinsam Spaß haben, ge-
meinsam Verantwortung tragen

Was es bringt:

Du lernst was, was du in der Schule nicht
lernst, über dich und andere. Sei Teil
eines Teams!

Was wir bieten:

Gemeinschaft, wir bezahlen dir die Teil-
nahme an Teamer- & Jugendgruppen-
leiterkursen

Das Jugendgruppen-Teamer-Treffen
ab sofort jeden Dienstag um 17:30 Uhr
im Gemeindehaus Pastoratsweg 3

Wer?

Alle, die konfirmiert sind



Spielplatz freigegeben

Der Kinderspielplatz an der Ecke Langacker / Westertoft ist nach einer Grundsanierung und einer Neuausstattung mit Spielgeräten offiziell wieder freigegeben worden.

Heidi Gülich, Ausschussvorsitzende des Sozial-, Sport- und Kulturausschuss der Gemeinde Oeversee, hatte in einem Flyer Kinder, Eltern und die Nachbarschaft zur „Neueröffnung“ des Spielplatzes eingeladen um den Spielplatz den Kindern „zurückzugeben“.

Während die Nachbarschaft pünktlich zum verabredeten Zeitpunkt am Spielplatz eintraf, trafen die künftigen Nutzer mit ein wenig Verspätung ein. Aber das liegt in der Natur der Dinge.

„Die Sanierung des Spielplatzes und die Neuausstattung des Platzes mit Spielgeräten haben insgesamt Kosten



Das „Empfangskomitee“ aus der Nachbarschaft

von nahe 20.000 € verursacht“, so Heidi Gülich nach ihrem Willkommensgruß zur Wiedereröffnung des Spielplatzes. „Möglich gemacht hat diese Maßnahme ein Fördertopf aus dem Regionalbudget,

der durch Mittel des Bundes und der Länder gespeist wird. Für Miniprojekte wie dieses, die der Stärkung des ländlichen Raumes dienen müssen, standen für jeden Bewerber 20.000 € zur Verfügung. Eine weitere Voraussetzung, das Vorhaben musste bis zum 15. November abgeschlossen sein. Trotz kleiner Unwägbarkeiten sind wir im Zeitplan geblieben und können das Projekt damit abschließen.

Paul wünscht sich eine Skater Bahn

Auf die Frage der Ausschussvorsitzenden des Sozial-, Sport- und Kulturausschuss, Heidi Gülich, „und welches Sportgerät muss unbedingt auf den Spielplatz“? antwortet Paul aus Barderup schnell und ohne zu zögern, „eine BMX Bahn“. Er hatte sich offensichtlich mit der Einladung der Ausschussvorsitzenden zum Thema, „Sanierung der Kinderspielplätze in Barderup“, auseinandergesetzt und eine Entscheidung getroffen.

Mit der Einladung zu diesem Thema wollte die Vorsitzende eine größtmögliche Bürgerbeteiligung erreichen, vor allen Dingen sollten hier die unmittelbar betroffenen zu Wort kommen, Kinder und Eltern.

„Die beiden Spielplätze in Barderup, in der Westerreihe und am Dorfplatz, sind beide stark sanierungsbedürftig“, so die Ausschussvorsitzende bei der Vorstellung ihres Konzepts. Prüfen müssen wir ob beide Plätze notwendig sind, um danach eine finanzielle Förderung aus dem Budget Aktivregion Schleswig-Holstein zu beantragen. Die Fokussierung sollte



Die Ausschussvorsitzende Heidi Gülich begrüßt die Teilnehmer an der Bürgerbeteiligung zum Thema Sanierung der Spielplätze in Barderup.

hier auf dem Spielplatz am Dorfplatz liegen. In der sich anschließenden Diskussion sprach man sich für einen „primären Sportplatz am Dorfplatz“ aus. Seine Ausrüstung: Möglichkeiten zum Klettern und Hangeln, Federtiere, Drehscheibe, große Schaukel, so die Vorstellungen der anwesenden Kinder. Auch der Spielplatz Westerreihe, so die einhellige Auffassung, sollte als Spielplatz für kleine Kinder erhalten bleiben und eine Modernisierung mit einem geringen Aufwand erfahren. Maßnahmen: Austausch und Aufbringen von Spielsand, aufstellen kleinerer Fußballtore und einer Spielhütte. Durch eine Baumpflegemaßnahme soll zudem die Beschattung des Spiel-

platzes am Dorfplatz verringert werden. „Als weiteres werden wir“, so Heidi Gülich zum Schluss der Bürgerbeteiligung, einen detaillierten Plan erstellen, „und ihn auf einer weiteren Bürgerbeteiligung Anfang 2020 vorstellen.“

„Eine BMX – Bahn“, so Bürgermeister Ralph Bölc an Paul gewandt, „werden wir uns nicht leisten können. Dazu sind die Kosten zu hoch und die Auflagen zu groß“. „Schade“, so der Kommentar von Paul.

CLAUSEN
Gonde Clausen

Kies- und Betonwerk • Kläranlagen
Oeversee · Stapelholmer Weg 2
Tel. 0 46 30/9 09 10

JETZT NEU IM ANGEBOT
farbiger Hofplatzkiesel
in weiß, grau, rot, schwarz

Dethlefsen
Bauunternehmen

Maurer- und Betonarbeiten
Neubau - Anbau - Umbau
Sanierungen

Westerhöhe 13 | 24988 Oeversee
Tel.: 04630 / 9374525
info@dethlefsen-bau.de
www.dethlefsen-bau.de

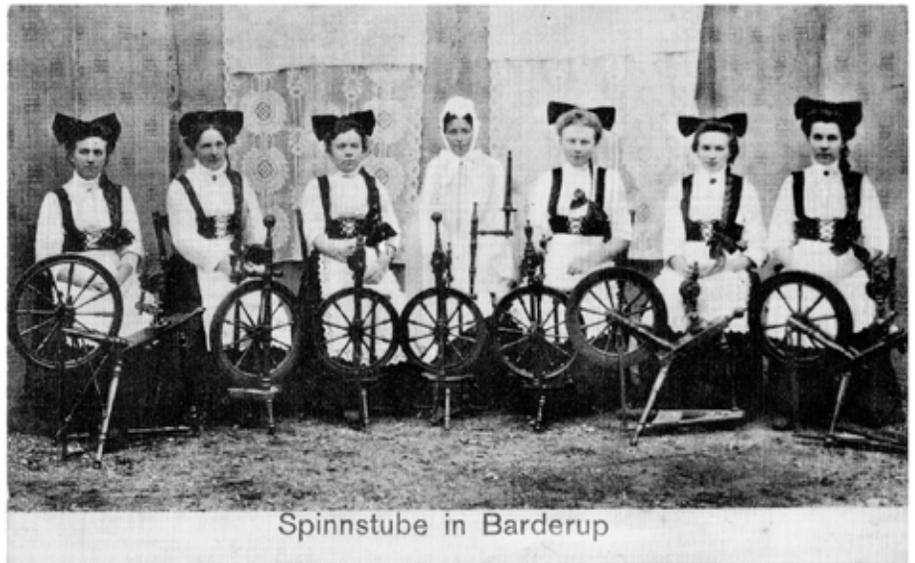
„Material und Anregungen sind willkommen“
Wir freuen uns über jeden, der uns anspricht
oder sich per E-Mail: GemChroOev@gmx.de
oder Tel.: 04630376 bei uns meldet.

Die Spinnstube in Barderup

Heute gibt es Mode für jeden Anlass und für jeden Typ. T-Shirts, Kleider, Pullover, Hosen usw. Entworfen wird sie in Paris, Rom, Wien, Berlin oder Tokio. Hergestellt werden die Bekleidungsstücke in China, Pakistan oder Vietnam.

Unsere Vorfahren trugen früher Mode aus Oeversee, Barderup, Frörup, Munkwolstrup oder Tarp und sie wurde zum Teil selbst hergestellt. In den Chroniken der Gemeinden Munkwolstrup und Barderup beschreibt Jens Thaysen 1954 über die Herstellung der Bekleidung auf den Bauernhöfen vor 1886:

„Die Kleidung der Bauern sowie der Arbeiter und der Dienstboten war sehr einfach und zum größten Teil selbst gefertigt, d.h. das Nähen der Männer- und Frauenkleider besorgten Schneider bzw. Schneiderinnen in den Wohnstuben des Arbeitgebers. Die Wolle, die die gehaltenen Schafe lieferten, wurden für Kleidung und Strümpfe benutzt. Flachs und Leinen wurden selbst angebaut und verarbeitet, d.h. gesponnen und gewebt. Der Flachs (Lein) wurde im Backofen getrocknet und dann auf einem dazu gehörigen Gestell gebrochen, später mit einer Schwingmaschine von dem restlichen Schaf befreit und zuletzt, ehe er auf den



Spinnstube in Barderup

Spinnrocken kam, gehechelt. (Die Hechel ist ein kammartiges Gerät, durch das Naturfasern wie Flachs zum Reinigen gezogen werden. Der Spinnrocken ist ein meist stabförmiges Gerät, an dem beim Spinnen die noch unversponnenen Fasern befestigt werden).

Wolle spinnen, heißt Wolle zu Garn verarbeiten. Die gewaschene Wolle wurde zunächst mit einem Gerät das man Wollkratzer nannte, bearbeitet. Zwischen zwei Wollkratzern, ähnlich einer großen Stahlbürste, wurde die Wolle locker gerieben. Das Spinnrad war wohl das wichtigste Gerät bei der ganzen Wollverarbeitung. Der saubere gleichmäßige Faden war wichtig für die weitere Qualität. Es folgt dann als weitere Verarbeitung zu Tuchstoffen oder Bekleidungsstücken. Die Arbeitszeit für

die Mädchen war lang. Auch im Winter wurde morgens um 5 Uhr aufgestanden und ohne Mittagspause durchgearbeitet. Die gewöhnliche Arbeit war spinnen und weben, und an Sonnabendabend und Sonntag hatten sie frei.“ Die so mühsam hergestellte Bekleidung wurde gehegt und gepflegt, beschädigte Kleidung wurde geflickt und wieder zusammengenäht. Heute wandern die Klamotten nach kurzer Zeit in den Altkleidercontainer und der Paketbote bringt, die im Internet bestellte, neueste Mode aus der ganzen Welt ins Haus. Das Foto zeigt eine Postkarte von 1912. Die „Dorfschönen“ sind von links nach rechts: Anna Andresen, Thyra Studt, Elise Henningsen, Anne-Sophie Neuwerk, Lene Sievers, Anna Harbs und Christine Petersen.

Nun brennen seine Lichter wieder

Mit einem „herzlichen Willkommen zum traditionellen Weihnachtsbaumaufstellen“, begrüßte der Gemeindeführer der Freiwilligen Feuerwehr Oeversee-Frörup, Timo Petersen, Kinder, Eltern, Großeltern und alle Anwesenden aus der Gemeinde die dabei sein wollten, wenn das Kommando „Licht an“ kommt. Es kam pünktlich um 18.00 Uhr und die erstrahlenden Lichter ließen den Tannenbaum vor dem Feuerwehrgerätehaus im schönsten Licht erscheinen. Er wird uns jetzt durch die Advents- und Weihnachtszeit begleiten. Da sich das Wetter um diese Zeit von seiner besten Seite zeigte, war auch die Besucherzahl besonders hoch. Sie lag zwischen 250 bis 300 Beteiligten.

Für das leibliche Wohl hatte wie immer die FFW Oeversee-Frörup gesorgt. Im Programm, neben Kinderpunsch, Punsch, alkoholischen und alkoholfreien Getränken, Waffeln und Schmalzbrot das Highlight, „Erbsensuppe aus der Feldküche“. Zubereitet, wie immer von Mitgliedern der FFW. Für die Qualität und den Geschmack der Suppe sprachen die Verkaufszahlen, 140 l ausverkauft. Um ein größeres Aufkommen an Plastikmüll und Pappbechern zu vermeiden, hatte die Wehr in



Der Weihnachtsbaum vor dem Gerätehaus der FFW Oeversee-Frörup begleitet uns mit seinen Lichtern durch die Weihnachtszeit.

ihrer Einladung die Gäste aufgefordert, bitte das erforderliche Geschirr selbst mitzubringen. Die mitgebrachten Suppentassen, Teller, Löffel und Becher konnten in einer mobilen Spülmaschine gereinigt werden. Am Ende der Veranstaltung zeigten sich alle mit dem Ergebnis zufrieden und hoffen auf eine Wiederholung im nächsten Jahr.



MARTINA HENNINGSSEN
RECHTSANWÄLTIN UND NOTARIN

Allgemeines Zivil- u. Vertragsrecht
Erbrecht · Arbeitsrecht · Baurecht

KLAUS D. HUSMANN
RECHTSANWALT

Strafrecht · Verkehrsrecht
Medizin- u. Pflegerecht · Sozialrecht

Rechtsanwälte in Bürogemeinschaft

Stapelholmer Weg 6 · 24963 Tarp · Telefon 04638-2108360 · Telefax 04638-2108366 · info@kanzlei-im-norden.de

In Oeversee kann man gut leben

Diese Aussage machte Bürgermeister Ralph Bölk an der großen Anzahl von Seniorinnen und Senioren fest, die in unserer Gemeinde leben. Die Zahl der Mitbürgerinnen und Mitbürger, die ein besonders Jubiläum feiern

dürfen, nimmt zu. Ihnen allen die persönlichen Glückwünsche der Gemeinde zu überbringen lässt die berufliche Belastung des Bürgermeisters nicht mehr zu. Dennoch will die Gemeinde an dieser Form der Wertschätzung seiner Jubilare auch weiterhin festhalten. Nur in einer anderen Form, von der die Gemeinde hofft, dass sie die Zustimmung der Betroffenen findet.

Alle Jubilare eines Quartals bekommen künf-

tig ihre Urkunde auf einer Zentalveranstaltung durch die Gemeinde überreicht. Zu dieser Veranstaltung werden sie und ihr/e Lebenspartner/in durch die Gemeinde eingeladen. Jubilare, die ein ganz besonders Ereignis feiern dürfen, erhalten künftig ihre Urkunden zugesandt. Auch sie und ihr/e Lebenspartner/in sind zu der vierteljährlichen Zentralveranstaltung eingeladen. Die Einladungen werden auf dem Postwege versandt.

Gemeinsam in die Adventszeit

Um sich gemeinsam auf die bevorstehende Adventzeit einzustimmen, hatte der SoVD, Ortsverband Oeversee, seine Mitglieder zu seiner traditionellen Weihnachtsfeier in die Akademie Sankelmark eingeladen. In seiner Begrüßungsrede brachte dann auch der Vorsitzende des Ortsverbandes Oeversee, Bernd Rabe, seine Freude darüber zum Ausdruck, dass 77 Mitglieder der Einladung gefolgt waren um getreu einem Slogan des SoVD, „gemeinsam, statt einsam“, miteinander ein paar besinnliche Stunden zu verbringen.

Bevor man jedoch Kaffee, Kuchen und Gebäck genießen konnte, berichtete der Vorsitzende aus der Arbeit des Verbandes. Nach seinem Jahresrückblick machte er in seinem Ausblick auf die Höhepunkte im Jahr 2020 aufmerksam. Grünkohlessen, Theaterfahrt, Frühstück zu Muttertag, 80 Plus, Ferienspassaktion und Grillen sind hier einige Stichworte. Zudem nutzte er die Gelegenheit sich beim Vorstand des Ortsverbandes für die geleistete Arbeit im zu Ende gehenden Jahr zu bedanken.

In seinem Grußwort betonte Bürgermeister



Der Vorsitzende des SoVD, Ortsverband Oeversee, Bernd Rabe, begrüßt Mitglieder und Gäste zur Weihnachtsfeier in Sankelmark.

Ralph Bölk die Wichtigkeit des Verbandes für die Menschen in der Gemeinde. „Sich in der heutigen Zeit, gerade als älterer Mensch, durch die Sozialgesetzgebung zu arbeiten, fällt uns allen schwer. Da ist der Gang zur Verwaltung, sind Anträge zu stellen, Fristen zu beachten, Widerspruch einzulegen und vieles mehr. Umso wichtiger ist hier die Hilfestellung, die der SoVD und der Ortsverband gegenüber seinen Mitgliedern leistet. Dafür sind wir dankbar.“

Auch Pastor Theo von Fleischbein ging in seinem Grußwort auf die Arbeit des SoVD ein und betonte dabei „die Wichtigkeit etwas ge-

meinsam zu tun. In einer sich schnell ändernder Welt verlieren wir oft den Anschluss. Um so wichtiger ist hier das Miteinander damit wir uns nicht verlieren. Und hier leistet der Ortsverband mit seinen Veranstaltungen eine großartige Arbeit.“

Inge Lorenzen, ihre Gitarre, Texte, Lieder, Gesang und Geschichten, in plattdeutscher Sprache, ein Erlebnis und Genuss gleichermaßen. Dazu einen duftenden Punsch, Stollen und Schmalzbrot, gemeinsam gesungene Weihnachtslieder. Mehr ging an diesem Nachmittag nicht.

Tannenbaumabgabe.

Am 12. Januar bietet

die Jugendfeuerwehr Oeversee-Sankelmark in der Zeit von 10.00 Uhr bis 14.00Uhr die kostenlose Entsorgung ihrer ausgedienten Tannenbäume an.

Alles was sie tun müssen ist, den Tannenbaum, ohne schmückendes Beiwerk, zum Feuerwehrgerätehaus in Oeversee zu bringen. Hier wird ihnen der Baum aus der Hand genommen und fachgerecht der Entsorgung zugeführt.

Für das leibliche Wohl sorgt in dieser Zeit die Jugendfeuerwehr mit Kakao und Kaffee, frischen Waffeln und Wurst vom Grill.

Sportgruppe sucht Übungsleiterin

Eine 26 Frauen starke Seniorinnensportgruppe aus Oeversee sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Übungsleiterin. Immer Mittwochs vormittags trifft sich die Gruppe in der Eeckboomhalle in Oeversee, um sich beim gemeinsamen Sport fit zu halten.

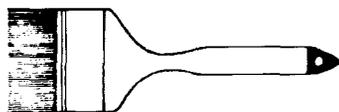
Da man dies auch weiterhin aktiv tun möchte, bedarf es der Hilfe einer Übungsleiterin.

Wer sich angesprochen fühlt und die Aufgabe übernehmen will, ist in der Gruppe herzlich willkommen.

Auf ihren Anruf warten:

Chr. Jacobsen Tel.: 04638-7719, M. Braaf Tel.: 04638-7825, G. Petersen Tel.: 04638-1601

Hans Willi Tietz
Malermeister



Ausführung sämtlicher Maler- u. Glaserarbeiten

Heidweg 2 · 24988 Oeversee

Tel. 04630 · 1064

Schnippelstube

Ihr Damen- und Herrenfriseur

Montag 8:30 bis 12:00
Dienstag 8:30 bis 18:00
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 8:30 bis 12:00
Freitag 8:30 bis 18:00
Samstag geschlossen

Doris Grube
Oberdorf 1
24885 Sieverstedt
Tel. 04603-964205

„Wellcome to Iran“



Am 13.11.2019 war Jörn Thietje (59) bei den Sankelmarker Landfrauen eingeladen, um von seiner Reise mit dem Fahrrad durch den Iran zu erzählen.

Insgesamt war er schon 42.000 km auf allen Kontinenten mit seinem Rad unterwegs. Die Tour durch den Iran im Jahr 2015 sei seine interessanteste Reise gewesen. Der Vielvölkerstaat ist mit 75 Millionen Einwohnern ist 5-mal so groß wie Deutschland. 98 % der Bewohner sind Moslems. Die verbleibenden 2 % gehören anderen Religionen an (Christen, Juden u.a.). Vor Beginn seiner Reise hatte Jörn Thietje ein Visum für 60 Tage beantragt und bekommen; üblich sind 30 Tage. Sein Fahrrad transportiert er per Flugzeug in einem Karton. Ausgangspunkt der Reise war Isfahan. Da als Zahlungs-

mittel nur Bargeld von hier mitgenommen werden kann, führte sein erster Weg in eine Wechselstube. Die Einwohner sind sehr gastfreundlich und mehrfach wurde er zum Tee oder für eine Übernachtung eingeladen. Gastfreundschaft wird im Islam als eine Grundpflicht beschrieben. Die Höflichkeit gebietet, dass der Gast die Einladung zunächst ablehnt und sich wiederholt bitten lässt. Weiter ging es entlang der alten „Seidenstraße“ nach Mashad. Hier gibt es eine besondere Moschee für 1 Mio. Menschen. Diese Anlage beinhaltet auch eine Universität. Die Minarette waren ursprünglich „Leuchttürme“, die der Orientierung dienten. Die Anlage von unglaublicher Pracht wird auch ständig bewacht. Sehenswert sind die Basare, auf denen im Iran übrigens nicht um den Preis gehandelt wird. Ein Basar ist auch immer ein „Anschlag auf alle Sinne“. Besonders das Faludeh, ein Safran-Eis mit Zitrone, Rosenwasser und Glasnudeln sei zu empfehlen. Das Betreten einer Moschee ist kein Problem, der

Imam immer freundlich und meist ist die Verständigung in Englisch möglich. Die Orientierung auf dem gut ausgebauten Straßennetz ist wegen der Schrift auf den Schildern schwierig, die Autos in einem schlechten Zustand und die Verkehrsregeln nur Empfehlungen. Sehenswert sei die Stadt Shiraz und auch die persischen Gärten. Es wird auch Tee und sogar Reis in Terrassenanlagen angebaut. Obst und Gemüse sind in sehr guter Qualität vorhanden. Zuletzt gab es noch einen Eindruck von Teheran, dem religiösen Zentrum mit ca. 9 Mio. Einwohnern. Insgesamt bekamen die Landfrauen Impressionen von einem Land, das wohl kaum eine der Zuhörerinnen bereisen wird. Die Bilder und auch die akustischen Eindrücke waren beeindruckend.
Ingrid Fehlau

Vorankündigung:

29.01.2020 Jahreshauptversammlung in Bilschau-Krug um 14.30 Uhr



Ortsverband Oeversee

Januar

Freitag, 24. Januar, „Klöönschnack und Grünkohllessen“, zwei Dinge die zusammenpassen.

Barderup-Krug, 17.00 Uhr

Anmeldungen:

Bernd Rabe, Tel.: (04638) – 898888 oder an Klaus-Dieter Helle, Tel.: (04630) - 376
Anmeldeschluss: Montag 17.01.2020

Vorschau:

Sonntag, 09.02. Theaterfahrt, Andersen-Hüs in Klockries, „Moder rümt op“
Abfahrtszeiten: Oeversee, NeuKauf 13.20 Uhr, Schule 13.25 Uhr, Am Markplatz 13.30 Uhr, Jarplund, Bushaltestelle, Nähe Bürohaus 13.40 Uhr

Anmeldungen an: Bernd Rabe, Tel.: 04638-898888 od. Klaus-Dieter Helle Tel.: 04630-376

Beratungszeiten

Kreisbüro Schleswig
Stadtweg 49

24837 Schleswig
Tel.: 04621-48123-00 Fax: 04621-4812310
Dienstag von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und Donnerstag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr und von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Neu

Büro Flensburg
Jägerweg 16
24941 Flensburg
Tel.: 0461-22827
Beratungszeiten: Montag, 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr
Mittwoch, 09.00 - 12.00 Uhr
Erreichbar mit der Linie 12 ab ZOB Flensburg, Abfahrt alle 20 Minuten



Freiwillige Feuerwehr
Barderup

AKTION Weihnachtsbaumabgabe!

Wer möchte, macht sich auf zum Gerätehaus in Barderup. Dort können Sie am Sonntag, den 12. Januar 2020 in der Zeit von 11:00 – 13:00 Uhr ihr ausgedientes Schmuckstück bei Punsch und Grillwurst kostenlos abgeben.

Kugeln und Lametta bitte entfernen!

Save the Date !!!

**100 Jahre TSV Oeversee und
12,5 Jahre Gemeindefusion.
Festwoche in Oeversee
vom 6. Juni 2020 bis 14. Juni 2020**



Wir möbeln sie auf!
Polsterei-Meisterbetrieb
Bezugsstoffe-Möbelleder

mende
raumausstattung

seit über 100 Jahren
24392 Süderbrarup - Bahnhofstr. 57
Fon: 04641-9050 Fax: 04641-9052

Fußböden
Gardinen
Polsterei
Sonnenschutz
Plissée
Jalousien
Markisen
Insektenschutz
Rollläden
Seit 1897

Veranstaltungskalender Gemeinde Oeversee Januar 2020

Do., 02.01.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend, 20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Sa., 04.01.

TSV Oeversee: Hallenfußballturnier Eekboomhalle, ganztägig

Sa., 05.01.

TSV Oeversee: Hallenfußballturnier Eekboomhalle, ganztägig

Di., 07.01.

Gemischter Chor Oeversee: Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee, 19.30Uhr

Mi., 08.01.

Ev. Kirchengemeinde Oeversee - Jarplund: Gemeindenachmittag mit Andacht, Kirche/Gemeindehaus, 15:00 – 17:00 Uhr

Mi., 08.01.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup: Atemschutz, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Mi., 08.01.

Schützenverein Barderup: Übungsschießen, Gasthof Henningsen, 18.30Uhr

Do., 09.01.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend, 20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Sa., 11.01.

TSV Oeversee: Hallenfußballturnier Eekboomhalle, ganztägig

Sa., 11.01.

Oltimeer-Freunde: Neujahrsempfang, 19.00Uhr Thomsens Gasthof, Eggebek

Sa., 11.01.

Jugendfeuerwehr Oeversee: Tannenbaum-sammlung, Gerätehaus, 10.00-14.00Uhr

Sa., 12.01.

TSV Oeversee: Hallenfußballturnier Eekboomhalle, ganztägig

Mo., 13.01.

Freiwillige Feuerwehr Munkwolstrup: Feuerwehrdienst, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Di., 14.01.

Gemischter Chor Oeversee: Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee, 19.30Uhr

Di., 14.01.

Ulla Johannsen/UllaThomsen: Kartenspielen am Nachmittag, Bilschau-Krug, 14:30Uhr

Mi., 15.01.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup: Maschinisten-Dienst, Gerätehaus, 19:30 Uhr

Do., 16.01.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend, 20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Sa., 18.01.

TSV Oeversee: Hallenfußballturnier Eekboomhalle, ganztägig

Di., 21.01.

Gemischter Chor Oeversee: Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee, 19.30Uhr

Mi., 22.01.

Ev. Kirchengemeinde Oeversee - Jarplund: Seniorengeburtstagsfeier, Gemein-dehaus 15:00 – 17:00 Uhr

Do., 23.01.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend, 20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Fr., 24.01.

TSV Oeversee: Kniffelturnier Clubheim Eekboomhalle, 19.30Uhr

Fr., 24.01.

Sozialverband Oeversee: Grünkohlessen, Gasthaus Henningsen, 17.00Uhr

Sa., 25.01.

Freiwillige Feuerwehr Oeversee- Frörup: Jahreshauptversammlung, Gasthaus „Salz und Pfeffer“, 19.00Uhr

Di., 28.01.

Gemischter Chor Oeversee: Chorprobe, Gemeindehaus Oeversee, 19.30Uhr

Mi. 29.01.

Ortskulturring Oeversee, Männerkochkurs -Grundlagen und erste Gerichte- Schulküche Grundschule Oeversee, 18.00 Uhr - 21.00 Uhr

Do., 30.01.

Blasorchester „Uggelharde“, Übungsabend, 20.00Uhr, Jugendtreff, Oeversee

Fr., 31.01.

Freiwillige Feuerwehr Munkwolstrup: Jahres-hauptversammlung Bilschau Krug, 19:30 Uhr

Fr., 31.01.

Schützenverein Barderup: Jahreshauptver-sammlung, Gasthof Henningsen, 19.30Uhr

Bau- und Möbeltischlerei
Volker Jöns
 24988 Oeversee/Bilschau · Bundesstr. 4
 Tel. 0 46 30 / 52 29 · www.volker-joens.de

Zum Glück
 gibt's Tischler

Meisterbetrieb der Tischlereinnung

Schlüssel aller Art
 SCHLÜSSELSERVICE in Tarp
 nur bei  **Görrissen**
 Tarp · Industriestr. 1 · Tel. 0 46 38 / 8 95 20

SENIORENWOHN PARK
„Villa Carolath“ GmbH
 Bollingstedter Straße 7 · 24852 Langstedt · Telefon 0 46 09 / 56 - 0
 Internet: www.villa-carolath.de · E-mail: info@villa-carolath.de

treene-spiegel

REDAKTIONSSCHLUSS

FÜR DIE

FEBRUAR-AUSGABE

IST AM

10. JANUAR



BürgerEnergieGenossenschaft Helligbek e.G. in Stolk gegründet

Der Ausbau der Windenergie-Nutzung geht im Moment eher schleppend voran. Aber es gibt Windenergie-Projekte, die umgesetzt werden sollen. So soll im Westen der Gemeinden Sieverstedt und Stolk im Bereich Helligbek/Poppholz ein Windpark entstehen. Vom Betreiber, der GP Joule GmbH, wurde eine Bürgerbeteiligung an diesem Windpark angeboten.

Im Juni 2018 fand in Stolk eine Informationsveranstaltung des Planungsbüros, der Firma Nadeva Wind aus Glücksburg, zum geplanten Projekt statt. Im Anschluss an diese Veranstaltung fand sich ein Kreis interessierter Bürgerinnen und Bürger aus beiden Gemeinden, um die Voraussetzungen für die Umsetzung einer Bürgerbeteiligung zu schaffen. Ein wichtiger Schritt dieser Umsetzung fand

am 22.11.2019 in Stolk statt. 23 interessierte Bürgerinnen und Bürger der Gemeinden Sieverstedt und Stolk gründeten die „BürgerEnergieGenossenschaft Helligbek e.G.“. Das Ziel der neu gegründeten Genossenschaft besteht darin, Verhandlungen mit dem Betreiber des Windparks Helligbek/Poppholz über die Ausgestaltung der Bürgerbeteiligung am Windpark aufzunehmen.

In den Gremien der Genossenschaft arbeiten Bürgerinnen und Bürger aus beiden Gemeinden zusammen. In den Aufsichtsrat wurden Kai Börensens (Stolk), Carsten Deerberg (Sieverstedt), Stefan Rohweder (Stolk), Heiko Sell (Sieverstedt) und Jörg Thordsen gewählt. Als Vorstand hat der Aufsichtsrat Kira Albertsen (Stolk), Nina Bendixen (Stolk) und Torge Hansen (Sieverstedt) bestellt.

Wenn die Verhandlungen über die Ausgestaltung der Bürgerbeteiligung zwischen der BürgerEnergieGenossenschaft Helligbek e.G. und der GP Joule GmbH erfolgreich beendet sind, ist eine gemeinsame Einwohnerversammlung beider Gemeinden geplant. Hier werden den interessierten Bürgerinnen und Bürgern, die Interesse an einer Beteiligung an der BürgerEnergieGenossenschaft haben, genauere Auskünfte über die Art und Höhe einer potentiellen Beteiligung an der Genossenschaft gegeben.

Leider ist aufgrund des gegenwärtigen Informationsstands noch keine Aussage hinsichtlich eines genauen Zeitpunktes für diese Einwohnerversammlung möglich. Eine Einladung erfolgt aber rechtzeitig an alle Haushalte der Gemeinden Sieverstedt und Stolk.

100. Blutspende von Bernd Teubler

Der letzte Blutspende-Termin des Jahres 2019 in Sieverstedt fand am Nikolaustag in der Offenen Ganztagschule statt. Anlässlich des besonderen Tages hatte der DRK-Ortsverein eine Tombola organisiert und vorbereitet. Zahlreiche attraktive Gewinne warteten auf die glücklichen Gewinner, als Hauptpreis winkte ein Tankgutschein. Trotz einiger Nieten ging niemand wirklich leer aus, denn weil Nikolaus war, bekam jeder Spender einen Schokoladen-Weihnachtsmann. Außerdem wurden die Blutspender wie üblich mit einem vielfältigen Buffet versorgt. Bernd Teubler konnte zu seiner 100. Spende begrüßt werden und erhielt ein Dankeschön-Präsent vom DRK-Blutspendedienst.

Ulrike Skehr



Nach der Ehrung nehmen die Beisitzer im DRK-Ortsverein Sieverstedt Manfred Wollgramm und Elke Bahnsen den treuen und verlässlichen Spender Bernd Teubler in ihre Mitte. Foto: Dörte Nissen

Gemeindevertretersitzung: Breitband, Abwasserbeseitigung und Tempo-30-Zonen

Zu ihrer diesjährigen letzten Sitzung der Gemeindevertretung Sieverstedt am 4. Dezember hatte man Herrn Johannes Lüneberg vom Breitbandkompetenzzentrum Schleswig-Holstein eingeladen, um sich über die neuesten Entwicklungen beim Breitbandausbau informieren zu lassen. Er zeigte den Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter sowie den weiteren Gästen die schwierige Situation im Förderdschungel auf. Selbst die zusammengefassten – und als unterversorgt geltenden – Hausanschlüsse in den Gemeinden Sieverstedt und Oeversee zusammen sind für zu beauftragende Unternehmen nicht wirtschaftlich. Ein Hoffnungsschimmer am Horizont ist ggf. eine veränderte Richtlinie im nächsten Jahr, wonach auch Haushalte mit einbezogen werden dürfen, welche nach der aktuellen Rechtslage noch als ausreichend versorgt gelten. Dann könnte eine Ausschreibung auf den Weg gebracht werden, welche auch bei den ausgelasteten Versorgungsunternehmen als interessant einzustufen wäre. Des Weiteren wurde in der Sitzung durch die

Kämmerin des Amtes Oeversee, Frau Petra Venz, eine Sachstandsinformation zu der möglichen Übertragung der Aufgabe der Abwasserbeseitigung auf den Wasserverband Nord gegeben. Die Gemeinde muss für eine Übertragung noch einen Betrag von etwas über 800.000 Euro aufbringen. Dieses ist erforderlich, da die Gemeinde aus dem Aufkommen der ihr zugeflossenen Beiträge und Zuweisungen Dritter in der Vergangenheit keine Rücklage für Investitionen aufgebaut hat, sondern dieses in den laufenden Jahren für andere Projekte ausgegeben hat. Die Gemeinde hat die Gesamtinformationen zur Kenntnis genommen und wird am 08.01.2020 in einer Finanzausschusssitzung sowie am 15.01.2020 in

einer weiteren Gemeindevertretersitzung die Beratung und mögliche Beschlussfassung zu der Aufgabenübertragung vornehmen. Außerdem haben die Vertreter die durch den Bauausschuss vorbereitete Ausweisung von Tempo-30-Zonen in den Ortsteilen auf den Weg gebracht sowie die Entschädigungszahlungen für die Teilnahme an Sitzungen um 5 Euro ab dem kommenden Jahr erhöht.

Rolf Petersen
Fliesenlegermeister

Fliesen · Platten · Mosaikarbeiten

Pommernstraße 1 ♦ 24963 Tarp
 Tel. (0 46 38) 75 44 ♦ Fax 21 01 55
 info@rolf-petersen-online.de
 www.rolf-petersen-online.de

Meisterhaft
 Deutsche Bauwirtschaft

Geschäftsstelle: im Gebäude der Alexander-Behm-Schule,
Klaus-Groth-Str. 29, Tarp

Postanschrift: VHS Tarp c/o Gemeinde Tarp,

Tornschauer Str. 3-5, 24963 Tarp, Tel.: 04638 / 21 00 38

E-Mail: vhs-tarp@t-online.de

Internet: www.vhs-tarp.de

Bürozeiten (in den Schulferien geschlossen): Mo – Do: 18:00 – 20:00 Uhr
Außerhalb dieser Zeiten sprechen Sie bitte auf den Anrufbeantworter; wir rufen Sie auf Wunsch zurück.

Bitte melden Sie sich rechtzeitig zu jedem Kurs telefonisch oder per Email an, damit wir wissen, ob die Mindestteilnehmerzahl erreicht wird und der Kurs auch stattfinden kann. Bei weniger als 5 Anmeldungen müssen wir Kurse leider absagen oder die Kursgebühren erhöhen. Ausführlichere Kursbeschreibungen stehen auf unserer Internetseite.

UMWELT

Wir bauen Insektenhäuser, Kurs 201-100

Aus unbehandelten und vorbereiteten Materialien bauen wir unter Anleitung Nisthilfen für Wildbienen und Wespen- für uns unverzichtbare Bestäuber unser Blumen, Sträucher und Bäume. Die Nisthilfen von ca. 25x40 cm entsprechen den verschiedenen Ansprüchen der Insekten und können am Ende von jedem Teilnehmer mit nach Hause genommen werden kann.

Di, 18.02.20, 19:00 – 21:00 Uhr, 1 x, 9 € + 5 € für Materialien, D. Petersen/H. Müller

Wir bauen Insektenhäuser, Kurs 201-1001

Mi, 04.03.20, 19:00 – 21:00 Uhr, 1 x, 9 € + 5 € für Materialien, D. Petersen/H. Müller

KULTUR

Improvisationstheater, Kurs 201-2041

Mo, 13.01.20, 19:00 – 20:30 Uhr, 11x, 66 €, Anja Tramm

GESUNDHEIT

NEU! bellicon® JUMPING

bellicon® JUMPING ist ein dynamisches Ganzkörpertraining auf dafür speziell entwickelten Trampolinen. Beim Spiel mit der Schwerkraft werden bis zu 400 Muskeln beansprucht, jede Menge Kalorien verbrannt und die Ausdauer, das Herz-Kreislauf-System, der Gleichgewichtssinn und die Körperkoordination gestärkt. Nicht geeignet bei Schwangerschaft, Herzerkrankungen, akuten Bandscheibenvorfällen, schwerer Arthrose. Max.10 Teilnehmer/innen pro Kurs.

bellicon® JUMPING, Kurs 201-3021, Anmeldung nur auf Warteliste

Di, 07.01.20, 17:45 – 18:45 Uhr, 12 Termine, 96 €, Doris Anthonisen

bellicon® JUMPING, Kurs 201-3025, Anmeldung nur auf Warteliste

Mi, 08.01.20, 18:30 – 19:30 Uhr, 12 Termine, 96 €, Doris Anthonisen

bellicon® JUMPING, Kurs 201-30252, Anmeldung nur auf Warteliste

Mi, 08.01.20, 19:45 – 20:45 Uhr, 12 Termine, 96 €, Tina Symietz

bellicon® JUMPING, Kurs 201-30254

Sa, 11.01.20, 10:30 – 11:30 Uhr, 12 Termine, 96 €, Tina Symietz

POUND®, Kurs 201-3020

Pound® ist ein intensives Ganzkörper-Training zu rockiger Musik mit

speziellen Drumsticks, den sog. Ripstix®, die die Arme bei regelmäßigem Training sanft definieren. Die Sticks werden zur Verfügung gestellt.
Mo, 13.01.20, 18:30 – 19:30 Uhr, 11x, 44 €, Tina Symietz

POUND®, Kurs 201-30200

Mo, 13.01.20, 20:00 – 21:00 Uhr, 11x, 44 €, Tina Symietz

Dance Fitness, Kurs 201-3022 in Jerrishoe

Di, 07.01.20, 18:30 - 19:20 Uhr, 12x, 37,30 €, Mona Koch

Dance Fitness, Kurs 201-3024 in Eggebek

Di, 07.01.20, 20.05 – 21.05 Uhr, 12 x, für Mitglieder des TSV Eintracht Eggebek 20,25 €, für Nichtmitglieder 44,10 €, Mona Koch,

Fatburner Step, Kurs 201-3023

Power Step Workout ist ein aerobes Training, welches mithilfe einer höhenverstellbaren Plattform ausgeführt wird.

Di, 07.01.20, 19:00 – 20:00 Uhr, 12 x, 48 €, Doris Anthonisen

Zumba®, Kurs 201-3026

Do, 09.01.20 18:00 – 19:00 Uhr, 12 x, 48 €, Tina Symietz

STRONG by Zumba®, Kurs 201-3027

STRONG by Zumba® ist ein schweißtreibendes Ganzkörpertraining mit speziell auf die Übungen zugeschnittener Musik. Der Kurs ist nicht geeignet für Schwangere oder Frauen in der Rückbildungsphase nach einer Geburt.

Do, 09.01.20, 19:15 – 20:15 Uhr, 12 x, 48 €, Tina Symietz

Yoga, Kurs 201-3010

Mo, 13.01.20, 19:00 – 20:00 Uhr, 11x, 44 €, Markus Köppen

NEU! Schnupperkurs Taiji Qigong, Kurs 201-301

Taiji Qigong - Vitalität für den Alltag, Zeit nehmen, Kraft tanken
Mit dieser Haltung bewegen wir uns zu den verschiedenen Methoden und Übungen des Qigongs, um den Atem, den Körper und den Geist in Ruhe zu regulieren, zu stärken und zu vitalisieren. Im ständigen Wechselspiel von Anspannung und Entspannung konzentrieren wir uns dabei auf die eigene Flexibilität, Mobilität und Vitalität. Dieser Schnupperkurs ist für Einsteiger gedacht, die ein Interesse haben, einen Einblick in die harmonische Bewegungsvielfalt des Qigongs zu bekommen und achtsam und mit Freude den eigenen Bewegungshorizont zu erweitern. Mo, 20.01.20, 17:00 – 18:30 Uhr, 5 x, 30 €, Matthias Pose

Hatha Yoga, Kurs 201-30102,

Di, 14.01.20, 18:30 – 20:00 Uhr, 11 x, 66 €, Tina Christiansen

Yin Yoga, Kurs 201-30103

Di, 14.01.20, 20:15 – 21:15 Uhr, 11 x, 44 €, Tina Christiansen

Yoga, Kurs 201-30105

Mi, 08.01.20, 19:00 – 20:00 Uhr, 12 x, 48 €, Markus Köppen

Rückenkurs mit Yogaelementen, Kurs 201-30106

Do, 09.01.20, 10:30 – 11:30 Uhr, 12 x, 48 €, Markus Köppen

Qigong, Kurs 201-30107,

Anmeldung nur nach Absprache

Do, 09.01.20, 17:30 – 19:00 Uhr, 12 x, 57,10 €, Ilona Sönnichsen

Yoga für den Rücken, Kurs 201-30108 (feste Gruppe)

Do, 09.01.20, 19:15 – 20:45 Uhr, 12 x, 57,10 €, Ilona Sönnichsen

Pilates, Kurs 201-30109

Fr, 10.01.20, 10:00 – 11:00 Uhr, 12x, 48 €, Mahta Bormann

SPRACHEN

Dänisch mit Vorkenntnissen., Kurs 201-4031

Fortsetzung des Kurses vom Vorjahr.

Mi, 15.01.20, 18:00 - 19:00 Uhr, 11 x, 49,60 € + 3 € Kopierkosten,

Karin Mumm

NEU! Englisch für Anfänger, Kurs 201-4065

Di, 14.01.20, 18:00 – 19:00 Uhr, 10 x, 40 €,

Thitima Ciba

Englisch mit Vorkenntnissen, Kurs 201- 4066

Dieser Kurs ist geeignet für Interessierte mit Sprachkenntnissen auf Niveau A 1. Probestunde nach Absprache möglich. Fortsetzung des Kurses vom Vorjahr.

Di, 14.01.20, 19:00 - 20:30 Uhr, 10 x, 60 €,

Thitima Ciba

COMPUTER

Android-Smartphone / iPhone in Ruhe kennenlernen Anfänger I, Kurs 201-5014

Sie benutzen Ihr Smartphone überwiegend zum Telefonieren, möchten aber weitere Funktionen wie WLAN, Bluetooth, Flugmodus, Kontakte, SMS, Sicherung der Daten, etc. kennenlernen.

Do, 16.01.20 und Fr, 17.01.20, jeweils 9:00 - 12:30 Uhr, 2 x, 50 €, Joachim Schulz

Android-Smartphone / iPhone Basis II, Kurs 201-5015

Es geht um Nutzung des Datenvolumens, Speicherung von Daten, Bil-

dern und Kontakten, Whatsapp, Fotografieren und Filmen, Speichern der Daten auf dem PC/Laptop, Apps zur Orientierung, Information, Wetter etc. Do, 30.01.20 und Fr, 31.01.20, jeweils 9:00 - 12:30 Uhr, 2 x, 50 €, Joachim Schulz

Windows 10 mit dem eigenen Laptop, Kurs 201-5016

Sie lernen das Gerät von Grund auf kennen und machen selbst die ersten Schritte am eigenen Gerät. Dabei stellen Sie den Computer auf Ihre Bedürfnisse ein.

Mo, 17.02.20 bis Mi, 19.02.20, jeweils 9:00 - 12:30 Uhr, 3 x, 75 €, Joachim Schulz

Handyauswahl und Tarif, Kurs 201-5017

Heute ein passendes Handy, das den eigenen Bedürfnissen und Anforderungen gerecht wird, und den richtigen Tarif zu finden, stellt ein immer größeres Problem dar. Worauf muss man bei Handys und Handyverträgen (schnelles/langsames Internet, Datenvolumen, Kündigung) achten. Mo, 09.03.20 9:00 - 12:30 Uhr, 1 x, 25 €, Joachim Schulz

Android-Smartphone / iPhone für Fortgeschrittene III, Kurs 201-5018

Es geht um die Suche von gewünschten Apps, die Ihren Bedürfnissen entsprechen, den Umgang mit Apps (Herunterladen, Installieren), die Suche von Veranstaltungen nach Art, Ort und Thema etc. Do, 12.03.20 und Fr, 13.03.20, jeweils 9:00 - 12:30 Uhr, 2 x, 50 €, Joachim Schulz

PC/Smartphone/iPhone: Sicherheit im Netz, Kurs 201-5019

Wie schützt man sich im Internet? Es geht um Virenschutzprogrammme, Trojaner, Hackerangriffe, sichere Passwörter, Phishing-Mails, online-Kauf etc.

Di, 24.03.20 9:00 - 12:30 Uhr, 1 x, 25 €, Joachim Schulz

Familienbildungsstätte

TARP

Schulstraße 7b, 24963 Tarp

Telefon: 04638 7885, Fax: 8113

Email: fbstarp@aol.com

Bürozeiten: Mo-Do 10-12 Uhr, Do 18-20 Uhr

Beratung durch FBS & FZ: Mo-Fr nach Anmeldung

Liebe Familien,

im vergangenen Jahr konnten wir Ihnen im Rahmen unserer Familienzentrumsarbeit in Kooperation mit dem SKF e.V. Kiel ein neues Beratungsangebot in Tarp zur Verfügung stellen. Wir freuen uns, dass Sie dieses Angebot so umfangreich in Anspruch nehmen. Die Finanzierung ist auch 2020 zugesagt, so dass sich weiterhin jeden Donnerstag von 8.30 bis 12.30 Frauen, Familien und Schwangere in der offenen Sprechstunde oder auch nach Vereinbarung beraten lassen können.

Damit wir Familien auch in schwierigen Situationen vertraulich zur Seite stehen können, verzichten wir in diesem Arbeitsbereich grundsätzlich auf personalisierte Presseveröffentlichungen. Wie das Angebot der FBS steht auch das Angebot des Familienzentrums allen Menschen zur Verfügung. Zugang zu diesem Angebot finden Familien meist über direkte Ansprache durch uns. Falls Familien von Netzwerkpartnern auf unser Angebot aufmerksam gemacht werden, erfahren wir dies erst, wenn Familien sich an uns wenden. Dadurch können wir Familien im Zusammenwirken mit weiteren Trägern einen umfassenderen Zugang zu Angeboten - der Beratung (Beratungsstellen, Jugendamt) - der Familienbildung (FBS und andere Anbieter wie VHS, Ortskulturring, Sportvereine) - der „Ersten Hilfe“ für Familien (Jugendamt, Beratungsstellen, FBS, Kita, Tagespflegevermittlung usw.) - in Betätigungsfeldern für ehrenamtlich Interessierte - der Kinderbetreuung (Kita, Tagespflege) - von offenen Treffpunkten für Familien / Orten der Begegnung sowie - der Familienhebammen im Kreis ermöglichen.

Wir werden 2020 finanziell unterstützt vom Land Schleswig-Holstein, vom Kreis Schleswig-Flensburg, von den Gemeinden Tarp und Oeversee und strukturell von der örtlichen Bildungslandschaft in Tarp (BiCa Tarp e.V.), zu deren Gründungsmitgliedern wir gehören. Ehrenamtliches Engagement ist ein weiterer wesentlicher Stützpfiler unserer gemeinnützigen Vereins-tätigkeit.

Wir freuen uns über Ihre Spenden. Sie ermöglichen es uns, das Vereinsangebot allen Menschen zukommen lassen zu können. Selbstverständlich erhalten Sie eine Spendenquittung.

Der Kreis Schleswig-Flensburg unterstützt Ihre Teilnahme an vielen unserer Angebote mit einem Gutscheinheft. Die Gutscheine (GS) reduzieren die Teilnahmegebühr. Sie erhalten das Gutscheinheft auch bei uns im Haus.

Im Folgenden finden Sie darüber hinaus einen Ausschnitt aus unserem laufenden Angebot, mit dem wir natürlich auch 2020 weiter für Sie da sind. Viele Kurse finden mehrfach und an unterschiedlichen Tagen statt, was wir hier aus Kostengründen nicht ausweisen können. Weitere Informationen über zusätzliche Angebote finden Sie in unserem Schaukasten am Mühlentof, unserem Programmaushang in der FBS, den folgenden Ausgaben des Treenspiegels und unter www.bica-tarp.de

Gerne informieren wir Sie persönlich unter 04638 7885 über die jeweiligen Kurstage und Starttermine.

0101 Geburtsvorbereitung (9x 1,5h)

Mit Gymnastik, Atem- und Entspannungsübungen können Sie sich in diesem Kurs auf die Geburt vorbereiten. Sie stärken Ihre Körperwahrnehmung und ergänzen dies durch informative Gespräche über Schwangerschaft, Geburtsablauf, Stillen und die Zeit im Wochenbett. Es findet auch ein Partnerabend statt. Mitzubringen sind bitte bequeme Kleidung, eine Decke und warme Socken. Alle Krankenkassen zahlen die anfallenden Kosten! (Cathrin Klerck)

0102 Säuglingspflege (GS, 1x 6h, 42,-/Paar)

In diesem Kurs können Sie sich auf die Bedürfnisse Ihres Babys vorbereiten. Dazu gehören die Pflege im ersten Lebensjahr, die (Still-) Ernährung, sinnvolle Anschaffungen und Erstlingsausstattung, Informationen zur Gesundheitsvorsorge und verschiedene Wickelmethoden. Im Gespräch über die bevorstehende neue Lebenssituation mit Kind und durch praktische Übungen im Baden und Wickeln können viele Fragen für die neue Aufgabe geklärt werden. (Ute Ettelt)

0103 Rückbildungsgymnastik (8x 1,25h)

Ab der 6. Woche nach der Entbindung. Werden Sie fit nach Schwangerschaft und Entbindung! Spezielle Übungen kräftigen den Beckenboden sowie die Bauch- und Rückenmuskulatur. Hinweis: Die anfallenden Kosten übernehmen die Krankenkassen, wenn Sie den Kurs bis zum 9. Lebensmonat Ihres Kindes beenden. (Cathrin Klerck)

0104 Babymassage nach Leboyer (GS, 5x 1h, 27,-)

Für Babys ab 6. Woche bis zum Krabbelalter und ihre Eltern. Diese zertifizierte Massageform ist eine Möglichkeit, die Eltern-Kindbeziehung zu intensivieren. Babys, die regelmäßig massiert werden, schlafen meistens viel ruhiger und länger. Sie sind ausgeglichener und haben von klein auf an die Chance, ein sehr positives Körpererlebnis zu entwickeln. Mitzubringen sind bitte ein Decke, 2 Stoffwindeln, Massageöl und für nicht gestillte Kinder ein Fläschchen. (Ute Ettelt)

0105 Babytreff (GS, 1x 1,5h, 3,-)

Ein offenes Angebot für Mütter, Väter, Großeltern und Tagesmütter mit Säuglingen bis zum 12. Lebensmonat. Der Babytreff bietet eine ungezwungene Möglichkeit, sich kennen zu lernen, Erfahrungen über die neue Lebenssituation auszutauschen und zum gemeinsamen Singen und Spielen. Das Angebot Babytreff können Sie als Tagesgast besuchen. Sie können sich auch für vier Treffen in Folge anmelden und zahlen dann eine niedrigere Kursgebühr (GS, 4x 1,5h, 10,-). (Nina Hach)

0106 PEKiP® (GS, 6x 1,5h, 42,-)

Für Eltern und Kinder im 1. Lebensjahr. Das bewährte Prager-Eltern-Kind-Programm ist ein Konzept der Gruppenarbeit für Eltern und ihre Babys im ersten Lebensjahr. Die Familie wird im sensiblen Prozess des Zueinanderfindens begleitet und unterstützt. Eltern informieren sich über die frühkindliche Entwicklung und einen angemessenen Umgang mit dem Baby. Sie erhalten u. a. Anregungen und praktische Anleitung für entwicklungsadäquate Bewegungsübungen und Spiele. Das Konzept sieht den Besuch von drei Kurseinheiten à 10x in Folge vor. Als Eltern bestimmen Sie eigenständig, wie viele Kurseinheiten Sie und Ihr Kind besuchen. (Kirsten Herpich)

0108 Erste Hilfe am Kleinkind (GS, 1x 3h, 16,-)

Wenn ein Kind schwer erkrankt, sich verletzt oder vergiftet hat, sind Erwachsene oft nicht in der Lage, sofort zu helfen. Sie erhalten eine grundlegende DRK-Schulung für die häufigsten Notfallsituationen mit Kindern und dafür angemessene Reaktionen. (DRK)

0201 Kinderspielstube (GS, 6x 1,5h, 18,-)

Für ein- bis zweijährige Kinder und Eltern. Ihrem Alter entsprechend können Kleinkinder das soziale Miteinander außerhalb der eigenen Familie erfahren. Sie spielen mit ihren Eltern betreut und in einer überschaubaren Gruppe. Eltern bietet sich Gelegenheit zum Knüpfen neuer Kontakte und zum ungezwungenen Erfahrungsaustausch. (Janina Hensen)

0202 Mini-Club (GS, 6x 2h, 23,-)

Für zwei- bis dreijährige Kinder und Eltern. Die Aktivitäten im Mini-Club sind dem fortgeschrittenen Entwicklungsstand Ihrer Kinder angepasst. Gemeinsam mit den Kindern haben Sie die Möglichkeit, zu singen, zu spielen, zu basteln, sich zu bewegen und Erfahrungen auszutauschen. (NN)

0207 Babysitter-Führerschein (1x 6h, 18,-)

Für Jugendliche ab 14 Jahren. Unter Anleitung wird gelernt und „geübt“, wie gewickelt, Essen zubereitet, das Essen gegeben oder auch getröstet wird. Es wird eine Vorstellung darüber vermittelt, welche Verantwortung (Aufsichtspflicht, Unfallgefahr, etc.) bei dieser Tätigkeit übernommen wird. Außerdem haben wir Erfahrungen und Tipps zusammengestellt, die dabei helfen, die Zeit mit den betreuten Kindern sinnvoll zu gestalten. Es wird auch gemeinsam gekocht! (Ute Ettelt)

0318 Osterbasteln & Weihnachtswerkstatt (1x 1,5h, 6,-)

Für Kinder von 3 bis 6 Jahren mit Eltern und für Kinder von 6-10 Jahren. Gemeinsam können die Kinder schöne Sachen für den Oster- und Weihnachtstisch basteln und backen. Vielleicht locken sie damit an den Festtagen den Weihnachtsmann und seinen hoppelnden Kollegen zu sich nach Hause. (NN)

0319 Herbstbasteln (1x 2h, 6,-)

Für Kinder von 3 bis 10 Jahren mit Eltern. Jede Jahreszeit ist der Anfang eines Wunders! Lasst uns gemeinsam mit

Schätzen der Natur tolle Sachen basteln und zwei gemütliche Stunden mit Kerzenschein und Tee verbringen. (NN)

0403 Liedbegleitung mit Gitarre (8x 0,5h, 22,-)

Für Kinder ab 8 Jahren.

Die Gitarrenkurse sind so aufgebaut, dass ohne Noten- oder andere Vorkenntnisse die Liedbegleitung erlernt werden kann. Wer Lust hat, kann an Auftritten der Gitarristengruppe teilnehmen. Mitzubringen ist eine altersgerechte Gitarre. Wir beraten Sie gerne. (Merwe Stahmer)

0403 Liedbegleitung Gitarre (8x 1h, 44,-)

Für Jugendliche und Erwachsene. Die Gitarrenkurse sind so aufgebaut, dass in den Anfängergruppen ohne Noten- oder andere Vorkenntnisse die Liedbegleitung erlernt werden kann. Fortgeschrittene können ihre Technik ausbauen und verfeinern, um im Beruf, mit der Familie oder im Freundeskreis musizieren zu können. Wer Lust hat, kann an Auftritten der Gitarristengruppe teilnehmen. Mitzubringen ist eine Gitarre. Wir beraten Sie gerne. (Daniela Juhász)

0404 Ballettunterricht (10x 45 min, 35,-)

Für Kinder ab 4 Jahren und Jugendliche. Mit dieser ästhetischen Tanz- und Darstellungsform können Kinder und Jugendliche unter tanzpädagogischer Anleitung Körperhaltung, Form und Ausdruck trainieren. Bitte melden Sie Ihr Kind frühzeitig an, da lange Wartelisten bestehen. (Nathalie Horn)

0408 Melody Chimes Choir

Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene. Melody Chimes sind amerikanische Einzeltoninstrumente und eröffnen einen ganz eigenen Ansatz, um als Gruppe Musik erleben und hervorbringen zu können. Dieses Angebot findet in Kooperation mit der Gemeinschaftsschule Tarp statt. (Daniela Juhász)

0501 Nützlich und Pfliffig einfach selbst genäht (5x 2h, 26,-)

Nähen Sie nützliche und pfliffige Freizeit- und Kinderkleidung einfach selbst. Einsteiger erlernen die wichtigsten Grundkenntnisse im Nähen mit der Nähmaschine, über zu verarbeitendes Material und im Zuschnitt von Mustern. Fortgeschrittene vertiefen ihre Kenntnisse. (NN)

0510 Freie Malerei (6x 2h, 34,-)

Farben, Maltechniken, Untergründe und Formen können in ganz unterschiedlicher Art zusammengeführt werden. Im ungezwungenen Umgang mit den Grundlagen der gegenständlichen Malerei eröffnet sich ein facettenreiches und ausdrucksstarkes künstlerisches Spielfeld. Freie Malerei weist dem Erleben und Ausdrücken der eigenen Gefühle zentrale Bedeutung zu. Dieser Kurs ist für Anfänger und Fortgeschrittene geeignet. Materialien können nach Absprache per Umlage finanziert und besorgt werden. Der Kurs stellt im Vorraum zum Büro dauerhaft einen Ausschnitt der Kunstwerke seiner TeilnehmerInnen aus. Sie sind herzlich eingeladen, diese zu besichtigen. (Gila Wichmann)

0801 Gesunde Säuglingsernährung (GS, 2x 2h, 15,-)

Für die gesunde Entwicklung von Körper und Geist spielt die richtige Ernährung eine besonders große Rolle. Am ersten Abend wird Ihnen ein Leitfaden für die Ernährung Ihres Kindes in den ersten 15 Lebensmonaten vermittelt. Am 2. Abend üben Sie gemeinsam die zügige und Nährstoff schonende Zubereitung von Malzeiten in unserer Lehrküche. Für Lebensmittel wird eine Umlage erhoben. (Stephanie Angenendt)

0806 Yoga (10x 1,5h, 53,-)

Für Erwachsene. Yogaübungen lassen Sie die Einheit ihres Körpers von Kopf bis Fuß erfahren. Sie eignen sich die Fähigkeit an, Geist, Seele und Körper zusammenzuführen. So können Sie tiefgehende Entspannung und große Gelassenheit erfahren. Sie beginnen mit einfachen Körper-, Atem-, und Entspannungsübungen und gelangen mit der Zeit zu immer tieferer Meditation. Der zu erreichende innere Ausgleich wird Ihnen das tägliche Leben erleichtern. (NN)

0807 Fit für den Tag (5x 1,5h, 26,-)

Für Erwachsene. Starten Sie mit Schwung in den Tag mit dieser Herz- und Kreislaufstärkenden Kombination aus Gymnastik, Musik und guter Laune. Der Kurs wendet sich an Frauen und Männer jeder Altersgruppe, die ihren Körper durch Übungen mit Stretching, Entspannung, Anspannung, Rückenschule und Tiefenentspannung fit halten wollen. (Margarete Jensen)

0901 Gerichte für die schlanke Linie (3x 2h, 19,-)

Für Küchenanfänger und Fortgeschrittene. In diesem Kurs erlernen Anfänger die praktischen Grundlagen einer unkomplizierten, schmackhaften und gesunden Küche. Erfahrene lernen den Nährwert ihrer Kreationen kennen und holen sich Anregungen für eine gesunde Zusammenstellung ihrer Speisen. Im Mittelpunkt steht das gemeinsame Zubereiten der frischen Zutaten und das Genießen in geselliger Runde. (Margarete Jensen)

1001 Frauentreff am Mittwoch

Wollen Sie einen gemütlichen und ungezwungenen Kreis kennen lernen? Unsere Gruppe wendet sich an Frauen jeden Alters und Familienstandes. Wir treffen uns wöchentlich Mittwochs von 09.30 Uhr bis 11.30 Uhr, um zu basteln, zu handarbeiten, zu klönen und uns in der Familienbildungsstätte zu engagieren. Wer Lust hat, uns kennen zu lernen, ist herzlich auf eine Tasse Kaffee oder Tee zum Klönschnack eingeladen.

1006 Selbsthilfegruppe für Krebskranke

Die Diagnose Krebs wirft Ängste auf, die den Alltag belasten. Oft muss das tägliche Leben neu organisiert werden. Mit der Familie und Freunden kann und möchte man nicht immer darüber sprechen. In unserer Selbsthilfegruppe können Sie Kontakt zu anderen Erkrankten finden und sich untereinander austauschen. Wir treffen uns jeden 2. Mittwoch im Monat von 16.00 Uhr - 17.30 Uhr in der Familienbildungsstätte.

Weitere Informationen erhalten Sie im Büro unter 04638 7885.

1007 Bridge

Für Erwachsene (10x, 5,-)

Wir treffen uns wöchentlich am Montagnachmittag zum konzentrierten Spiel. (Ruth Strohmeyer)

Kooperationsangebote

Beratung für Frauen, Familien und Schwangere

Außenstelle der Beratungsstelle Flensburg des SkF e.V. Kiel

Donnerstags von 8.30 bis 12.30 Uhr

Offene Sprechstunde und/ oder Termine nach Vereinbarung

Telefon 0461-24824

Weitere Infos unter www.skf-kiel.de

Elternschulen

Die Familienbildungsstätten des Kreises Schleswig-Flensburg bieten Ihnen in den Elternschulen die Möglichkeit, im Austausch mit anderen Eltern und mit Unterstützung zweier kompetenter ReferentInnen mehr Sicherheit für den Erziehungsalltag zu finden und neue Stärken bei sich zu entdecken.

2020 finanziert der Kreis Schleswig-Flensburg dieses Angebot. Es ist für Sie kostenfrei.

Angebot für Eltern

- von der Geburt bis zu 3-jährigen Kindern (5x, 2h)

Wie sieht die veränderte Lebenssituation nach der Geburt eines Kindes aus, wie verändert sich die Partnerschaft, wie finde ich in meine Rolle als Mutter bzw. Vater, wie baue ich eine starke Bindung zu meinem Kind auf, wie entwickelt sich mein Kind in der Familie und an anderen Orten und was ist bei Ernährung, Schlafen, Krankheiten, Schreien, Handling zu beachten? (Susanne Geisendorf, Gyde Henning)

- von ca. 3 bis zu 10-jährigen Kindern (8x, 2h)

Wir bieten Informationen und individuelle Beratung zur kindlichen Entwicklung, zum Umgang mit Streit und Aggression, Hilfe durch Rituale und Regeln, sinnvolles Sprechen mit Kindern, Selbstwertentwicklung und vieles mehr für jeden Tag. (Wiebke Köster, Christoph Juhász)

- mit Kindern in der Pubertät (5x, 2h)

Schluss mit der Vater-Mutter-Kind-Idylle! Eltern sind doof, Schule nervt und das Leben ist fürchterlich anstrengend – gemeint ist die Zeit zwischen dem 11. und dem 18. Lebensjahr Ihres Kindes. Ihr Kind wird erwachsen. Gemeinsam mit anderen Eltern finden Sie Lösungen und Erklärungen für den Umgang mit Ihrem Kind in dieser konfliktreichen Zeit. (Wiebke Köster, Christoph Juhász)

Weitere Angebote

Ausstellung - wechselnde Künstler

Unsere Ausstellung ist für Sie während der Bürozeiten zu besichtigen.

Babysittervermittlung:

Wir vermitteln Babysitter, die bei uns oder in der offenen Ganztagschule einen Grundlagenkurs besucht haben. Bitte beachten Sie, dass Babysitter weder von der Familienbildungsstätte bezahlt werden, noch über diese versichert sind.

Ehe-, Familien- Erziehungs- und Lebensfragen:

Wir führen für Sie eine Erstberatung durch und vermitteln Sie gegebenenfalls auch an andere kompetente Stellen in der Region weiter.

Wir stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite, wenn

- Sie Fragen zur Erziehung haben,
- Sie Fragen zur Schwangerschaft haben,
- Sie in schwierigen familiären Situationen sind,
- Sie sich in einem Partnerschaftskonflikt befinden,
- Sie in einer Trennungssituation leben,
- Ihr Leben in einer Krise steckt,
- Sie an der Schwelle zu neuen Lebensabschnitten stehen.

Unsere Geschäftsbedingungen

Anmeldung: Sie ist für Kurse grundsätzlich erforderlich. Unverbindlich registrieren wir Ihr Interesse für Kurse, für die noch kein Termin festgelegt ist. Hinterlassen Sie eine Nachricht auf dem Anrufbeantworter, werden wir diese immer durch Rückruf bestätigen. Die Bestätigung Ihrer Anmeldung erfolgt mündlich. Frühzeitige Anmeldung gibt uns und Ihnen Planungssicherheit. Eine Anmeldung ist ausschließlich über das Büro möglich.

Schnuppern: „Schnuppern“ ist bei kontinuierlich laufenden Kursen nach Absprache mit dem Büro möglich.

Gebühr: Mit der Anmeldung verpflichten Sie sich zur Zahlung der ausgewiesenen Kursgebühr. Sie entrichten diese vor Beginn per Überweisung, spätestens aber am 1. Kurstag während der Öffnungszeiten im Büro. Sie wird nicht fällig bzw. sofort zurückgezahlt, wenn ein Kurs von uns abgesagt wird. Alle Angebote sind frei bleibend. Es gelten für Sie die zum Zeitpunkt der Anmeldung gültigen Preise für eine Kursstaffel.

Rücktritt: Abmeldungen sind schriftlich (Poststempel) bis 4 Tage oder mündlich bis 2 Tage vor Kursbeginn möglich.

Haftung: Bitte achten Sie auf Ihre Garderobe und Wertgegenstände. Wir haften weder bei Diebstahl, noch bei Beschädigung durch dritte Personen.

Ferienregelung: Während der Schulferien können Kurse nach Absprache weitergeführt werden. Geburtsvorbereitung, Rückbildung und Selbsthilfegruppen finden in der Regel durchgehend statt.

Preismäßigungen und Gutscheine: Unsere Preise sind so gestaltet, dass Sie allen Menschen Zugang zu unseren Angeboten ermöglichen sollen.

Bitte sprechen Sie uns an, wenn Ihre finanziellen Möglichkeiten eine Teilnahme trotzdem erschweren. Als gemeinnütziger Verein wollen wir Sie und Ihre Familie erreichen. Wir finden fast immer einen Weg, den auch Sie mitgehen können. Für viele unserer Angebote können Sie die Gutscheine der unterschiedlichen Anbieter bei uns einreichen. Wir sind anerkannter und registrierter Leistungsanbieter im Kreis Schleswig-Flensburg und akzeptieren die Bildungskarte. Wir helfen gerne bei der Organisation.

Kursbeginn und späterer Einstieg: Sie können in viele Angebote können auch noch nach dem Start einsteigen. Nehmen Sie also auch noch nach dem ausgewiesenen Starttermin mit uns Kontakt auf, wenn wir Ihr Interesse geweckt haben.

Kommt ein Kurs aufgrund zu geringer Nachfrage nicht zum geplanten Termin zu Stande, führen wir eine für Sie unverbindliche Interessentenliste und versuchen bei Erreichen der Sollstärke in Absprache mit Ihnen einen neuen Termin - evtl. auch an einem anderen Wochentag - zu finden.

Haben Sie Lust, unsere gemeinnützige Vereinsarbeit zu unterstützen und für uns als Honorarlehkraft für Yoga und weitere Angebote tätig zu werden? Bitte wenden Sie sich unter 04638 7885 an unser Büro oder senden Sie uns eine Email.

Alle fortlaufenden Kurse gehen direkt nach den Schulferien am Dienstag, 07.01.20 weiter, sofern keine abweichende Vereinbarung mit Ihnen getroffen wurde.

Wir freuen uns auf Sie!

30 Jahre Mauerfall

Festveranstaltung in Schönwalde-Glien

Die Partnergemeinden Muggensturm und Sieverstedt waren durch ihre Bürgermeister vertreten, nachdem Bodo Oehme, Bürgermeister von Schönwalde-Glien, zur feierlichen Zusammenkunft „30 Jahre Mauerfall“ eingeladen hatte.

Am 9. November 2019 – genau 30 Jahre nach dem Mauerfall – kamen vormittags 250 Gäste zur Feier in die Grundschule Menschenkinder in Schönwalde-Glien. Sie wurde eröffnet mit dem Film „25 Jahre Mauerfall“ der Filmemacherin Heide Gauert aus Falkensee.

Etwa 150 Menschen hatten beim Fluchtversuch von Ost nach West ihr Leben verloren, darunter auch zwei Schönwalder. Viele Schönwalder Bürger hatten zum Schluss über die Prager Botschaft aus der DDR fliehen können. Unter dem Eindruck dieser Geschehnisse berichteten Zeitzeugen, dass die Tage des Mauerfalls unvergessen bleiben werden. Damals habe man es einfach nicht fassen können, dass die Grenzöffnung der erste Schritt zum Ende der DDR werden sollte.

Der Bezirksbürgermeister von Berlin-Spandau Helmut Kleebank berichtete, dass er im Schatten der Mauer aufgewachsen sei, diese in seinen jungen Jahren aber nicht als Bedrohung wahrgenommen habe. Dietmar Späth, Bürgermeister von Muggensturm in Baden-Württemberg, erläuterte, wie unterschiedlich Grenzen gezogen würden. Auch er sei an einer Grenze aufgewachsen, aber „seine“ deutsch-französi-



(hintere Reihe v. l.) Finn Petersen, Bürgermeister Sieverstedt; Helmut Kleebank, Bezirksbürgermeister Berlin-Spandau; Bodo Oehme, Bürgermeister Schönwalde-Glien; Dietmar Späth, Bürgermeister Muggensturm; (vordere Reihe v. l.) Heide Gauert, Filmemacherin; Uwe Lübbing, Städte- und Gemeindebund; Gabriele Bohnebeck, Ortsvorsteherin Schönwalde/Barnim; Elke Hube, Amtsleiterin a. D. Berlin-Spandau; Roland Gefreiter, Bürgermeister Schönwalde/Bungsberg

sche Grenze sei auf keinen Fall mit der damaligen innerdeutschen Grenze vergleichbar.

Der Sieverstedter Bürgermeister Finn Petersen war am Tag des Mauerfalls 7 ½ Jahre alt. Die Entwicklung der jüngeren deutschen Geschichte sei ihm als Geschichtsinteressiertem erst später bewusst geworden. Der Besuch einer ehemaligen LPG in Mecklenburg-Vorpommern mit einer Gruppe Landwirte und seinem Vater habe ihn stark berührt. Einerseits die große Flächenstruktur, andererseits die veraltete Technik, mit der die LPG-Arbeiter die Aufgaben zu bewältigen hatten, habe tiefe Eindrücke hinterlassen. Heute habe man zwar vielerorts blühende Landschaften, aber man müsse auch feststellen, dass nicht alle Menschen bei den einschneidenden Veränderungen und dem Aufbau einer funktionierenden Demokratie mitgenommen seien. Um

die Wende abschließen zu können, bräuchte es Respekt vor allen Lebensläufen und Lebensleistungen in unserem Land und schließlich auch gleiche Löhne in Ost und West. Dann würde einer guten Zukunft nichts mehr im Wege stehen. Bürgermeister Petersen beendete seine Ansprache mit den häufig am Ende einer Rede von Helmut Kohl gesprochenen Worten: „Gott schütze unser deutsches Vaterland!“

Zwischen den Redebeiträgen traten drei Chöre auf: der Gemischte Chor Schönwalde-Glien, der Gemischte Chor Cantare aus Schönwalde/Barnim und der Arbeitergesangsverein Harmonie aus Muggensturm. Lieder wie „Über sieben Brücken musst du geh'n“, „Ein bisschen Frieden“ und „Looking for Freedom“ riefen die Stimmungen jener Zeit der Spaltung und der Umwälzung wach.

Unser Besuch beim Radiosender RSH

Am 8.11.2019 besuchte der 4. Jahrgang der Schule im Aulal den Radiosender RSH in Kiel. Gemeinsam mit Jasmin Malten, einer Moderatorin des Senders, fuhren wir mit dem Bus Richtung Landeshauptstadt.

In Kiel angekommen hatten wir zunächst die Möglichkeit, in der Eingangshalle zu frühstücken, in der auch die Funkhauskonzerte des Senders stattfinden.

Begrüßt wurden wir kurz darauf von Uwe Claasen, der uns in den kommenden zwei Stunden durch den Sender führte und den Schülern und Schülerinnen geduldig alle Fragen beantwortete. Gemeinsam mit ihrer Deutschlehrerin Frau Kilian hatten die Kinder sich im Vorfeld sorgfältig vorbereitet und ein

Plakat mit Fragen gestaltet.

Wir erfuhren, dass nicht nur der Radiosender RSH, sondern auch Delta Radio und Radio BOB aus demselben Gebäude senden.

Matthis, der Radiosprecher der Sendung „Frischetheke“, machte es sogar möglich, dass wir bei ihm dabei sein durften, als er live auf Sendung war. Das war ein besonders aufregender Moment für uns alle. Auch die Schüler und Schülerinnen der Schule im Aulal durften eigene Texte ins Mikrofon sprechen.

Mit vielen, neuen Eindrücken im Gepäck ging es am Mittag zurück Richtung Sieverstedt.

Wir hoffen, dass diese Aktion auch in den kommenden Jahren wiederholt werden kann.

Birgit Andersen



Begeistert sprachen die Kinder ihre eigenen Texte ins Mikrofon.
Foto: Birgit Andersen

Fachbetrieb für Einblasdämmung

Frank Feddersen

Maurermeister • Gebäudeenergieberater

Tel. 04606-96 52 66 Mobil 0171-75 795 13



Energieeinsparende Gebäudesanierung
Thermographie

www.luftschichtdaemmung.de

Wir bedanken uns bei unseren Kunden
und wünschen ein gesundes, erfolgreiches
und zufriedenes Jahr 2020!

Ab 01.01.2020 neue Öffnungszeiten:
Montag-Freitag von 07:30 bis 17:00 Uhr

N. THOMSEN G. M. B. H. TARP

24963 Tarp - Tel. 04638-8944 0 - info@thomsen-tarp.de

Ein Lichtermeer an St. Martin

Am 11.11. fand in diesem Jahr zum ersten Mal ein Laternenumzug zu Ehren des heiligen Martin statt. Um 17:00 Uhr trafen sich viele Kinder und Erwachsene in der St.-Petri-Kirche, um dort gemeinsam einer kleinen Andacht von Pastor Theo von Fleischbein zu lauschen. Er erzählte von Martin und wie er einem Bettler half. Gemeinsam sangen alle mit musikalischer Begleitung auf der Gitarre durch Olaf Peters das Lied St. Martin.

Nach der Andacht zogen alle bei bestem Wetter mit ihren Laternen von der Kirche aus los. In wenigen Zwischenhalten sangen alle zusammen bekannte Laternelieder. Nach einer Runde am Schwimmbad und wieder an der Kirche vorbei kam der Umzug an der Altentagesstätte an. Dort wärmten sich alle bei Punsch und Kakao auf und stärkten sich mit Würstchen und selbstgebackenen Weckmännern, um sich anschließend auf den Heimweg zu machen.

Pastor von Fleischbein und der Kirchengemeinderat haben sich sehr über die große Beteiligung und den tollen Laternenumzug gefreut, so dass jetzt schon beschlossen wurde, auch im nächsten Jahr wieder St. Martin zu ehren. Sie bedanken sich bei allen Helfern und Beteiligten, die zum Gelingen des Umzuges beigetragen haben.

Melanie Schulz



Aufwärmen bei Punsch, Kakao und Wurst
Foto: Melanie Schulz



Zwischenstopp am Schwimmbad zum gemeinsamen Singen
Foto: Andreas Schulz

Jahresabschluss der Jugendfeuerwehr Sieverstedt

In der ersten Jahreshälfte traf sich die Jugendfeuerwehr wöchentlich. Dort übten wir intensiv den Bundeswettbewerb. Diese Mühe zahlte sich im Mai auf dem Kreisjugendfeuerwehrtag mit einem guten 8. Platz aus. Bei den parallel stattfindenden Gruppenspielen belegte unsere Gruppe den ersten Platz und konnte den Wanderpokal für ein Jahr mit nach Sieverstedt nehmen.

Die Partnerschaft zu der Jugendfeuerwehr Grünefeld aus Brandenburg wurde weiter gefestigt. Über Himmelfahrt waren wir für 4 Tage vor den Toren Berlins, um das 20jährige Bestehen der Jugendfeuerwehr Grünefeld zu begehen. Im September besuchten uns die Jugendlichen aus Brandenburg für drei Tage inklusive Besuch der Tolk Schau. Wir bedanken uns bei allen, die uns im ver-



Im Bowlingcenter: entspannte Gespräche in den Pausen, gespanntes Verfolgen der Bowlingkugel
Foto: Carsten Peter

gangenen Jahr in unserer Arbeit unterstützt haben. Am 8. Januar um 18.15 Uhr beginnen wir im Feuerwehrgerätehaus in Sieverstedt unsere Gruppenabende und freuen uns, weitere Jugendliche ab 10 Jahren begrüßen zu können. Als 44. und letzter Termin des Jahres 2019 stand für die Jugendfeuerwehr Sieverstedt die Weihnachtsfeier an. Am Samstagnachmittag, den 7. Dezember trafen sich 13 Jugendliche

und 3 Betreuer in Sieverstedt, um in das Wiking Bowlingcenter in Schleswig zu fahren. Nach zwei Stunden Bowling waren alle geschafft und freuten sich auf die leckere Pizza im Maximilian in Schleswig. Gut gestärkt waren wir um 20 Uhr wieder zu Hause.

Carsten Peter

Musikalische Andacht zum 2. Advent in der St.-Petri-Kirche

Am 2. Advent, dem 8. Dezember 2019, fand unter dem Motto „Freue dich Welt“ unsere traditionelle „Musikalische Andacht zum 2. Advent“ in der sehr gut besuchten St.-Petri-Kirche in Sieverstedt unter der Leitung von Gudrun Foltin-Spiecker statt.

Eröffnet wurde das Konzert des Singkreises Sieverstedt mit dem Lied „Freue dich Welt“ von Georg-Friedrich Händel. Anschließend wurden die Besucher freundlich von Pastor von Fleischbein begrüßt. Seine weihnachtlichen Lesungen luden zu einer besinnlichen Andacht ein. In drei weiteren Blöcken wurden bekannte und weniger bekannte Advents- und Weihnachtslieder von alten und neuzeitlichen Komponisten vorgetragen. Der Organist Martin Wieniecki spielte sehr

klangvolle, melodische Werke auf der Orgel und wurde von seinem Sohn Nil auf der Klarinette begleitet. Dieses fand bei den Zuhörern großen Anklang.

Auch die mit der Gemeinde gesungenen Lieder wurden von der Orgel begleitet.

Am Schluss dankte Pastor von Fleischbein dem Singkreis ganz herzlich für das sehr gelungene Konzert.

Mit lang anhaltendem Applaus dankten die Besucher der Chorleiterin Gudrun Foltin-Spiecker, dem Singkreis sowie dem Organisten Martin Wieniecki und seinem Sohn Nil. Nach der gewünschten Zugabe wurde das diesjährige Adventskonzert beendet.

An dieser Stelle möchte der Singkreis nochmals alle, die Freude und Spaß an Gesang

und Musik haben, ansprechen und ermutigen, donnerstags von 19.30 – 21.00 Uhr in die Altentagesstätte zu kommen, um sich über die Chorarbeit zu informieren und den Chor vielleicht mit ihrer Stimme zu verstärken. Notenkenntnisse sind nicht erforderlich.

Da der Singkreis nur dreimal im Monat probt, können die Termine bei der 1. Vorsitzenden, Anita Knutzen, Telefon Nr. 04603-1291 erfragt werden. Die Probertermine werden auch im Treenespiegel bekannt gegeben.

Damit der Chor in gewohnter Weise bestehen bleiben kann, sind neue Stimmen für den Chor ganz wichtig. Auch passive Mitglieder sind herzlich willkommen.

Irmgard Jürgensen

Volkstrauertag

Nach dem Gottesdienst zum Volkstrauertag in der St.-Petri-Kirche Sieverstedt gedachten Bürger und Bürgerinnen an den Ehrenmälern in Sieverstedt und Süderschmedeby der in beiden Weltkriegen Gefallenen und Vermissten aus ihren Orten. Es wurden Kränze der Kirchengemeinde Sieverstedt, der Gemeinde Sieverstedt und des Sieverstedter Ortsvereins des Sozialverbandes Deutschland niedergelegt.

100 Jahre nach den politischen Umwälzungen und dem Neubeginn in Deutschland und 30 Jahre nach dem Fall der Berliner Mauer als Beginn der Wiedervereinigung richtete Bürgermeister Finn Petersen in seiner Ansprache auch einen Blick auf Flucht und Fluchtursachen. Nicht nur die Sehnsucht nach Freiheit veranlasse Menschen, aus ihrer Heimat zu fliehen. Auch die großen Waffenexporte der führenden Industrienationen, auch Deutschlands, würden die kriegerischen Auseinandersetzungen fördern und große Fluchtbewegungen überall auf der Welt auslösen. Der Volkstrauertag möge Anlass sein, diese Verantwortung zu erkennen. Ziel unserer Zeit müsse es sein,



Kranzniederlegung am Ehrenmal in Süderschmedeby

die Exporte immer mehr zu verringern und schließlich einzustellen, um den Menschen eine friedvollere Welt in ihrer Heimat ermöglichen zu können.

die Exporte immer mehr zu verringern und schließlich einzustellen, um den Menschen eine friedvollere Welt in ihrer Heimat ermöglichen zu können.

Versand der Bescheide zur Jahreshauptveranlagung in Sieverstedt erst Ende Januar 2020 möglich

Die Bescheide zur Veranlagung der Grundstückslasten für das Jahr 2020 und die Jahresverbrauchsabrechnungen für die Schmutzwassergebühren 2019 können frühestens Ende Januar 2020 erstellt werden, da über eine mögliche Aufgabenübertragung der zentralen Abwasserentsorgung auf den Wasserverband Nord abschließend erst in der Sitzung der Gemeindevertretung am 15.01.2020 entschieden wird.

Die Fälligkeiten werden dem späteren Bescheidversand angepasst.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an das Steueramt des Amtes Oeversee, Tornschauer Str. 3-5, 24963 Tarp, Zimmer 13, Frau Harksen/Frau Holm, Tel. 04638/88-45.

Veranstaltungen

Januar

Fahrbücherei:

Nächste Ausleihtermine:

Fr 31. Jan. 2020 + Fr, 28. Feb. 2020

03.01.2020

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Jahresempfang – ATS – 18.30 Uhr

06.01.2020

Gemeinde Sieverstedt – Veranstaltungskalender – Gasthaus Thomsen, Eggebek – 18.30 Uhr

07.01.2020

Ev. Frauenhilfe Sieverstedt – Jahreshauptversammlung – ATS – 14.30 Uhr

10.01.2020

FF Süderschmedeby – Jahreshauptversammlung – FF-Schulungsraum Süderschmedeby – 19.30 Uhr

11.01.2020

FF Süderschmedeby – Einsammeln der Tan-

nenbäume – FF-Geräteraum Süderschmedeby – 10.00 Uhr

15.01.2020

Jugendfeuerwehr Sieverstedt – Jugendvollversammlung – FF-Schulungsraum Süderschmedeby – 18.15 Uhr

17.01.2020

FF Sieverstedt-Stenderup – Jahreshauptversammlung – Hovtoft Krog, Havetoft – 19.30 Uhr

18.01.2020

SoVD Sieverstedt – Theaterfahrt nach Eckernförde – Abfahrtsort: NN – Abfahrtszeit: NN

24.01.2020

Sieverstedter Pferdegilde – Jahreshauptversammlung – Haus an der Treeene, Tarp – 19.30 Uhr

montags

Senioren-Gymnastikgruppe Sieverstedt – Gymnastik für Senioren – ATS – 14.00-15.00 Uhr und

alle 14 Tage:

montags

alle 14 Tage:

Seniorentanzgruppe Sieverstedt – Bewegung bis ins Alter (ab 50 J.) – ATS – 14.30 Uhr – ca. 17.00 Uhr: Terminauskunft bei der Leiterin A. Reinhold 04603-446

dienstags

immer am 2. Dienstag im Monat:

Ev.-luth. Kirchengemeinde Sieverstedt – Spielenachmittag für Erwachsene – ATS – 14.30 Uhr

donnerstags

dreimal im Monat (außerhalb der Schulferien): Singkreis Sieverstedt – Probe nur am 09.01.2020 – ATS Sieverstedt – 19.30-21.00 Uhr: Auskunft bei der Vorsitzenden A. Knutzen 04603-1291

TSV-Termine:

Termine der aktuellen Heimspiele der Handballmannschaften des TSV Sieverstedt siehe unter: www.tsv-sieverstedt.de



Die Kläranlage von Tarp im Treenetal aus der Luft.

Aus der Gemeindevertretung

Wenn alle behördlichen Hürden genommen sind, wird es schon bald in Tarp einen neuen modernen Nahversorger geben. Die Gemeindevertreter segneten jedenfalls das Planverfahren für eine Erweiterung des Edeka-Marktes auf dem Gelände an der Straße Wiekier Acker im Schellenpark ab. Wenn der Projektträger nun die Baugenehmigung beantragt, kann bereits im Frühjahr mit den Bauarbeiten begonnen werden. Eine Eröffnung wäre dann im Sommer möglich.

Der Haushalt für 2020 ist in Arbeit. Da jedoch diverse Projekte in Planung und bereits in der Ausführung sind, wurde ein Nachtragshaushalt verabschiedet. Darunter fallen die Erneuerung einer Wasserrutsche im Freizeitbad, Trimm-Dich-Geräte im Schellenpark, eine E-Ladestation an der Tourist-Info, die



Um diese Rutsche dreht es sich, hierfür soll Ersatz beschafft werden.

Ausstattung der Bücherei mit EDV und der Ankauf eines zusätzlichen Streuers für den Bauhof. Dies alles sind überschaubare Beiträge. Richtig in die Kasse greifen muss die Kämmerin für die Erweiterung der Kläranlage mit 2 750 000 Euro und für Mehrkosten für den Schulhofumbau mit 1 650 000 Euro. Der Gesamthaushalt der Gemeinde umfasst 18 684 000 Euro. Der Jahresüberschuss beträgt 3 119 000 Euro. Der Haushalt für das gemeindeeigene Wasserwerk wurde um einen ersten Nachtrag erweitert. Für den Bau der Wasserleitung am Bahnübergang und für den Bau eines zweiten neuen Brunnens auf dem Gelände des Wasserwerkes wurde der Kreditrahmen um 75 000 Euro auf 375 000 Euro erhöht. Ferner bekommt das Klärwerk ein neues elektrisch angetriebenes Nutzfahrzeug.

Die gemeindlichen Zuschüsse für die fünf Kindertagesstätten wurden mit 1 415 810 Euro festgesetzt, eine Steigerung von 83 231 Euro. Unsicher ist, wie sich die finanzielle Situation wegen der zum 1. August 2020 geplanten

KiTa-Reform entwickel. Den Gemeindevertretern war bei diesem Tagesordnungspunkt schon ein wenig mulmig. „Wie wird die Reform und deren Auswirkungen bei den Eltern ankommen?“ so die Frage. Zugestimmt wurde, dass die Kosten für die 27 Kinder, die die dänischen Einrichtungen besuchen, von der Gemeinde übernommen werden.

Ab dem Sommer 2020 wird die Förderung vom Land für die Umweltpädagogin eingestellt. „Das ist ein komplett falsches Signal“, darüber waren sich die Gemeindevertreter einig. Seit 10 Jahren haben Umweltpädagogen vom Naturschutzverein Obere Treenelandschaft in Schulen und Kindergärten erfolgreich die Umwelt vermittelt. Alle hoffen, dass sich das Land doch noch zu einer Förderung entschließt, „diese Naturvermittlung kann nicht früh genug einsetzen und ist eine wichtige pädagogische Grundlage“. Damit diese Arbeit nicht komplett entfällt wird die Gemeinde Tarp die fehlenden Verbundmittel zunächst übernehmen und hofft darauf, dass andere Gemeinden dies auch leisten. Man wird sich dafür einsetzen, dass die zuständigen Ministerien umschwenken und wieder fördern.

Abgelehnt wurden Anträge der CDU-Fraktion für eine Untersuchung der Toilettenanlage am Mühlenhof sowie für die Ausarbeitung einer Satzung für die Nutzung des Kulturhauses.

Praxis für Osteopathie

Sabine Oehlerking



Anemonenbogen 4 • 24963 Tarp
Tel.: 0152 5130 2274
E-Mail: osteopathie-oehlerking@web.de

Buchhaltungsservice

- Buchen lfd. Geschäftsvorfälle -

Otto

- ✓ Buchen lfd. Geschäftsvorfälle
- ✓ Lfd. Lohnabrechnungen
- ✓ Fertigen von LSt-Anmeldungen
- ✓ kfm. Dienstleistungen

Mit einem starken Partner auf Erfolgskurs!

www.buchhaltungsservice-otto.de

Krumackerfeld 7 • 24997 Wanderup ☎ 04606 965 95 40

Treene Adventskalender 2019

Pünktlich zur Adventszeit im Jahr 2019 haben die „Aktiven Unternehmer“ den beliebten „Treene Adventskalender“ herausgebracht. Bei diesem Projekt stellen die Sponsoren des Kalenders viele großartige Preise zur Verfügung, welche immer einen Mindestwert von 25,00€ haben. Von verschiedenen Gutscheinen bis hin zu dem diesjährigen Hauptgewinn, einem Kaffeevollautomaten im Wert von ca. 500,00€, war bei den Preisen allerhand Abwechslung geboten.

Unter der Aufsicht von Notar Harro Hand wurden am 21.11.19 die Gewinnzahlen des „Treene Adventskalender 2019“ im Dänischen Kindergarten (Stapelholmer Weg) ausgelost. Hierbei zogen unsere fünf fleißigen Weihnachtshelferlein Emily, Frieda, Rune, Josse und Niklas aus der Kindergartengruppe „Diaman-

ten“ nacheinander die Gewinnzahlen, welche dann von Kindergärtnerin Carmen Berisa und der Leiterin des Kindergartens Majbrit Herrguth an die Aktiven Unternehmer weitergegeben wurden. Nach erledigter Arbeit gab es für alle noch einen Schoko-Weihnachtsmann zur Stärkung und der Kalender war somit auch im Jahr 2019 vollständig dafür gewappnet die tollen Preise unserer Sponsoren an die Gewinner verteilen zu können.

Der „Treene Adventskalender 2019“ erschien in einer Auflage von 2.250 Stück und kostete 5,00€. Auch in dieses Mal wurden alle Kalender verkauft und die gesamten Einnahmen in Höhe von 11.250€ kommen in voller Summe gemeinnützigen Projekten aus unserer Region zugute.

Der Verein „Aktive Unternehmer e.V.“ be-



dankt sich aus tiefsten Herzen bei allen Sponsoren, Förderern und Unterstützern dieses Projektes und vor allem bei jedem Käufer des Kalenders, denn gemeinsam konnten wir unserer Region viel Gutes tun!

Folgende Tabelle zeigt noch einmal alle Gewinnnummern aus dem Jahr 2019:

Herzlichen Glückwunsch allen Gewinnern!

1. Dezember

Medelbyer Landbäckerei: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 303
Landgasthof Tarp: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 813
Team Tankstelle: Tank-Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1889

2. Dezember

Ford Görrissen: Verzehr Gutschein im Wert von 40€ Nummer 2117
Uhlen Apotheke: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1649

3. Dezember

famila: Tarp Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1954
SHBB: 10er Karte Schwimmbad Tarp im Wert von 40€ Nummer 1915

4. Dezember

Gebrüder Honnens: Warengutschein im Wert v. 50€ Nummer 483
VR Bank Nord: Gutschein team Baucenter im Wert v. 50€ Nummer 2010

5. Dezember

Geflügelhof Helmke: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1006
Nordostsee Sparkasse: Gutschein im Wert von 50€ Nummer 1608

6. Dezember

famila Tarp: 1 Küchenmaschine im Wert v. ca. 250€ Nummer 355

7. Dezember

Edeka aktiv Böhme: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 133
Land Apotheke: 1 Ohrenthermometer im Wert v. 60€ Nummer 609

8. Dezember

Bestattungen Timm: Gutschein im Wert von 50€ Nummer 180
team Tankstelle: Tank-Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1058

9. Dezember

famila Tarp: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 708
Landgasthof Tarp: Gutschein im Wert von 25€ - Nummer 424

10. Dezember

Das Futterhaus: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1603
VR Bank Nord: Gutschein team Baucenter im Wert v. 50€ Nummer 227

11. Dezember

Juwelier Bürkle: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 332
Rechtsanwalt und Notar Harald Hand: Einkaufsgutschein Edeka im Wert von 50€ Nummer 1251

12. Dezember

LMV Versicherung: Tank-Gutschein im Wert von 25€ Nummer 122
team Tankstelle: Tank-Gutschein im Wert von 25€ Nummer 834

13. Dezember

Ergotherapie Tarp: Gutschein im Wert von 40€ Nummer 94
Taxi Clausen: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1132

14. Dezember

Feyerabend Heizung [&] Sanitär:
1 Handbrause im Wert von 50€ Nummer 2147
WoNeTa Grundstücksgesellschaft:
Natura Tarp Bioladen Gutschein im Wert von 25€ Nummer 906

15. Dezember

famila Tarp: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 403
Geflügelhof Helmke: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 343

16. Dezember

Fahrschule Timmsen: Gutschein im Wert von 50€ Nummer 1563
RoJo Bau: team Baucenter Gutschein im Wert von 25€ Nummer 120

17. Dezember

Edeka Aktiv Böhme: Gutschein im Wert von 25€ Nummer 1316
Tim Rossen Massivbau:
Citti-Park-Flensburg Gutschein im Wert von 25€ Nummer 932

18. Dezember

Haus an der Treene: Gutschein im Wert von 40€ Nummer 2141
Tischlerei Volker Jöns:

Schrotthandlung Ivers

Flensburger Straße 37
24963 Tarp
Tel. 0 46 38-79 32
Mobil 0171 3837263

Kostenlose Entsorgung von
Fahrzeugen aller Art · Rasenmäher
Fahrräder · Waschmaschinen
Schrott usw. usw.

Containergestellung kostenlos · Schrottabbrüche

Mobile Fußpflege

Marlies Schäfer

Anruf genügt!

Komme ins Haus!

0152 27189103

Damals – alte Schulen, Lehrer Horst Brusdeylins und Otto Klemz in Tarp

Die Archivgruppe des Gemeindearchivs Tarp stellt Ihnen hier in regelmäßigen Abständen längst vergangene Tarper Ortsansichten, historische Gebäude, Personen oder Tarper Einrichtungen vor. Die heutige Ausgabe befasst sich mit den ehemaligen Lehrern Horst Brusdeylins und Otto Klemz in Tarp.

Während der Kriegszeit (1939-1945) hielten Schulleiter Albert Todt und die Lehrerin Frau Schöttke den Schulunterricht aufrecht. Durch den Zuzug vieler Flüchtlinge entwickelte sich die Schülerzahl von 102 in 1945 auf 208 im Jahre 1946.

Analog dazu die Einwohnerzahlen:

1945 – 644 Einwohner; 1946 – 1326 Einwohner
Wegen der räumlichen Enge im Schulgebäude wurden Klassen zeitweise in das Bahnhofshotel oder in das ehemalige Lager vom Reichsarbeitsdienst am Sportplatz ausgelagert.

Deshalb wurde 1946 als zusätzlich Lehrkraft Horst Brusdeylins verpflichtet. Geboren wurde er am 09.05.1921 in Eylau/Ostprien. Sein Abitur machte er 1939 in Königsberg. Lehramt studierte er in Danzig und Elbing. Dort legt er auch die 1. Lehrprüfung ab.

Horst Brusdeylins war ehrenamtlich im TSV Tarp, der Laienspielgruppe und dem Gesangsverein aktiv. Sein Schwerpunkt lag jedoch in der Leibesertüchtigung.

Baute er doch in den Nachkriegsjahren den TSV Tarp wieder auf und war viele Jahre deren Vorsitzender. Leider verstarb Konrektor Horst



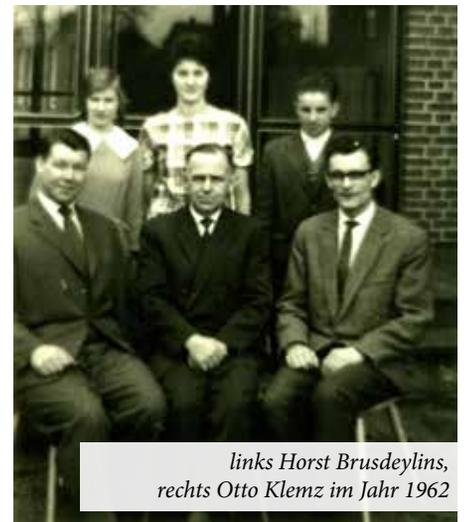
Bild 2 letzte Aufnahme von H. Brusdeylins im Jahr 1963 Quellen: Gemeindearchiv Tarp

Brusdeylins 1963 viel zu früh.

Wegen seiner Verdienste um den TSV Tarp wurde der Sportplatz nach ihm benannt.

Für die im Jahr 1955 in den Ruhestand versetzten Lehrkräfte Schöttke und Todt wurden die Lehrer Martin Nissen und Otto Klemz an die Tarper Schule berufen.

Über Rektor Martin Nissen haben wir in einer der vorigen Ausgaben des Treenespiegels ausführlich berichtet. Lehrer Otto Klemz wurde am 08.01.1929 in Putzig/Westpr. geboren. Nach der Flucht aus Polen im Jahr 1946 besuchte er das Seminar für Volksmusikerzieher in Tönning. Danach widmete er sich der mu-



links Horst Brusdeylins, rechts Otto Klemz im Jahr 1962

sikalischen Jugendarbeit, um dann anschließend in den Jahren 1953 bis 1955 die pädagogische Hochschule in Flensburg zu besuchen. Nach Abschluss der 1. Lehrprüfung wurde er an die Tarper Schule versetzt. Über Jahrzehnte leitete er den Gemischten Chor und den Kirchenchor.

Bei allen kirchlichen Anlässen spielte er die Orgel in der Tarper Kirche. Als aktiver Handballer im TSV Tarp verstärkte er über viele Jahre die 1. Männermannschaft im Elferhandball auf dem Großfeld.

Otto Klemz verstarb am 20.06.2016 in Tarp.

Senioren Adventsfeier



Etwa 200 Besucher bei der Seniorenadventsfeier im Haus an der Treene.

Wenn der Seniorenbeirat die Tarper Altersgenossen ab dem 60. Lebensjahr zur Advents-

feier einlädt sind alle immer wieder erstaunt, wie große die Beteiligung ist. Auch in diesem

Jahr waren wieder etwa 200 gut gelaunte Mitbürger ins Haus an der Treene gekommen, um sich für zwei Stunden bei Kaffee, Kuchen, netten Gesprächen und einem Programm mit Sanita und Ivo Igaunis sowie den Treenschippern mit Kinderbeteiligung unterhalten zu lassen. Bürgermeister Peter Hopfstock hatte für die politische Gemeinde und die junge Pastorin Kristina Löwenstrom für die Kirchengemeinde die Grußworte gesprochen. Sie stimmte mit einer kurzen Andacht auf die kommenden Wochen ein. Hopfstock lobte den „sehr engagierten und positiven Seniorenbeirat“. Aus

Fördermitteln seien altersgerechte Fitnessgeräte am Durchgangsweg von der Straße Wieckier Acker zum Bahnhof am Friedrich Fröbel Kindergarten vorbei aufgestellt worden. In Zukunft wird es ein öffentlich zugängliches „Kneipp-Becken“ dort am Kindergarten geben. Der Vorsitzende der Senioren Harald Gersen wies auf die Seniorensprechstunde des Seniorenbeirates immer am ersten Mittwoch des Monats zwischen 10 Uhr und 12 Uhr im Bürgerhaus hin. Für 2020 sind Fahrten am 28. April nach Sonderburg und vom 25. bis 29. Oktober an die Mosel geplant. Am 4. April wird es im Haus an der Treene eine „Ü 55 Disco“ mit Musik aus den 60er und 70er Jahren geben. Für alle Bürger und besonders für die Senioren sei das Angebot zum Mittagessen in der Einrichtung im Wiesengrund jeweils am Mittwoch und Freitag eine gute Gelegenheit, einmal die eigene Küche kalt zu lassen.

Praxis für Frauenheilkunde

Vor 25 Jahre eröffnete Dr. med. Karl Köhler im Stapelholmer Weg 21 in Tarp seine Praxis für Frauenheilkunde. An der Rezeption hängen zahlreiche Fotos von Babies. Deren Mütter hat er auf ihrem Weg begleitet und den neuen Erdenbürgern beim Eintritt in die Welt geholfen. Nun wird er 65 und will kürzer treten. Aber: „Die Praxis bleibt erhalten, wird vom Frauenarzt Dr. med. Arne Raetz und

der Frauenärztin Dr. med. Jennifer Oates weitergeführt“, erklärt er. An der Rezeption bleibt das bekannte Gesicht erhalten. Die medizinische Fachangestellte Daniela Hanisch wird weiter das Telefon besetzen, Termine koordinieren und die gute Fee bleiben.

Dr. Arne Raetz und Dr. Jennifer Oates sind Frauenärzte mit einer Praxis im City Park in Flensburg. Beide sind



Dr. med. Karl Köhler und Daniela Hanisch

am Montag und am Freitag in Tarp. Dr. Karl Köhler wird am Dienstag, Mittwoch und Donnerstag in der Praxis sein. Er arbeitet ab Januar in halber Stelle weiter. Aus dem Verbund „Medizinisches Versorgungszentrum am Mühlenhof“ scheidet die Frauenarztpraxis aus. Termine können unter der Telefonnummer 0461/70717860 oder wie bisher unter 04638/898383 vereinbart werden.

**IG Tarp
Danke**

an viele fleißige Hände, die mitgeholfen haben, den Tarper Weihnachtsmarkt 2019 zu ermöglichen und zu gestalten. Bei denen, die uns helfen den Weihnachtsbaum aufzustellen. die uns während des Aufbaus mit Essen versorgen, Kabelverlegern, Raumschmückern, Sterne-/Weihnachtsbäume-Bastlern, Ideengebern, Fragenbeantwortern, Tisch- und Stühle-Schleppern, Verleihern von allem was wir brauchten und natürlich auch bei denen, die hinterher alles wieder mit weggeräumt haben. Auch bei den Ausstellern, Musikern, Vortragenden, konstruktiven Kritikern, Hilfe-Zusagern und Stand-Buchern für 2019 und schon Anmeldern für 2020. Bei denen, die vorher, hinterher und zwischendurch alles gesäubert haben und bei den Geduldigen, wenn am Ende doch nicht alles wieder am rechten, gewohnten Platz stand. Danke auch an alle Anderen, die geholfen haben und noch nicht erwähnt wurden. Ein ganz besonderer Dank geht an die Hausmeister der Alexander-Behm-Schule, die jedes Jahr viel Geduld mit uns haben. Ein weiterer Dank geht an die Firma Rosacker, die uns wie jedes Jahr unter Strom setzt. Ohne N.Thomsen würde die schöne Weihnachtstanne von Trixie nicht stehen und ohne die vielen Besucher wäre es nur halb so schön. Vielen Dank auch für die spontane Hilfe gilt auch dem Bürgermeister, Peter Hopfstock, Baum-Service-Nord, Arno Franke, Firma Nord Tyres, Christian König, uns dem Tarper Bauhof die uns sofort bei Problemen zur Seite standen. Ein weiterer Dank geht an alle Sponsoren, die



sich bereit erklärt haben durch Tombolapreise, Sponsoring oder Spenden den Weihnachtsmarkt zu unterstützen und ihn damit überhaupt erst ermöglichen.

An dieser Stelle möchten wir uns noch einmal bei der Firma AZF für den sensationellen 1. Preis bedanken, über den sich die Gewinnerin Frau Ingrid Qual riesig gefreut hat.

Vielen Dank an die nachfolgenden Unternehmen:

Alles zum Schlafen, Apotheke Fördepark, Achillion, Alles zum Schlafen, Alte Schule Wanderup, Amplifon Tarp, Autohaus Tarp, Autoteile Tarp ATT, AXA Tarp, AZF Gruppe Flensburg, Bäcker Meesenburg, Bäckerei Thaysen, Barmer, Baucenter Wanderup, Baum Service Nord, Bavaria, Bent Petersen, Bestatungen Timm, Bier Brummer Bioladen Tarp, Bistro Tarp, Blumen Prahm, Blütenzauber Eggebek, BOA Flensburg, Bodymod, Bodyshop, Bürkle, C+H Autocenter, Creativ Zauberstifte, Dönertreff Tarp, Dr. Hans Schulz Wanderup, Edeka Tarp, Ellada, Fahrradladen Gafert, Famila Tarp, Ford Görrissen, Foto Zentrum Tarp, Friseur Dubai, Friseur Le Roy, Gebr. Honnens, Geflügelhof Helmke, Gemeinde

Tarp, H+M Hansen, Hallmann, Haus an der Treene, HG-Werbung, Hoppe, Honnens, Huber Potatos, Itzehoer Versicherung, Juwelier am Markt, Kabitzke, Kamincenter Wanderup, Karo Tankstelle, KTS Musikservice, Landapotheke, Lohf, LVM Versicherung, MaKiMo, Medizentrum, MOB, Moin Moin, Moll+Moll, Mystery House, N. Thomsen Tarp, Neue Erde Jerisshoe, Neukauf Oeversee, NOSPA, Oliver Wirtz, Orthopädie Carstensen, Papierlädchen, Pellerine, Pinte Tarp, Pole & Tanzwelt, Polster und Nähen, Praxis für Zahngesundheit, Primas Creativ Art, Provinzial Versicherung, Reifen Thomsen, Restaurant Sophia, Rolf Petersen, Rosacker, Schlachtereier Carstensen, Schleswig-Holstein Netz AG, Schnittkontur, Schuhhaus Petersen, Schwimmschule N+R Meyer, SG Flensburg-Handewitt, SHBB, SHZ, Sommerfeld, Stadtwerke Flensburg, Stadtwerke Husum, SuSa Oeversee, Tarpianer, Taxi Clausen, Team Tankstelle, TFI, Timo Carstensen, Treenetaler, Triple Event, Uhlenapotheke, VR Bank, Wamser, Weight Watchers, Wolllädchen, Woneta.

Danke
IG Tarp e.V.

Bürgermeistersprechstunden

An jedem 2. Donnerstag in den geraden Monaten steht der Bürgermeister der Gemeinde Tarp, Herr Peter Hopfstock seinen Bürgerinnen und Bürgern in einer Sprechstunde zur Verfügung.

Termine 2020

- | | |
|-------------------------|--------------------------|
| 13. Februar 2020 | 13. August 2020 |
| 9. April 2020 | 8. Oktober 2020 |
| 11. Juni 2020 | 10. Dezember 2020 |

jeweils von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Anmeldung über das Vorzimmer des Bürgermeisters bei Frau Benzmann unter

Tel.: 04638-88 26 oder E-Mail: gemeinde.tarp@amt-oeversee.de.

Seniorenbeirat informiert

- Jeden 1. Mittwoch im Monat Sprechstunde im Bürgerhaus von 10.00h-12.00h

- Folgende Fahrten bieten wir in 2020 an:

Halbtagestour am 28.4. zu den Düpler Schanzen und Sonderburg
Tagestour am 12.6. in die Holsteinische Schweiz mit Weingutbesichtigung

Mehrtagestour v. 25.10-29.10. an die Mosel

Anmeldungen für die Fahrten an Edgar Schultz email: edgar.schultz@web.de
tel. 015156224496

- Am 4.4. findet im Haus An der Treene eine Ü55 Disco statt.

SEIT 1940
Treenetaler
Wir liefern Ihnen unsere frischen Getränke ins Haus.
www.treenetaler.de
☎ 0 46 38-332

Meisterbetrieb
Feyerabend
HEIZUNG • SANITÄR
Tel. 0 46 02 - 96 79 86
Munkwolstrup · Munkwolstruper Weg 20

www.matthiasfeyerabend.spartenergie.de
REGENERATIVE ENERGIE FÜR IHRERES WELT ANWAND

Vorlesen mit Justizministerin Dr. Sabine Sütterlin-Waack

Prominente Unterstützung hatte die Alexander-Behm-Schule bei ihrer Beteiligung am bundesweiten Vorlesefest. Neben Bürgermeister Peter Hopfstock und Schulausschussvorsitzenden Claus-Hermann Hansen lasen auch Justizministerin Dr. Sabine Sütterlin-Waack und Kreispräsident Ulrich Brüggemeier den Schülerinnen und Schülern aus Kinder- und Jugendbücher vor.

Der bundesweite Vorlesefest findet bereits zum 16. Mal statt und stand in diesem Jahr unter dem Motto "Sport und Bewegung".

Vor der sportlichen Betätigung bei der "Winterolympiade" in der Sporthalle stand für die beiden fünften Klassen jedoch die Vorlesestunde mit Justizministerin Dr. Sabine Sütterlin-Waack auf dem Programm. Wie sie eingangs verriet, hatte sie sich gestern schon während der Landtagssitzung in dem Buch "Lenny unter Geistern" von Frank Reifenberg ein bisschen eingelesen. Die Schülerinnen und Schüler ließen sich schnell in den Bann der Gruselgeschichte um den Einzug eines Schülers in ein Internat auf einem Spukschloss ziehen und hörten konzentriert zu. Auf Seite 52 angelangt, war die Vorlesestunde viel zu schnell zu Ende. "Aber vielleicht hat euch der Anfang der Geschichte so gut gefallen, dass ihr auch die weiteren Erlebnisse von Lenny im Internat



Ministerin Dr. Sabine Sütterlin-Waack am Lesepult.

kennen lernen möchte. Dann könnt ihr das Buch bestimmt in der Bücherei ausleihen oder es auch als Weihnachtsgeschenk wünschen", ermunterte Sabine Sütterlin-Waack die Schülerinnen und Schüler zum eigenen Lesen. Nicht nur die Schüler waren begeistert von der Vorlesestunde, auch die Ministerin war angetan von der Disziplin und Konzentration während der gesamten Stunde. "Da meine Kinder erwachsen sind, ist es lange her, dass ich zu Hause vorgelesen habe. Es hat mir viel Spaß gemacht und ist auch wichtig in der heutigen Zeit, als Kontrast zu den digitalen Medien

durch Vorlesen Aufmerksamkeit und Zeit den Kindern zu schenken", betonte die Ministerin. Zusätzlich zu den genannten Lesepatent beteiligten sich auch Schülerinnen und Schüler der siebten und zehnten Klasse an Vorlesungen in der Grundschule. Nach der Anspannung in der Vorlesestunde konnten die Schülerinnen und Schüler ihren Bewegungsdrang anschließend bei den Übungen der "Winterolympiade" in der Sporthalle ausleben, ein rundum gelungener Ausklang einer Schulwoche.

Weihnachtsmarkt

So viel Vorbereitung und Herzblut, Improvisation und Organisation und dann ein Wetter, welches negativ kaum zu toppen ist. Trotzdem waren die Organisatoren des 10. Von der IG Tarp ausgerichtet Weihnachtsmarkt ein Erfolg. Ein umfangreiches ansprechendes Bühnenprogramm an beiden Wochenendtagen, mehr als 70 Aussteller und ein guter Publikumszuspruch zeigen zumindest zufriedene Akteure.

Die Eröffnung war emotional. Das bisherige Zugpferd Judith Detlefsen kündigte an, dass sie nun keinen weiteren Weihnachtsmarkt verantwortlich führen werde. Alle merkten ihr



an, wie schwer es ihr fiel. Bürgermeister Peter Hopfstock bedankte sich bei ihr und auch ihren Mitstreitern von der IG für die Arbeit und den gewaltigen Aufwand, den sie immer wieder auf allen Feldern leisten. Ein Dank ging auch an die Schule, die die Räumlichkeiten zur Verfügung stellt. Am Montag geht der Schulbetrieb dann wieder weiter, ohne dann noch ein Stück Papier oder Abfall an das Wochenende erinnert. „Tarp kann sich freuen, dass ein solch toller Weihnachtsmarkt nun schon seit Jahren organisiert wird“, waren sich die Besucher einig, von denen zahlreiche auch aus Dänemark kamen.

VOLKER

Zimmerei & Bauunternehmen

CLAUSEN

Meisterhaft

★★★★★

- Zimmerei
- Holzrahmenbau
- Dachsanierung
- Trockenbau
- Energetische Sanierung
- Maurer- und Betonarbeiten
- Einblasdämmung

Zimmerei & Bauunternehmen Volker Clausen
Grönholm 17 · 24991 Freienwill
Tel. (0 46 02) 96 79 07 · Fax (0 46 02) 96 79 08
Mobil 0160 - 98 74 07 86
E-Mail: info@v-clausen.de · www.v-clausen.de

Wir wünschen Ihnen und Euch ein

frohes neues Jahr,

verbunden mit Gesundheit, Glück und Erfolg.

JORLUM

Wir wünschen unseren Lesern ein **frohes und glückliches**

NEUES JAHR.

WIR

treene-spiegel

04607 25 49 818
kontakt@jorum.de
www.jorum.de

IHRE WERBEAGENTUR IN JÖRL

NEUJAHRSEMPFANG 2020

Liebe Tarper Mitbürgerinnen, liebe Tarper Mitbürger,
wir laden Sie schon jetzt ganz herzlich ein zum

11. Neujahrsempfang unserer Gemeinde Tarp am:

Sonntag, 12. Januar 2020, von 11:00 bis 14:00 Uhr, in den Landgasthof Tarp (Einlass ab 10:30 Uhr).

Mit einem gemeindlichen Jahresrückblick und einem abwechslungsreichen Unterhaltungsprogramm, gestaltet von Tarper Vereinen, möchten wir mit Ihnen gemeinsam das neue Jahr willkommen heißen.



Für die jüngsten Besucher stehen Mitarbeiterinnen einer Tarp Kindertagesstätte zur Betreuung in einem Spielzimmer (Kegelbahn) bereit.

Ein kostenloser Fahrdienst kann unter der Telefonnummer 04638-374 in Anspruch genommen werden.

Wir freuen uns auf Sie und hoffen, dass Sie zahlreich erscheinen.

Mit herzlichen Grüßen

Ihr Bürgermeister
Peter Hopfstock

1. stellv. Bürgermeister
Prof. Dr.-Ing Holger Watter

2. stellv. Bürgermeister
Franz-Josef Pahrman

KauFRAUSch in Tarp

Am 17.11. war in der Treenehalle II wieder KauFRAUSch angesagt und das bereits zum 4.Mal.

Schon kurz nach 7 Uhr morgens standen die ersten Verkäuferinnen vor der Halle bereit und konnten es gar nicht erwarten Ihre Stände für den Flohmarkt herzurichten.

Die ersten Besucher kamen pünktlich zur Eröffnung um 9 Uhr in die Halle und so manche Verkäuferin konnte kurz darauf die ersten Umsätze verbuchen.

Im Laufe des Vormittags füllte sich die Halle zusehends und das Gedränge war an vielen Ständen groß.

Klamotten, Taschen, Schuhe, Schmuck, Dekoartikel und Bücher wechselten für kleines Geld den Besitzer.

Für eine leckere Pause sorgte das Team der IG-

Tarp mit Kaffee, Kuchen und belegten Brötchen im KauFRAUSch Café.

Der nächste KauFRAUSch ist fürs Frühjahr 2020 geplant. Ein genauer Termin steht noch nicht fest.

Wenn Du beim nächsten Mal dabei sein möchtest, kannst du dich gerne per Email unter kaufrausch@igtarp.de vormerken lassen. Weitere Infos über die IG Tarp findest du unter www.igtarp.de

Liebe Kinder vom Schellenpark und Umgebung!

Habt Ihr das auch schon bemerkt? Die Enten auf dem Teich im Schellenpark werden immer zahlreicher. Außerdem gibt es dort auch viele Elstern und Krähen. Das kommt, weil die Enten so oft gefüttert werden und das, was dann liegen bleibt, wird von den Elstern und Krähen aufgefressen. Tja, denkt Ihr vielleicht, dann ist doch alles in Ordnung oder? Leider nein! Wenn die Enten am Teich im Schellenpark gefüttert werden, dann kommen immer mehr neue Enten aus der Umgebung dazu, viel mehr als der Teich aushalten kann. Die Enten und auch die Krähen und Elstern gehen ja nicht auf die Toilette wie wir Menschen, sondern machen ins Wasser oder ans Ufer. Und dadurch fängt das Wasser irgendwann an zu stinken. Das ist die eine, nicht so gute Sache. Die andere, nicht so gute Sache ist, dass die Wildvögel sich daran gewöhnen, von Menschen gefüttert zu werden.



**Enten auf dem Teich im Schellenpark
bitte nicht füttern!**

Sie verlieren ihre angeborene Scheu und das ist für ein wildes Tier, das in der Natur lebt, überhaupt nicht gut. Die Enten sind dann weniger

vorsichtig, laufen weiter vom Wasser weg und können dann zum Beispiel von Hunden oder Katzen erbeutet werden. Außerdem verlernen die Enten, selbst nach Futter zu suchen. Liebe Kinder, deshalb bitte ich Euch, die Enten am Schellenpark nicht mehr zu füttern! Das ist für alle Tiere, die dort leben, wirklich viel besser. Außer wenn es einen klirrend kalten Winter mit Eis und viel Schnee gibt, dann darf man ausnahmsweise ein bisschen Futter ans Ufer streuen, aber bitte kein Brot, sondern lieber Wasservogelfutter oder einfach Haferflocken. Könnt Ihr das auch alles den Erwachsenen erklären? Das wäre ganz prima!

Andrea Thomes, Umweltpädagogin an den Kindergärten und Schulen im Amt Oeversee, i. A. des Naturschutzvereins Obere Treene-landschaft e.V.



KFZ-SERVICE und Abschleppdienst

Edgar Lehmann

- Meisterbetrieb / Kfz-Service
- Fahrzeugvermessung
- Abschleppdienst Tag & Nacht
- Reparatur von Unfallschäden / Karosseriearbeiten
- HU und AU im Hause
- An- und Verkauf von Fahrzeugen / Unfallfahrzeugen

Telefon
04606-225 ←

Fax 04606-1299 **Tarper Straße 12 · 24997 Wanderup**



Joh. Johannsen

Ihr Bauunternehmen seit 1906

Über ein Jahrhundert
Erfahrung, die sich sehen lassen kann.

Joh. Johannsen Bauunternehmen GmbH & Co. KG

- 📍 Flensburger Straße 20 | 24885 Sieverstedt
- ✉ info@joh-johannsen-bau.de
- ☎ 04638 / 335

www.joh-johannsen-bau.de

Klaus E. Spieldenner las in der Bücherei Tarp

Dank der Finanzierung durch den Förderverein „Freunde und Förderer der Bücherei Tarp e.V.“ konnten wir Klaus E. Spieldenner aus Bad Oldesloe zu einer Lesung in die Bücherei Tarp einladen.

Der gebürtige Saarländer recherchiert gründlich für seine Hamburg-Krimis und schaut sich mögliche Schauplätze vorher gern persönlich an. Schon allein bei diesen Rechercheabenteuern erlebt er genug, um einen Abend mit kurzweiligen Erzählungen zu füllen. Aber natürlich haben wir auch seine Krimifiguren kennengelernt, allen voran die Kommissarin Sandra Holz. Dem Publikum bot Spieldenner einige Appetithäppchen aus seinen Hamburg-Krimis, die Lust auf mehr machten. „Kriminelle Grüße“ hat er mit roter Farbe auf den Schnitt seines Leseexemplars gestempelt und Kriminelle Grüße bekam man auch als Autogramm mit auf den Weg. Passend zu seinen Krimis gab es das selbst getextete und vertonte Hamburglied, mit Gitarrenbegleitung.

In der Pause wurden Sekt, Saft und kleine Naschereien gereicht. Der gut besuchte Abend war so gelungen war, dass sich alle einig waren: Es



sollte weitere Autorenlesungen geben.

Vielen Dank an unseren Förderverein!

Die in der Bücherei aufgebaute Kulisse (siehe Foto) machte schon sehr neugierig auf die Lesung des Autors

Januar 2020

Die Bücherei Tarp hat neue Medien



Alle aktuellen Titel finden Sie auch in unserem Katalog unter www.buecherei-tarp.de
Ihre Bücherei, Kirchenweg 1 in Tarp,
Tel. 04638/291

Romane:

Norton, Graham: Eine irische Familiengeschichte. (Familie)

LeCarré, John: Federball. (Thriller)

Riley, Lucinda: die Sonnenschwester. (Familie)

Sendker, Jan-Philipp: Das Gedächtnis des Herzens.

Nygaard, Hannes: Falscher Kurs. (Hinterm Deich Krimi)

Medien:

Gerritsen, Tess: Blutzeuge. (Hörbuch)

Billie Eilish: When we all fall asleep, where do we go? (Musik-CD)

Rocketman. (DVD)

Edie – für Träume ist es nie zu spät. (DVD)

Sido: Ich bin eine Maske. (Musik-CD)

Sachbücher:

Kiesewetter, Marion: Auf Café-Tour 1, die schönsten Cafés und Ausflugsziele im Norden.

Rönicke, Katrin: Beate Uhse, ein Leben gegen Tabus.

Pettman, Kevin: ESport - Games, Stars, Events.

Müller, Albrecht: Glaube wenig, hinterfrage alles, denke selbst.

Kinder- und Jugendbücher:

Kindermärchen aus aller Welt.

Ferri, J.-Y.: Die Tochter des Vercingetorix. (Asterix-Comic)

Koehler, Lora: Der kleine Schneepflug. (Bilderbuch)

Funke, Cornelia: Palast aus Glas. (ab 14 J.)

Alle aktuellen Titel finden Sie auch in unserem Katalog unter www.buecherei-tarp.de
Ihre Bücherei, Kirchenweg 1 in Tarp, Tel. 04638/291

SoVD Ortsgruppe
Sozialverband Jerrishoe - Tarp
Deutschland

Veranstaltungen im Januar 2020

Samstag 25. Januar 2020

Grünkohlessen satt

Schützenheim Tarp

17:00 Uhr

Anmeldung verbindlich bis 18.01.2020

Christiane Tramm



**THAYSEN
TIEFBAU**
GmbH & Co. KG

Boschstr. 3, 24963 Tarp
Tel.: 04638 210 110
E-Mail: info@thaysen-tiefbau.de
Internet: www.thaysen-tiefbau.de

Tiefbau • Kanalbau • Straßenbau • Erschließungen • Pflasterarbeiten

Zur Verstärkung unseres Teams stellen wir ein:

Baggerfahrer (m/w/d)
Tiefbaufacharbeiter (m/w/d)
Hausmeister (m/w/d) auf 450 Eurobasis



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Sammelstellen für Tannenbäume

Die Gemeinde wird wieder Sammelstellen einrichten, an denen die ausgedienten Weihnachtsbäume abgelegt werden können.

Folgende Sammelstellen stehen in der Gemeinde Tarp bis zum 12. Januar 2020 zur Verfügung.

- Nördlicher Bereich -Parkplatz/Sportplatz -Schulzentrum
- Südlicher Bereich - Hashauweg Parkplatz
- Tennisvereinsheim
- Westlicher Bereich
- -Ende Hasenhof (Seitenrand Fußweg zum Schellenpark)
- -Ende Hirschbogen (am Teich)
- Kätnerfeld - Vor dem großen Regenrückhaltebecken
- Schellenpark OST -Wiekier Acker/Fußweg
- An der Rampe
- Schellenpark SÜD – Wiekier Acker/vor dem großen Regenrückhaltebecken
- Tornschau und Keelbek -Am Buchenhain-auf der Fläche neben den Containern.

Die Bäume bitte NUR auf den oben angegebenen Flächen ablegen!

**Es wird dringend darum gebeten
KEINE ADVENTSKRÄNZE
oder ANDERE ABFÄLLE anzuliefern!**

SCHULNACHRICHTEN

Liebesäpfel (Kirmes-Paradiesäpfel) selbst gemacht

Vor Weihnachten werden sie immer sehnsüchtig erwartet: Die Weihnachtsbäckereien der Ganztagschule. In einer Woche wurden in zwei von drei Kursen mit Begeisterung Paradiesäpfel hergestellt. Zucker, Wasser, Zitronensaft und Lebensmittelfarbe zusammen gerührt und aufgekocht. Dann solange weiterrühren bis der Zucker aufgelöst ist und zu karamellisieren anfängt und die Mischung klar wird. Und los geht's: Äpfel oder Weintrauben aufgespießt solange eintauchen, bis sie komplett mit Zuckerlösung überzogen sind. - Sieht wunderschön aus und hat Allen Spaß gemacht – sieht aus wie vom Weihnachtsmarkt. Sarah Schmulke und Christina Johannsen hatten mit der Idee der Kirmes-Paradiesäpfel alle Kinderherzen auf ihrer Seite.



Die eine Weihnachtsbäckerei-Teilnehmer mit Sarah Johannsen

Neue Spielgeräte für den Schulhof

Ganz nach dem Motto „Es gibt kein schlechtes Wetter, sondern nur unpassende Kleidung“ war Wetter zur Eröffnung des ersten Teils des neuen Schulhofes nicht wirklich einladend. Trotzdem ließen es sich die Schüler der Alexander-Behm-Schule (ABS) und auch Lehrer sowie öffentliche Vertreter nicht nehmen, einmal auf das neue „Giga-Frisbee“ zu steigen und den Blick von oben zu genießen. Mit einem großen Dank an die Gemeinde: „Es gibt sicher in ganz Schleswig-Holstein keine weitere Schule, die von ihrem Schulträger ein solches Nikolausgeschenk erhält!“ begrüßte der Schulleiter Gerhard Kirschstein auf dem Frisbee stehend die Anwesenden. „Es ist wirklich ein tolles Gerät, auf welches wir gemeinsam hingearbeitet haben, aber bitte achtet darauf, dass ihr aufeinander aufpasst und unverletzt bleibt“, so die mahnenden Worte, die auch der Bürgermeisters Peter Hopfstock beim anschließenden Umtrunk bei Apfelpunsch und Lebkuchen bekräftigte. Und da alles nach geltenden Bestimmungen gefertigt ist und ein lockerer Untergrund mit feinem Schreddermaterial Sprünge abfedert, freuen sich alle auf den nun anstehenden Spaß an der Bewegung.

Die Baukosten für den neuen Schulhof werden sich am Ende auf 400 000 Euro summieren, Allein das „Giga-Frisbee“ kostet 100 000 Euro. Geplant wurde alles von den Landschaftsarchitekten Kessler-Krämer aus Flensburg. Schüler, Eltern und Lehrer wurden in einem längeren Beteiligungsverfahren in ihren Bedarfen und Wünschen bei zahlreichen Workshops mitgenommen und Machbares ausgelotet. „Was bis jetzt schon entstanden ist, kann sich absolut sehen lassen“, fanden Schüler, Eltern und Lehrer. Alle freuen sich darauf, wenn einmal alles fertig ist.

In den nächsten Monaten wird am neuen Schulhof weiter gebaut. Im Plan sind ein Rundweg durch das Gelände, verschiedene Sitzflächen und auch eine Freilichtbühne. Eine großzügige Rasenfläche wird nicht nur zum Schauen sondern auch zum Betreten und Bespielen angelegt.



Elektrotechnik Lohf

Ihr Spezialist für
Elektro-, Fernseh- und
Kommunikationstechnik

Stapelholmer Weg 3 · 24963 Tarp
Tel. 0 46 38/3 45 · Fax 0 46 38/89 84 90

Inhaber: Helge Hein

HELGE'S SERVICE CENTER

HSC

KFZ-Werkstatt für alle Marken

Zum Erlenbruch 2 · 24852 Eggebek

Tel.: 04609 / 952 49 73

Schüleraustausch - Weihnachtszeit in Deutschland

Unter dem Motto „Die Weihnachtszeit in Deutschland“ fand unser diesjähriger Schüleraustausch an der ABS-Tarp mit der Haarby-Schule von der Insel Fyn. 16 dänische Schülerinnen und Schüler mit zwei Lehrerinnen besuchten uns Anfang Dezember und blieben in Tarp drei Tage, um gemeinsam mit unseren Schülern die Vorweihnachtszeit in Deutschland kennen zu lernen. Die Gastschüler wohnten bei den deutschen Familien und bereits am zweiten Tag berichteten sie vom Plätzchen-Backen, Weihnachtsfilmen, Adventskalender und Weihnachtsquiz. Das Freizeitprogramm erstreckte sich vom Besuch des Weihnachtsmarktes in Flensburg über ein gemeinsames Frühstück und Sportspiele in der Schule bis hin zur Weihnachtsrallye durch Tarp. Geschmiedet wurden auch schon die Pläne für den Gegenbesuch in Dänemark für das nächste Schuljahr, der natürlich unter dem Motto „Weihnachtszeit in Dänemark“ stattfinden soll. Nach zwölf Jahren Schüleraustausch zu Sommer- und Herbstzeiten beschlossen wir alle einstimmig nun die dänische Weihnachtszeit näher kennen zu lernen.



STERNREGION

EGGEBEK · JÖRL · OEVERSEE · JARPLUND · SIEVERSTEDT · TARP · WANDERUP

Geistliches Wort

Ich glaube; hilf meinem Unglauben! Markus 9,24

Was soll das denn nun? Glaube oder Unglaube? Kannst du dich vielleicht mal entscheiden? Glaubst du nun oder doch eher nicht? Oder gehört das irgendwie zusammen, Glaube und Zweifel?

Ein Mann bringt seinen schwer kranken Sohn zu den Jüngern, aber die können nicht helfen.

In seiner Verzweiflung wendet er sich an Jesus selbst. Er bittet, er fleht, er schreit ihn an: „Wenn du kannst, hilf meinem Kind!“ Ist das nun Glaube und Vertrauen oder Unglaube und Zweifel? Jesus hakt nach: „Du sagst: Wenn du kannst! Alle Dinge sind möglich dem, der da glaubt.“ Da brüllt der Vater verzweifelt: „Ich glaube; hilf meinem Unglauben!“

Ich kann den Vater so gut verstehen. Ehrlich gesagt, ich kann nicht sehr gut mit Menschen, die total überzeugt von ihrem Glauben sind, die genau zu wissen meinen, was Gott will, und wie wir reden und handeln sollen, damit es Gott gefällt. Das kann doch nicht wirklich ehrlich sein, so fest im Glauben zu stehen ohne jeglichen Zweifel. Mir fällt es leichter, mit den Zweiflern zu reden. Gemeinsam den Zweifel, die Verzweiflung aushalten und aus den Zeiten des Glaubens, des Vertrauens Kraft schöpfen für schwere Zeiten.

Gehören Glaube und Zweifel nicht immer zusammen? Gibt es nicht immer wieder Situationen, die mich so durcheinander bringen, dass mein Glaube ins Wanken gerät? Was wird das neue Jahr bringen, für mich persönlich, für meine Familie und Freunde, für unsere Kirchengemeinde und die Sternregion, für unser Land und die Welt? Wie oft werde ich nicht wissen, wie soll es nur weitergehen? Wie oft werde ich denken, da hilft nur beten? Wie oft wird die Verzweiflung größer sein als die Hoffnung? Es ist die Hoffnung, das senfkorngroße Vertrauen, dass Gott ein Gott der Liebe und des Lebens ist, dass seine Möglichkeiten ganz andere sind als die meinen.

So wie Jesus am Ende der Geschichte dem Mann und besonders seinem Sohn hilft, so möge er auch uns helfen in diesem Jahr.

Pastorin Susanne Schildt

Gottesdienste an Sonn- und Feiertagen in der Sternregion

TERMINE	EGGEBEK	KLEINJÖRL	OEVERSEE	JARPLUND	SIEVERSTEDT	TARP	WANDERUP
So. 05. Jan.	siehe Kleinjörll	10.00 Pn. Schildt Y	siehe Jarplund	18.00 P.v. Fleischbein mit Orgelmusik bei Kerzenschein	10.00 P.v. Fleischbein Y	17.00 P. Engel	10.00 P. Engel
So. 12. Jan.	10.00 Pn. Schildt	siehe Eggebek	10.00 P. v. Fleischbein	siehe Oeversee		10.00 Gottesd. Y	10.00 P. Engel Y
So. 19. Jan.	siehe Kleinjörll	10.00 Pn. Schildt	10.00 Pn. Joos	siehe Oeversee	10.00 P.v. Fleischbein	10.00 Pn. Löwenstrom	10.00 P. Mortensen Dän. Gottesd.
So. 26. Jan.	10.00 Pn. Schildt	siehe Eggebek	18.00 Pn. Joos Mus. Abendandacht	siehe Oeversee		10.00 Pn. Löwenstrom	17.00 P. Engel „Mehr“ moderner Gottesd.
So. 02. Feb.	siehe Kleinjörll	10.00 P. Fritsche 11.00 Taufgottesd.	siehe Jarplund	10.00. Pn. Joos	11.00 Kindergottesdienst	17.00 P. Engel	10.00 Projektgottesdienst „Wir sind Kirche“

Wegen Fahrgemeinschaften wenden Sie sich bitte an Ihre jeweilige Kirchengemeinde am Wohnort. Y (mit Abendmahl)



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Tarp

24963 Tarp, Im Wiesengrund 1,
Tel.: 04638 - 441, Fax 04638 - 80067
buero@kirchengemeinde-tarp.de
Internet: kirchengemeinde-tarp.de
geöffnet: Di. 9-11 Uhr, Do. 9-11 Uhr ;16-18 Uhr
Pastorin Löwenstrom: Tel. 04638 - 213 68 39
pastorin@kirchengemeinde-tarp.de

Liebe Gottesdienstbesucher! Ab sofort gibt es diese Möglichkeit:
Mit dem Taxi zum Gottesdienst“.
Rufen Sie an bei „Taxi Clausen“ Tel.: 04638 374.
Die Kosten übernimmt die Kirchengemeinde.
Für die Rückfahrt wird gesorgt.
Dies gilt auch für die Gottesdienste in der Sternregion

Gottesdienste

- Sonntag, 05.01.2020 17:00 Uhr
Gottesdienst Versöhnungskirche, Alte Str.
mit Pastor Engel
- Sonntag, 12.01.2020 10:00 Uhr
Gottesdienst Versöhnungskirche, Alte Str.
mit Abendmahl
- Sonntag, 19.01.2020 10:00 Uhr
Gottesdienst Versöhnungskirche, Alte Str.
mit Pastorin Löwenstrom
- Sonntag, 26.01.2020 10:00 Uhr
Gottesdienst Versöhnungskirche, Alte Str.
mit Pastorin Löwenstrom
- Sonntag, 02.02.2020 17:00 Uhr
Gottesdienst Versöhnungskirche, Alte Str.
mit Pastor Engel

Weltgebetstag 2020 aus Simbabwe

Am 06. März 2020 feiern wir Weltgebetstag der Frauen!
Ein Gebet wandert über 24 Stunden lang um den Erdball ...



... und verbindet Frauen in mehr als 120 Ländern der Welt miteinander!
Über Konfessions- und Ländergrenzen hinweg engagieren sich christliche Frauen beim Weltgebetstag dafür, dass Frauen und Mädchen

überall auf der Welt in Frieden, Gerechtigkeit und Würde leben können. So entstand in den letzten 130 Jahren die größte Basisbewegung christlicher Frauen weltweit.

Wer Interesse hat an diesem besonderen Tag mitzuwirken, setzt sich bitte direkt mit Anja Sommer unter der Telefonnummer 04638-1454 in Verbindung

Konfirmandenanmeldung

Konfi-Camp 22.-29. Juli 2020
Der Konfirmandenjahrgang 2021 fährt vom 22.-29. Juli 2020 (das ist in den Sommerferien) in das Konficamp nach Neukirchen. Danach findet der Unterricht an Samstagen (1x im Monat) statt.
Wer im Frühjahr 2021 konfirmiert werden möchte und bis Juni 2021 14 Jahre alt geworden ist, kann sich ab sofort bis Ende Januar 2020 im Kirchenbüro zum Konfirmandenunterricht anmelden.
Bitte rufen Sie unbedingt an, wenn Sie Fragen oder Bedenken haben, dass es nichts für Ihr Kind sei. Wir finden bestimmt eine Lösung.

Versöhnungskirche Tarp „Klezmer meets Tango“

Sonntag 23. Februar 2020, 17.00 Uhr
Konzert mit Klarinetten und Konzertakkordeon mit dem schon vom Vorjahr bekannten Duo Meike Salzmänn und Ulrich Lehna
Eintritt frei – Kollekte wird erbeten (siehe auch Treenespiegel Ausgabe Dezember 2019)

Spende für „Wir helfen Kindern“



Die Kassenwartin von „Wir-helfen-Kindern“
Katrin Holm, Hans Hensen und die Pastorin
Kristina Löwenstrom freuen sich über den
Inhalt der Spendendose.

Hans Hensen (84) erinnert sich noch genau:
„Vor 30 Jahren war ich in Bolivien. Da sah ich junge Burschen, die auf dem Bordstein saßen und an Klebstofftuben schnüffelten“. Damit werde der Hunger unterdrückt, erklärten sie dazu. Die Jungen seien „weggeworfene Kin-

der“ gewesen, also Kinder, deren Eltern sie nicht mehr haben oder versorgen wollten oder konnten. „Hier muss ich helfen, da besteht Bedarf“, so Hans Hensen. Seitdem unterstützt er das Projekt Tiquipaya Wasi in Bolivien. Dafür hält er Lichtbildervorträge, nimmt kein Honorar, stellt aber eine Spendenbüchse auf. In diesem Jahr sind darin 615,43 Euro, die er der Tarper Pastorin Kristina Löwenstrom und dem Freundeskreis „Wir-helfen-Kindern“ übergab. Diese wird das Geld weiterleiten an die SOS-Kinderdörfer, „Let me be a Child“ in Äthiopien und natürlich auch an die Straßenkinder in Bolivien.

Hans Hensen war schon immer ein „Macher“, der lieber etwas selbst anfasste als von anderen zu fordern. Ob es der Beginn des Tourismus in Tarp, heute groß im „Grünen Binnenland“ vertreten, Gründung der FDP in Tarp, langjährige Unterstützung beim Tarper Erntemarkt war, Hans Hensen hinterließ tiefe Spuren. Auch hat er die Veränderungen in Tarp im Bild festgehalten. Da er viel in der Welt herumgekommen ist und auch dies im Bild festhielt, hat er ein umfangreiches fotografisches Archiv. Gerne hat er seine Tarper Bilder von Alt zu Neu anfangs noch als Diapositiv, heute digital, in der Tarper Mühle gezeigt. Diese Aktivitäten sprachen sich herum. So wird er regelmäßig zu Treffen im Umkreis, in Glücksburg, Kropp oder Harrislee für Seniorennachmittage oder andere Veranstaltungen eingeladen. „Wie gesagt, Honorar nehme ich nicht, nur die Spendenbüchse steht dann da“, so Hans Hensen. Als er sie jetzt hochhebt sagt er, „Ganz schön was drin, schwer ist sie“. Zahlreiche zwei Euro Stücke, aber auch Scheine sind dabei.

Aber nicht nur das Geld aus den Vorträgen fließt den Kindern zu. „Bei Hochzeitsjubiläen, zu runden Geburtstagen oder wenn es andere Anlässe gibt, dann will ich keine Geschenke, dann soll die Dose gefüllt werden“. Die Eindrücke vor 30 Jahren müssen wahrhaft tiefgreifend sein.

Aus dem Gemeindeleben

Alle Angebote der Kirchengemeinde Tarp sind „offene Kreise“.
Wir freuen uns über jeden Anfänger, Wiedereinsteiger oder Gast.

Das Leseprojekt 2020

Die Bibel komplett. In einem Jahr.
Wer Lust hat und neugierig ist, kann mitmachen: Zuhause die Bibel lesen und alle 14 Tage zum Gespräch treffen. Lesepläne gibt es bei



Petersen
BESTATTUNGEN

Erd- und Feuerbestattungen
in allen Kirchengemeinden

Oeversee · Treeneblick 2b
Tel. 04630-9 38 99 36
Mobil 0173 2406000

Pastorin Löwenstrom oder im Büro und in der Kirche.

Infos und Termine bei Pastorin Kristina Löwenstrom.

Kirchenmusikalische Angebote

Chorgemeinschaft Sörup-Tarp

Die Chorgemeinschaft Sörup-Tarp probt abwechselnd in den geraden Kalenderwochen in der Seniorentagesstätte Tarp und in den ungeraden Wochen im Bürgerhaus Sörup. Sie ist immer auf der Suche nach neuen Sängerinnen und Sängern!

Chorleiter: Wilhelm Tatzig

Kontakt: Tel.: 0461 – 97 92 30 E-Mail: kirchenchor@kirchenmusik-tarp.de

Termine:

Unsere Termine für Januar 2020

Mi. 08.01.2020 19:30 Uhr

Erste Chorprobe im neuen Jahr in der Seniorentagesstätte Tarp

Mi. 15.01.2020 19:30 Uhr

Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

So. 19.01.2020 10:00 Uhr

Singen zum Neujahrsempfang in St. Marien Sörup

Mi. 22.01.2020 19:30 Uhr

Chorprobe Seniorentagesstätte Tarp

Mi. 29.01.2020 19:30 Uhr

Chorprobe im Bürgerhaus Sörup

Fr. 31.01.2020 – So. 02.02.

Chorwochenende auf dem Scheersberg

Mi. 05.02.2020 19:30 Uhr

Chorprobe Seniorentagesstätte Tarp

Singen ist unsere Leidenschaft, deshalb wird an unserem Chorwochenende am 31. Jan. viel gesungen werden. Aber auch die persönliche Freiheit, das Kennenlernen und die Gesellschaft untereinander kommen nicht zu kurz.

Posaunenchor Tarp

Der Posaunenchor Tarp tritt in Tarp, der Sternregion und auch vielen Orten außerhalb der Kirchengebäude auf. Wiedereinsteiger aber auch Anfänger sind herzlich willkommen – auch ohne Instrument!

Chorleiter: Martin Seemann

Kontakt: Tel.: 04625 18 10 31, E-Mail: posaunenchor@kirchenmusik-tarp.de

Termine: Jeden Freitag (außer in den Schulferien) 19.30 – 21.00 Uhr,

Seniorentagesstätte, Im Wiesengrund 1, Tarp

Aus der ev. Seniorentagesstätte „Im Wiesengrund“:

Alle folgenden Veranstaltungen und Termine finden in der Seniorentagesstätte Im Wiesengrund 1 statt:

Essen in Gemeinschaft

Für die Planung und Zubereitung der Speisen ist Bianca Christiansen zuständig. Sie kocht Ihnen einen schmackhaften Mittagstisch für einen Kostenbeitrag von aktuell 4,00 € pro Teilnehmer

Leitung: Bianca Christiansen

Kontakt: Mittwochs und freitags 8.00-12.30 Uhr, Tel. : 04638 – 79 28

Termine: mittwochs ab 12:00 Uhr und freitags ab 11:30 Uhr (nicht an Feiertagen)

Hausbibelkreis

Im Hausbibelkreis, unter der Leitung von Ursula Gesk, geht es um den Austausch und die offene Diskussion rund um Themen aus der Bibel. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, schauen Sie einfach mal vorbei!

Leitung: Ursula Gesk

Kontakt: Über unser Kirchenbüro, Tel.: 04638 - 441

Termine: Jeden 1. Montag im Monat, 19.00 Uhr, Seniorentagesstätte, Im Wiesengrund 1, Tarp.

Unterhaltungsnachmittage

Bei unseren Unterhaltungsnachmittagen geht es um das Beisammensein. Gesellige Spiele, Kaffee und Kuchen oder Brot gehören für uns einfach dazu.

Leitung: Christa Kapp, bis auf Weiteres wird Frau Kapp von Frau Bastian vertreten

Kontakt: Über Kirchenbüro, Tel. 04638 - 441

Termine: Jeden (1.+2.+4.+5.) Dienstag im Monat ab 14.30 Uhr, Kostenbeitrag 2,00 € pro Teilnehmer

Ganzheitliches Gedächtnistraining

Das angebotene Gedächtnistraining stärkt die grauen Zellen durch verschiedene Übungen

und Spiele. Auch hier sind Neueinsteiger herzlich willkommen.

Leitung: Klaus Günther

Kontakt: Über Kirchenbüro, Tel.: 04638 - 441

Termine: Mittwochs in den geraden Wochen (außer Schulferien), 13.15 Uhr,

Kostenbeitrag 1,00 € pro Teilnahme

Sitzgymnastik für Senioren

Unter der fachlichen Anleitung von Frau Kraußhaar geht es bei der Sitzgymnastik um leichte Bewegungsübungen für jedermann.

Leitung: Brigitte Kraußhaar

Kontakt: Tel. 04638 – 21 05 29

Termine: Bis auf weiteres finden die Treffen jeden Mittwoch

von 9.15 – 10.15 Uhr statt.

Kostenbeitrag 1,00 € pro Teilnahme

Ausgleichsgymnastik DRK-Ortsverband

Auch Frau Feil sorgt für Bewegung in fröhlicher Runde bis ins hohe Alter.

Leitung: Esther Feil, Kontakt: 04638 - 2224407

Termine: Jeden Donnerstag (außer Schulferien) von 9.30 – 10.30 Uhr und von 16.30 – 17.30 Uhr

Treffpunkt des Vereins zur Betreuung von Multiple Sklerose-Betroffenen in Flessburg und Umgebung e.V.

Beim Treffen des Vereins geht es Frau Schaal um den Austausch in gemütlicher Plauderrunde bei Kaffee und Gesellschaftsspielen.

Leitung: Monika Schaal

Kontakt: Tel.: 04638 – 76 55

Termine: Jeden 2. Montag im Monat, 14.30 Uhr

Migrationsberatung:

Herr Kowald berät Migranten und Flüchtlinge zu allen Themen.

Leitung: Jesse Kowald von der Diakonie Rendsburg

Kontakt: Tel.: 04621 – 38 11 54 oder E-Mail: j.kowald@diakonie-sflf.de

Termine: Jeden 1. und 3. Freitag im Monat, 9.00 – 12.00 Uhr

Dänisch-Evang. Kirchengemeinden in Jarplund,

Tarp und Wanderup

Gottesdienste im Januar 2020

Mittwoch 1. Jan. Neujahrstag 16.00 Uhr

P. Morten Mortensen Dän. Kirche, Tarp, Harkielweg 2

Sonntag 5. Jan. 10.00 Uhr

P. Morten Mortensen Dän. Kirche, Jarplund Jarplunder Weg 14

Sonntag 12. Jan. 10.00 Uhr

P. Morten Mortensen, Dän. Kirche Tarp, Harkielweg 2

Sonntag 19. Jan. 10.00 Uhr

P. Morten Mortensen, Ev. Kirche Wanderup, Tarper Str. 6

Sonntag 26. Jan. 10.00 Uhr

P. Morten Mortensen, Dän. Kirche Tarp, Harkielweg 2

Bestattungsinstitut
Rathjen
Inh. Rouven Niemann
Klaus-Groth-Str. 5 · 24963 Tarp | www.bestattungsinstitut-rathjen.de

Kostenlose Infobroschüre unter
☎ 04638/89 85 00

Einen Moment innehalten –
mit unseren Gedanken zu einem würdevollen und achtsamen Miteinander.
„Aktuelles“ auf www.bestattungsinstitut-rathjen.de



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Oeversee-Jarplund

24988 Oeversee, Stapelholmer Weg 29
Tel. 04630-93237, Fax 04630-93236
kirchenbuero@oeversee-jarplund.kk-sf.de
Öffnungszeiten des Kirchenbüros:
montags 9 - 12 Uhr, donnerstags 16 - 18 Uhr,
freitags 9 - 12 Uhr

Gottesdienste

Sonntag 5. Januar 18 Uhr	Jarplund
Orgelmusik bei Kerzenschein	
Pastor von Fleischbein	
Mittwoch 8. Januar 15 Uhr	Oeversee
Neujahrsandacht	
Pastor von Fleischbein	
Sonntag 12. Januar 10 Uhr	Oeversee
Gottesdienst	
Pastor von Fleischbein	
Sonntag 19. Januar 10 Uhr	Oeversee
Gottesdienst	
Pastorin Joos	
Sonntag 26. Januar 18 Uhr	Oeversee
Musikalische Abendandacht	
Pastorin Joos	
Sonntag 2. Februar 10 Uhr	Jarplund
Gottesdienst	
Pastorin Joos	

Bitte besuchen Sie auch die Gottesdienste in den
Nachbargemeinden der Sternregion.

Seniorentanzgruppe „Frohsinn“

(Leitung Anke Gellert)
Jeden Montag um 14.30 Uhr im Gemeinde-
haus in Oeversee.

Sträkelcafé

Jeden Dienstag von 13.30 bis 15.30 Uhr im Ge-
meindehaus Oeversee.

Spieleabend

Am Donnerstag, d. 16. Januar um 19 Uhr im
Gemeindehaus.

Nähtreff Nadelöhr

Am Donnerstag, d. 23. Januar um 19.30 Uhr
im Gemeindehaus.

Wir laden herzlich ein zu den Gemein- denachmittagen um 15 Uhr im Ge- meindehaus Oeversee

8. Januar Neujahrsandacht

Andacht in der St. Georg Kirche, danach Kaf-
feetrinken im Gemeindehaus.

22. Januar Geburtstagskaffee

Die entsprechenden Jubilare sind persönlich
dazu eingeladen worden.

Essen in Gemeinschaft

am 12. Januar um 11.30 Uhr im Gemeindehaus Oeversee
Bitte melden Sie sich bis zum Donnerstag davor im Kirchenbüro an.
Nächster Termin: 16. Februar um 11.30 Uhr im Gemeindehaus Oeversee

Orgelmusik bei Kerzenschein

5. Januar um 18 Uhr,

D. Bonhoeffer Kirche Jarplund

In stimmungsvoller Atmosphäre nimmt uns Sven Rösch mit auf eine musikalische Reise.
Die Texte dazu liest Pastor Theo von Fleischbein.



„don kosaken“ von Engels Konzertbüro

Konzert Maxim Kowalew Don Kosaken

16. Januar um 19 Uhr, St. Georg Kirche Oeversee

Im ersten Teil des Konzertes werden sakrale Gesänge der russisch- orthodoxen Liturgie pas-
send zur Jahreszeit zu hören sein. Nach einer Pause dürfen sich die Zuschauer auf russische
Volkslieder wie „Abendglocken“, „Suliko“ und „Marusja“ freuen.

Der Chor tritt in der Besetzung mit sieben Künstlern auf. Anknüpfend an die Tradition der
großen alten Kosaken-Chöre zeichnet er sich durch seine Disziplin, die dem musikalischen
Gesamtleiter Maxim Kowalew zu verdanken ist, aus.

Karten im VVK 22€, Abendkasse 25€,

Einlass ab 18 Uhr

Kartenvorverkauf: Nahkauf Petersen,

Stapelholmer Weg 74, Oeversee

Touristinformation Tarp, Dorfstraße 8, Tarp

Abendandacht zum Thema Wüstenerlebnisse



„wüste“ von digimike/pixelio.de

26. Januar um 18 Uhr, St. Georg Kirche Oeversee

Im Urlaub und als Tourist ist die Wüste
schön. Beeindruckend und faszinierend. Wüs-
te in meinem Leben ist weniger schön. Zudem
kann ich sie leider nicht so schnell hinter mir
lassen wie der Tourist in der Wüste. Dann gilt
es, diese Durststrecke durchzustehen, irgend-

wie durchzukommen und an der Hoffnung festzuhalten, dass es irgendwann wieder besser
wird. Musikalisch gestaltet Sven Rösch an der Orgel diesen Abendgottesdienst.

Nikolaus zu Besuch

Am Nachmittag vor dem 6. Dezember hatte
Bischof Nikolaus tatsächlich noch Zeit, die
Adventsandacht des Ev. Kindergartens Oever-
see zu besuchen. Dabei erinnerte er an seine
früheren guten Taten: Wie er der Stadt Myra
durch ein Wunder in einer Hungersnot half,
drei armen Schwestern heimlich Gold schenkte
und Kindern Schuhe brachte, die noch nie
im Leben welche besaßen. Nachdem alle ihm
„sein“ Nikolauslied vorgesungen hatten, brach
er auf, da noch viel Arbeit vor ihm lag.

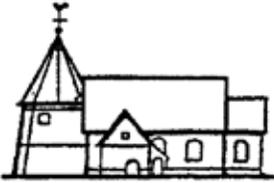


„nikolaus“ von Dennis Möller)

Apfelzimt-Marmelade zu verschenken!

Wenn der Besuchsdienst unserer Kirchengemeinde Menschen besucht, wird gerne ein kleines Geschenk mitgebracht. Nun haben Kinder aus unserer Gemeinde in Oeversee Äpfel gepflückt, daraus Marmelade gekocht und diese in kleine Gläser abgefüllt. Darauf dürfen sich in der nächsten Zeit nun alle Besuchten

freuen. Wir wünschen guten Appetit! Herzlichen Dank an die Kinder, sowie Jugendwartin Sandra Hansen und Jenny Simon, die diese Aktion durchgeführt haben, und an Gerda Ischmund, die die benötigten Äpfel gespendet hat!



Evang.-Luth. Kirchengemeinde Sieverstedt

24885 Sieverstedt, Kirchenweg 2 · Gemeindebüro Tel. 04603-347, Fax 854 · e-mail: kirche@sieverstedt.kk-sf.de

Öffnungszeiten des Gemeindebüros: dienstags + freitags 9.30-11.30 Uhr (Beate Jessen) Spendenkonto: Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sieverstedt, Kto. 502987, BLZ 216 617 19 VR-Bank

Gottesdienste

Sonntag, 5. Januar 2020
10.00 Uhr – Gottesdienst mit Abendmahl, Pastor von Fleischbein anschl. Kirchenkaffee

Samstag, 11. Januar 2020
15.00 Uhr – Kindergottesdienst (bis 16.30 Uhr)

Sonntag, 19. Januar 2020
10.00 Uhr – Gottesdienst, Pastor von Fleischbein

Sonntag, 2. Februar 2020
11.00 Uhr - Kindergottesdienst
Bitte besuchen Sie auch die Gottesdienste in den Nachbargemeinden der Sternregion!

Termine

Montag, 6. Januar 2020

Der Besuchsdienst der Kirchengemeinde trifft sich um 15.00 Uhr in der ATS. Interessierte Bürger der Gemeinde sind herzlich willkommen, die Arbeit des Besuchsdienstes zu unterstützen.

Die Treffen finden jeweils am 1. Montag im Monat statt.

Dienstag, 7. Januar 2020

Die Evangelische Frauenhilfe lädt zur Jahreshauptversammlung alle Mitglieder in die ATS ein. Wir beginnen den Nachmittag wie immer mit einer Kaffeetafel und selbst mitgebrachtem Kuchen um 14.30 Uhr. Wir möchten alle Bezirksdamen bitten, an dieser Versammlung teilzunehmen. Anmeldungen sind nicht erforderlich.

Dienstag, 14. Januar 2020

Spiele-Nachmittag für Erwachsene in der ATS. Wir beginnen mit einer stimmungsvoll geschmückten Kaffeetafel um 14.30 Uhr; anschließend werden verschiedene Spiele bis ca. 17.30 Uhr gespielt. Gäste sind herzlich willkommen.

**Wöchentliche Termine in der ATS
Mittwoch**

16.30 Uhr bis 18.00 Uhr - Konfirmandenunterricht mit Pastor von Fleischbein

Berichte und Mitteilung

Adventsfeier der Evangelischen Frauenhilfe Sieverstedt

Auch in diesem Jahr war unser Nachmittag ein großer Erfolg. Hildegard Laumann konnte über 80 Gäste in der festlich geschmückten ATS begrüßen. Traditionell gab es Marzipan-Nuss- oder Mandarinensahnetorte. Für die musikalische Untermalung sorgte der Singkreis Sieverstedt, der uns auf die Weihnachtszeit einstimmte. Anschließend verzauberte uns Margrit Schmidt mit tollen plattdeutschen Geschichten. Ein rundum gelungener Nachmittag, der besinnlich endete.
Karin Kaminski

KATH. KIRCHE ST. MARTIN TARP



Kath. Kirche Tarp

Heilige Messe Samstags um 16.30 Uhr

mit anschließendem Treffen in der Klausur zum gemütlichen Beisammensein. Pfarrbriefe liegen in der Kirche und in der Touristinformation aus.

Sternsinger-Aktion

Die Aktion Dreikönigssingen ist das weltweit größte Hilfsprojekt von Kindern für Kinder. Jedes Jahr bringen in vielen Ländern Mädchen und Jungen, verkleidet als die heiligen drei Könige Caspar, Melchior und Balthasar, den Segen Christi für das neue Jahr in die Haushalte: 20 * C+M+B * 20 bedeutet „Christus mansionem benedicat“ (deutsch: „Chris-

tus segne dieses Haus“). Dabei werden Geldspenden für benachteiligte Kinder gesammelt. Im kommenden Jahr hat die Aktion unter dem Motto „Frieden – Im Libanon und weltweit“ insbesondere das Land Libanon im Blick, um dort (und weltweit) Kindern, die durch Flucht, Krieg und Gewalt verunsichert sind und aufwachsen, eine Perspektive auf ein friedvolles Miteinander aufzuzeigen.

Wenn Sie die Sternsinger-Aktion unterstützen möchten und den

Besuch der Sternsinger am 11. Januar 2020 zwischen 13:00 und 16:00 Uhr

wünschen, können Sie sich in die ausliegende Liste im Kirchenraum der katholischen Kirche St. Martin am Wiekier Acker in Tarp eintragen oder sich telefonisch unter 0174-1972825 bei Rosa Kolditz bzw. unter 0176-62254810 bei Angela Diehl anmelden. Anmeldeschluss ist der 9. Januar 2020. Die Heilige Messe am Samstag, dem 11. Januar 2020, um 16.30 Uhr wird dann im Rahmen einer Familienmesse durch die Sternsinger mitgestaltet.

Kinder, die gerne als Sternsinger verkleidet an der Aktion teilnehmen möchten, melden sich bitte ebenfalls bis zum 9. Januar 2020 unter einer der angegebenen Telefonnummern an.

Einst werd ich liegen
im Nirgend
bei einem Engel
irgend
PAUL KLEF

seit  1889

ODEFEY & SOHN
Natursteinarbeiten • Grabmale

MEISTERWERKSTATT UND MITGLIED DER STERNMETZUNING

Sterup Süderbrarup
0 46 37- 18 06 0 46 41- 98 71 70



Evang. - Luth. Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Kirchengemeinde Eggebek-Jörl

Sie erreichen uns:

Das Kirchenbüro in Eggebek, Hauptstraße 52:
Dienstag 14.30-16.30 Uhr, Donnerstag und
Freitag 10.00-12.00 Uhr;

Petra Blaas und Ines Matho,

Tel. 04609-312, Fax 04609-1467,

E-Mail: kirchenbuero@eggebek-joerl.kksfl.de

Pastorin Susanne Schildt für Eggebek,

Tel. 04609-1545

Pastor Karsten Fritsche für Jörl, Tel. 04607-341

Friedhof Eggebek: Gerson Peiter,

Mobil: 0151 10403502

Friedhof Kleinjörl: Reiner Albertsen,

Mobil: 0171 1746932

Liebe Gemeindeglieder!

Wir laden recht herzlich ein in unsere Gottesdienste:

05.01.	10.00 Uhr	Kleinjörl
Gottesdienst mit Abendmahl		Pastorin Schildt
12.01.	10.00 Uhr	Eggebek
Gottesdienst		Pastorin Schildt
19.01.	10.00 Uhr	Kleinjörl
Gottesdienst		Pastorin Schildt
26.01.	10.00 Uhr	Eggebek
Gottesdienst		Pastorin Schildt
02.02.	10.00 Uhr	Kleinjörl
Gottesdienst		Pastor Fritsche
02.02.	11.00 Uhr	Kleinjörl
Taufgottesdienst		Pastor Fritsche

Kurzfristige Änderungen entnehmen Sie bitte der Tageszeitung.

Kinder und Jugend

Kinderkreis für Mütter mit Kindern ab dem Krabbelalter und im Kindergartenalter trifft sich immer Montagvormittag von 10.00 bis 11.30 Uhr im Gemeindehaus Kleinjörl mit Sonja und Helga.

Mitteilungen

Stammtisch

„Unterwegs im Namen des Herrn“

1. Freitag im Monat um 19.00 Uhr im Gasthof Thomsen, Eggebek, Westerreihe 19.

Bibelkreis

Am Mittwoch 8. Januar um 19.30 Uhr treffen sich alle Interessierten und Neugierigen im Gemeindehaus in Eggebek, Hauptstraße 52, hinterer Eingang, Treppe hoch und dann rechts. Der Predigttext für den nächsten Sonntag oder auch andere Bibeltexte werden Grundlage unserer Gespräche sein. Bibeln müssen nicht mitgebracht werden. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Fragen und Anregungen sind erwünscht. Jeder und jede ist herzlich eingeladen.

Singkreis Eggebek-Jörl

Einfach aus Spaß am Singen. Keine Vorkenntnisse erforderlich.

Immer am Montag um 19.30 Uhr im Gemeindehaus in Eggebek, Hauptstraße 52, Hintereingang. Informationen bei Susanne Schildt, 04609-1545 oder einfach mal vorbeikommen.

Innehalten – Zur Ruhe kommen – Den Weg fortsetzen

Meditation im Altarraum der Kirche in Eggebek am 9. Januar von 18.30 bis ca. 20 Uhr. Leitung: Hannelore Nicolaisen-Wohlert, Diakonin.

Senioren

Club der älteren Generation

Ein frohes und gesundes neues Jahr wünsche wir Ihnen, liebe Clubmitglieder!

Zum ersten Treffen im neuen Jahr sehen wir uns am **Mittwoch, 8. Januar um 15 Uhr**

zu einem gemütlichen Nachmittag in Jerrishoe in der Gaststätte „Heideleh“ („Sophia“). Wir werden dort für das Jahr 2020 den Beitrag von 20€ einsammeln. Auch neue Seniorinnen und Senioren sind bei uns jederzeit herzlich willkommen!

Nach dem Kaffeetrinken ist Ursula Raddatz unser Gast. Frau Raddatz kommt aus Steinbergkirche und wird uns ihre selbstgeschriebenen Geschichten über Senioren vorlesen.

Wer teilnehmen möchte, meldet sich bitte bis Samstag, d. 4. Januar an bei:

H. Feddersen: 04607-896

Ch. Fries: 04607-834

Ch. Beck: 04609-5117

Wer eine Mitfahrgelegenheit nutzen möchte, gibt es bitte bei der Anmeldung an.

Es grüßt herzlich,

Hannelore Feddersen

Im Januar wird der Mitgliedsbeitrag von 20€ eingesammelt. Ab Juli werden 10€ eingesammelt. Wer kein

Mitglied ist, zahlt einen erhöhten Beitrag für das Kaffeetrinken (8€ statt 5€).

Termine für 2020

08.01.	15-18 Uhr	Jerrishoe
Beiträge 2020, Vortrag Ursula Raddatz		
12.02.	15-18 Uhr	Sollerup
Fasching (Kaffee+Knabberkram), Zauberer, Musik: Christian Hansen		
11.03.	15-18 Uhr	Janneby
Karten- und Gesellschaftsspiele		
08.04.	15-18 Uhr	Langstedt
Vortrag: Ehepaar Kaluza über Reise (Mongolei usw.)		
13.05.	15-18 Uhr	Jerrishoe
Mailieder-Singen, Musik: Christian Hansen		
10.06.		
Ausflug Elisabethheim Havetoft		
12.08.	17-19 Uhr	Hünning
Grillen bei Bauer Jensen		
09.09.		
Ausflug Flensburger Förde Schifffahrt		
14.10.	17-19 Uhr	Eggebek
Erntedank: Grünkohlessen, Vortrag: Werner Schildt über Spirit-Tour		
11.11	15-18 Uhr	Sollerup
Verspielen		
09.12.	15-18 Uhr	Eggebek
Adventsfeier von Kirchengemeinde und Amt		

Die nächsten Tauftermine

2. Februar – 11 Uhr in Kleinjörl

8. März – 11 Uhr in Eggebek

5. April – 11 Uhr in Kleinjörl

Amtshandlungen

(Aus datenschutzrechtlichen Gründen veröffentlichten wir nur die Amtshandlungen, für die uns eine Einverständniserklärung vorliegt.)

Taufen

(Von zwei Taufen wird namentlich genannt):
Arthur Witt

Trauerfeiern

Werner Fries
Irma Petersen-Koberg

Es gibt immer einen
Leuchtturm im
Leben.

Bestattungsvorsorge ... denn
Trauer braucht Entlastung.

Hauptstraße 26 b • Eggebek
Tel. 04609/363
Ferdinand-Porsche-Ring 15 • Tarp
Tel. 04638/213 53 63
www.bestattungen-timm.de

Bestattungen
Timm

**Grabmal + Naturstein
Zweitschriften + Einfassungen**

liefert Ihnen zu allen Friedhöfen

svenhöch
GRABMAL ADELBY
Richard-Wagner-Str. 60 • 24943 Flensburg
Tel. 04 61/6 16 14 • Fax 6 30 19

Garantiert trockene Wände in Keller oder Wohnbereich mit 25 Jahren BKM.MANNESMANN Garantie



Schreiben Sie mir gern unter kontakt@bkm-mannesmann.de
(Bianca van Deuverden, Leiterin Schadensanalyse)

Zuverlässig, kompetent und preiswert – BKM.MANNESMANN

DURCH Feuchtigkeit in Wänden entstehen Schimmel, Ausblühungen, Salpeter und Abplatzungen, die Bausubstanz wird angegriffen. Besteht das Problem schon länger und bleibt unbehandelt, wird die Wohnqualität eingeschränkt. Gesundheitliche Folgen sind nicht auszuschließen. Der Wert der Immobilie wird dadurch nachhaltig gemindert.



Querdurchfeuchtung



Ausblühungen

Auf diesen typischen Schadensbildern werden die Folgen einer defekten Horizontalsperre bzw. einer Querdurchfeuchtung sichtbar. Solche Schäden sollten nicht unbehandelt bleiben!

Nutzen Sie als Hausbesitzer unseren Service der kostenlosen Schadensanalyse. Dieser Service ist für Hausbesitzer kostenlos, ob es anschließend zum Auftrag kommt oder nicht.

Zentrale Rufnummer für kostenlose Schadensanalysen:

 **04604 9868500**



Unsere regionalen Ansprechpartner sind überall vor Ort für Sie da.



Garantiert trockene Wände
Hauptstraße 42 • 24969 Großenwiehe
Tel.: 04604 - 9868500



Fotos vorher/nachher: typisches Schadensbild im Keller